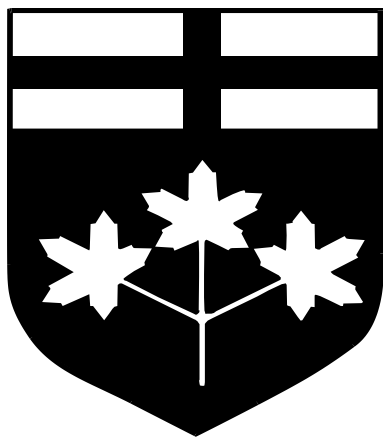




RAPPORT ANNUEL

DU

DIRECTEUR GÉNÉRAL DES
ÉLECTIONS DE L'ONTARIO

POUR L'ANNÉE 2007

Élections Ontario

51, prom. Rolark
Toronto (Ontario)
M1R 3B1

Téléphone : 416-326-6300
Sans frais : 1 888 668-8683
Télécopieur : 416-326-6200

www.elections.on.ca
info@elections.on.ca
ISSN 1492-7888



Ce rapport est imprimé avec des encres végétales sur
du papier contenant 100 % de fibres recyclées dont
30 % post-consommation.

Office of the
Chief Electoral Officer
of Ontario



Bureau du directeur
général des élections
de l'Ontario

7 juillet 2009

L'honorable Steve Peters
Président de l'Assemblée législative
Édifice de l'Assemblée législative, bureau 180
Queen's Park
Toronto (Ontario)
M7A 1A2

Monsieur le Président,

Il est à noter que le présent rapport est le troisième qui vous est présenté par le directeur général des élections pour l'année 2007.

Le premier était intitulé « *Placer les électeurs au coeur du processus : rapport d'Élections Ontario sur la 39e élection générale de la province de l'Ontario* » et le second « *Référendum provincial sur la réforme du système électoral : rapport du Directeur général des élections* ». Le troisième et présent rapport a pour objet de présenter les détails des activités financières des entités politiques de l'Ontario inscrites conformément à la *Loi sur le financement des élections*. Leurs rapports financiers ont été déposés auprès de mon Bureau en 2008.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Président, l'expression de ma considération distinguée,

A handwritten signature in black ink, reading "Greg Essensa".

Greg Essensa
Directeur général des élections

TABLE DES MATIÈRES

Activités en vertu de la <i>Loi électorale</i>	7
États financiers aux termes de la <i>Loi électorale</i> pour l'exercice terminé le 31 mars 2007	13
Rapport annuel de 2007 en vertu de la <i>Loi sur le financement des élections</i>	23
États financiers aux termes de la <i>Loi électorale</i> pour l'exercice terminé le 31 mars 2007	41
<i>Taxpayer Protection Act, 1999</i>	50
Annexes	
A. Partis politiques inscrits au 31 décembre 2006	51
B. Associations de circonscription inscrites, par parti politique, en 2006	54
C. Revue historique des activités électorales depuis la promulgation de la <i>Loi portant réforme du financement des élections en 1975</i>	55
D. Sommaire des données financières, telles que déposées, extraites des états financiers des partis politiques inscrits pour l'année 2007	57
E. Sommaire des données financières, telles que déposées, extraites des états financiers des associations de circonscriptions inscrites pour l'année 2007	58
F. Sommaire des données financières, telles que déposées, extraites des états financiers de campagne des partis politiques inscrits pour les élections partielles du 8 février 2007 à Burlington, Markham et York-Sud-Weston	59
G. Sommaire des recettes et dépenses, des candidats et des associations de circonscriptions déposées pour les élections partielles du 8 février 2007 à Burlington, Markham et York-Sud-Weston	60
H. Sommaire des données financières, telles que déposées, extraites des états financiers de campagne des partis politiques inscrits pour l'élection générale du 10 octobre 2007	61
I. Sommaire des recettes et dépenses des candidats et des associations de circonscriptions déposées pour les élections générales du 10 octobre 2007	62
J. Sommaire des données financières extraites des états financiers de campagne des partis tiers pour les élections générales du 10 octobre 2007	84
K. Sommaire des données financières, telles que déposées, extraites des états financiers des organisateurs de campagne sur le référendum pour le référendum du 10 octobre 2007	85

AVANT-PROPOS

Le présent rapport du Bureau du directeur général des élections de l'Ontario est le troisième rapport publié par le Bureau reflétant ses activités au cours de l'année 2007.

Le premier rapport était intitulé « *Placer les électeurs au cœur du processus : rapport d'élections Ontario sur la 39e élection générale de la province de l'Ontario* » et le second « *Référendum provincial sur la réforme du système électoral : rapport du Directeur général des élections* ».

Le troisième et présent rapport présente aussi des renseignements sur l'administration de la *Loi électorale*, mais il a surtout pour objet de présenter les détails des activités financières des entités politiques de l'Ontario inscrites conformément à la *Loi sur le financement des élections*. Leurs rapports financiers ont été déposés auprès d'Élections Ontario en 2008.

ACTIVITÉS EN VERTU DE LA LOI ÉLECTORALE

Élections Ontario est une agence apolitique de l'Assemblée législative de l'Ontario qui travaille sous la direction du directeur général des élections (DGE), un fonctionnaire de l'Assemblée législative. Le personnel permanent assiste le DGE dans l'accomplissement de ses responsabilités. Celles-ci comprennent :

- l'organisation et la tenue des élections générales et des élections partielles en vertu des dispositions de la *Loi électorale* et de la *Loi sur la représentation électorale*
- l'administration de la *Loi sur le financement des élections* qui régit les contributions politiques, les plafonds des dépenses, l'inscription des partis et des candidats et la publicité de tiers

Élections Ontario a pour mission de protéger l'intégrité et l'accessibilité du processus électoral et d'administrer les élections de manière juste et impartiale.

INTRODUCTION

Les activités du Bureau du directeur général des élections (Élections Ontario) en 2007 ont été axées sur la préparation de la tenue de la 39e élection générale provinciale de l'Ontario en octobre. Le travail de planification de la tenue de l'élection effectué au cours des deux années précédentes a été mis en oeuvre. Étant en constant état de préparation, Élections Ontario a aussi tenu trois élections partielles en février sans interrompre le cours de la planification de l'élection générale.

Le présent rapport annuel couvre les activités continues en 2007 en vertu de la *Loi électorale* et de la *Loi sur le financement des élections*. Les renseignements sur les activités relatives à la 39e élection générale provinciale de l'Ontario (« *Placer les électeurs au coeur du processus : rapport d'Élections Ontario sur la 39e élection générale de la province de l'Ontario* ») et au référendum (« *Référendum provincial sur la réforme du système électoral : rapport du Directeur général des élections, 10 octobre 2007* ») ont été déposés auprès du Président de l'Assemblée législative et ne seront pas repris dans le présent rapport. Des copies des rapports sont disponibles en ligne à www.elections.on.ca ou directement en s'adressant à Élections Ontario.

ACTIVITÉS CONTINUES

Notre état de préparation pour l'élection générale a été confirmé au commencement de l'année pendant que les activités quotidiennes se poursuivaient. On attendait trois élections partielles pour combler les sièges devenus vacants à l'Assemblée législative à la fin de 2006. Le plan d'élection partielle étant toujours prêt, cela nous a permis d'administrer les élections partielles tout en poursuivant la mise en oeuvre des processus pour l'élection générale.

Le directeur général des élections a participé en mars à la conférence nationale en matière de compétences de Élections B.C. sur la gestion de la liste des électeurs/liste électorale et sur les meilleures pratiques. Également au mois de mars, la directrice générale adjointe des élections a participé à l'atelier sur la démocratie, la technologie et l'éducation parrainée par la Conférence des administrateurs d'élections du Canada et organisée par le Bureau du directeur général des élections du Québec. La directrice générale adjointe des élections a participé à la conférence annuelle de l'International Association of Clerks, Records, Election Officials and Treasurers (IACREOT) en juillet.

Également au mois de juillet, la directrice générale des élections a accueilli des parlementaires de la Jordanie à l'occasion d'une visite parrainée par le National Democratic Institute.

Élections Ontario n'a pas été en mesure d'envoyer des représentants à la conférence annuelle du Council on Government Ethics Laws (COGEL), qui a eu lieu en septembre à Victoria, Colombie-Britannique, lors de notre période d'élection mais nous continuons d'appartenir à cet organisme utile et informatif.

En décembre, l'année a pris fin avec une visite d'une délégation du ministère de la Supervision de la République populaire de Chine, pour discuter de la législation sur le financement des campagnes.

Sur une base trimestrielle, le directeur général des élections a accueilli le comité consultatif des partis politiques inscrits, au sein duquel sont représentés tous les partis politiques inscrits de l'Ontario, pour faire le point sur la loi, discuter du financement des élections, de la gestion de la liste électorale et présenter la stratégie d'ensemble de la tenue de l'élection générale provinciale de 2007.

Une réunion du groupe national de travail en matière d'accord technologique, comprenant des représentants d'Élections Canada, d'Élections Ontario et de tous les autres organismes électoraux provinciaux et territoriaux a eu lieu à Edmonton en avril. Les membres du groupe y ont discuté des orientations futures, mais ils ont considéré que le mandat original de leur groupe avait été réalisé. Un rapport en ce sens a donc été élaboré à l'intention de la Conférence des administrateurs d'élections du Canada et les directeurs généraux des élections présents ont décidé que le travail entrepris par le groupe de travail pourrait être poursuivi par un comité de la technologie, parrainé par la Conférence. La portée du travail du comité et ses paramètres devaient être établis au début de 2008.

Au niveau stratégique, le partage de données entre les membres du groupe de travail tripartite, formé d'Élections Ontario, d'Élections Canada et de la Société d'évaluation foncière des municipalités (MPAC), a permis à Élections Ontario d'avoir la liste des électeurs la plus à jour possible pour l'élection générale de 2007.

De plus, par l'entremise d'un autre examen approfondi des processus de partage des données et des règles administratives, le groupe de travail tripartite a pu entreprendre la phase 3 du projet de « liste électorale unique virtuelle ». Cette phase comprendra le développement d'un portail internet commun pour l'inscription des électeurs et les mises à jour. Cela nous permettra d'atteindre notre objectif à long terme de partager les données de façon homogène entre les membres du groupe tripartite et de permettre aux électeurs de fournir simultanément leurs renseignements aux trois organismes électoraux grâce à un accès rapide et facile.

CHANGEMENT LÉGISLATIF

Les activités de 2007 ont essentiellement eu trait à l'élection provinciale, mais il s'est produit aussi de nombreux changements législatifs au cours de l'année. La *Loi de 2007 sur le référendum relatif au système électoral* qui a été adoptée le 18 avril 2007 a fourni le cadre de l'administration d'un référendum sur la réforme électorale à l'échelle de la province. La *Loi modifiant la Loi électorale 2007* qui a été adoptée le 4 juin a modifié la *Loi électorale* et la *Loi sur le financement des élections*. Cette nouvelle loi prévoyait des exigences additionnelles concernant l'organisation d'événements, les activités d'éducation ayant trait au référendum et les activités quotidiennes.¹

Voici quelques-uns des changements notables apportés à la *Loi électorale* :

- dans la version anglaise, sans incidence sur la version française, les titres de Chief Election Officer et d'Assistant Chief Election Officer ont été modifiés et remplacés par Chief Electoral Officer et Deputy Chief Electoral Officer
- la présentation d'un rapport annuel en vertu de la *Loi électorale* et de recommandations de modifications futures au Président de l'Assemblée
- plus de temps pour voter à une élection : 12 heures le jour de l'élection et 13 jours de scrutin anticipé dans une élection générale provinciale
- la capacité de mettre à l'essai d'autres méthodes de vote aux élections partielles
- un système électronique qui permet aux électeurs de confirmer les renseignements les concernant dans le registre permanent des électeurs pour l'Ontario
- des programmes formels continus d'éducation publique et d'information pour informer le public du processus électoral, en particulier les groupes susceptibles d'éprouver de la difficulté à voter
- une preuve d'identité et une preuve de résidence obligatoires pour s'inscrire à l'élection et une preuve d'identité obligatoire pour recevoir un bulletin de vote
- les documents d'identification requis pour être ajouté à la liste électorale ou pour recevoir un bulletin de vote peuvent être déterminés par le directeur général des élections.

À venir, la planification de la préparation de l'élection générale de 2011 commencera l'an prochain. La mise à l'essai des nouveaux processus, la rationalisation de l'administration des élections et l'éducation publique seront au premier plan de nos activités.

¹ Il est possible de télécharger un exemplaire de la *Loi modifiant la Loi électorale 2007* et de la *Loi électorale* révisée sur le site Internet www.e-laws.gov.on.ca ou d'en obtenir un de Publications Ontario

ÉLECTIONS PARTIELLES 2007

En 2007, trois élections partielles ont été tenues pour combler les sièges laissés vacants à l'Assemblée législative à la suite des démissions des députés de Burlington, Markham et York-Sud-Weston. Les tableaux suivants résument les activités de vote de chaque élection partielle.

Circonscription électorale de Burlington – 8 février 2007

Bulletins de vote déposés dans les urnes				Participation électorale	
Bulletins valides	Bulletins rejetés	Bulletins sans marque	Bulletins refusés	Total	Pourcentage de la Liste
22 745	59	15	15	22 834	29,4

Bulletins valides déposés		Intérêt politique	Candidat
Total	Pourcent		
11,146	49.0	Parti progressiste conservateur de l'Ontario	Joyce Savoline
9,362	41.2	Parti libéral de l'Ontario	Joan Loughheed
1,309	5.8	Nouveau parti démocratique de l'Ontario	Cory Judson
734	3.2	Parti vert de l'Ontario	Frank De Jong
105	0.5	Freedom Party of Ontario	Barry Spruce
89	0.4	Indépendant	John C. Turmel

Circonscription électorale de Markham - 8 février 2007

Bulletins de vote déposés dans les urnes				Participation électorale	
Bulletins valides	Bulletins rejetés	Bulletins sans marque	Bulletins refusés	Total	Pourcentage de la Liste
18,418	75	22	7	18,522	16.7

Bulletins valides déposés		Intérêt politique	Candidat
Total	Pourcent		
9,080	49.3	Parti libéral de l'Ontario	Michael Chan
6,426	34.9	Parti progressiste conservateur de l'Ontario	Alex Yuan
1,492	8.1	Nouveau parti démocratique de l'Ontario	Janice Hagan
999	5.4	Parti vert de l'Ontario	Bernadette Manning
159	0.9	Freedom Party of Ontario	Cathy McKeever
135	0.7	Parti de la coalition des familles de l'Ontario	Patrick Redmond
127	0.7	Parti libertarien de l'Ontario	Jay Miller

Circonscription électorale de York-Sud-Weston – 8 février 2007

Bulletins de vote déposés dans les urnes				Participation électorale	
Bulletins valides	Bulletins rejetés	Bulletins sans marque	Bulletins refusés	Total	Pourcentage de la Liste
18 831	96	42	8	18 977	28,6

Bulletins valides déposés		Intérêt politique	Candidat
Total	Pourcent		
8,146	43.3	Nouveau parti démocratique de l'Ontario	Paul Ferreira
7,831	41.6	Parti libéral de l'Ontario	Laura Albanese
1,917	10.2	Parti progressiste conservateur de l'Ontario	Pina Martino
263	1.4	Parti vert de l'Ontario	Mir Kamal
220	1.2	Indépendant	Kevin Clarke
142	0.8	Indépendant	Mohammed Choudhary
134	0.7	Parti de la coalition des familles de l'Ontario	Mariangela Sanabria
101	0.5	Parti libertarien de l'Ontario	Nunzio Venuto
77	0.4	Freedom Party of Ontario	Wayne Simmons

Projet pilote

Au cours des élections partielles, 20 chefs de secteur ont été répartis dans chaque circonscription pour gérer les activités pertinentes et régler les problèmes éventuels au cours des jours de scrutin anticipé et le jour de l'élection partielle. Pour améliorer la communication entre les directeurs du scrutin et leurs chefs de secteur, la technologie Mike® a été utilisée sur la base d'un projet pilote à chacune des élections partielles.

La technologie de communication bidirectionnelle a permis aux directeurs du scrutin d'interagir avec tous les chefs de secteur pour transmettre les mises à jour concernant le personnel, la confirmation de l'ouverture des bureaux de vote et le statut des Sections de vote. Les mises à jour ont été diffusées au moyen de la technologie Mike® et tous les chefs de secteur ont reçu le même message en même temps. Cela a permis d'éviter les situations où le directeur du scrutin devait sans cesse répéter les mêmes renseignements pour que le responsable régional reçoive bien le message. Avec le réseau de 20 responsables régionaux utilisant le même système de communication, le déploiement nécessaire de personnel sur le terrain a été facilité.

Même si cette technologie s'est avérée très efficace aux élections partielles, il ressort après l'avoir revue, qu'il n'est peut être pas possible de l'appliquer dans toutes les circonscriptions au cours d'une élection générale, à cause du volume d'appareils requis pour répondre aux besoins de 107 directeurs du scrutin et de 769 chefs de secteur.



Office of the Auditor General of Ontario
Bureau du vérificateur général de l'Ontario

Bureau du directeur général des élections
Loi électorale

États financiers
Pour l'exercice terminé le 31 mars 2007



Responsabilité à l'égard des rapports financiers

Le bilan, l'état des revenus, honoraires et dépenses et l'état des mouvements de trésorerie en vertu de la *Loi électorale*, ont été préparés conformément aux conventions comptables décrites à la Note 2 afférente aux états financiers. La responsabilité des états financiers incombe à la direction. Les états financiers ont été préparés correctement, dans les limites du seuil d'importance relative et compte tenu des renseignements disponibles au 25 septembre 2007.

Il incombe à la direction de vérifier l'intégrité des états financiers et de mettre en place un système de contrôles internes visant à fournir l'assurance raisonnable que les actifs sont protégés et que des renseignements financiers fiables sont disponibles en temps opportun. Le système comporte des politiques et procédures officielles ainsi qu'une structure organisationnelle permettant une délégation de pouvoirs et une séparation des responsabilités appropriées.

Les états financiers ont été vérifiés par le vérificateur général. Le vérificateur général a la responsabilité d'exprimer une opinion sur la question de savoir si les états financiers donnent une image fidèle selon les principes comptables généralement reconnus au Canada. Le rapport du vérificateur, présenté dans les pages qui suivent, délimite la portée de sa vérification et de son opinion.

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'John L. Hollins'.

John L. Hollins
Directeur général des élections
Le 25 septembre 2007



Office of the Auditor General of Ontario
Bureau du vérificateur général de l'Ontario

Rapport du vérificateur

Au directeur général des élections

J'ai vérifié le bilan du Bureau du directeur général des élections, en vertu de la *Loi électorale*, au 31 mars 2007 ainsi que les états des revenus, honoraires et dépenses et des mouvements de trésorerie, en vertu de la *Loi électorale*, pour l'exercice terminé à cette date. La responsabilité de ces états financiers incombe au directeur général des élections. Ma responsabilité consiste à exprimer une opinion sur ces états financiers en me fondant sur ma vérification.

Ma vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues du Canada. Ces normes exigent que la vérification soit planifiée et exécutée de manière à fournir l'assurance raisonnable que les états financiers sont exempts d'inexactitudes importantes. La vérification comprend le contrôle par sondages des éléments probants à l'appui des montants et des autres éléments d'information fournis dans les états financiers. Elle comprend également l'évaluation des principes comptables suivis et des estimations importantes faites par la direction, ainsi qu'une appréciation de la présentation d'ensemble des états financiers.

À mon avis, ces états financiers donnent, à tous les égards importants, une image fidèle de la situation financière du Bureau du directeur général des élections, en vertu de la *Loi électorale*, au 31 mars 2007, et de ses revenus, honoraires et dépenses et ses mouvements de trésorerie en vertu de la *Loi électorale* pour l'exercice terminé à cette date, conformément aux principes comptables généralement reconnus du Canada.

Box 105, 15th Floor
20 Dundas Street West
Toronto, Ontario
M5G 2C2
416-327-2381
fax 416-327-9862

B.P. 105, 15^e étage
20, rue Dundas ouest
Toronto (Ontario)
M5G 2C2
416-327-2381
télécopieur 416-327-9862

www.auditor.on.ca

Toronto, Ontario
Le 25 septembre 2007

Gary R. Peall, CA
Sous vérificateur général
Expert comptable agréé

Bureau du directeur général des élections — *Loi électorale*

Bilan

Au 31 mars 2007

	2007 \$	2006 \$
Actif		
À court terme		
Encaisse et quasi espèces	5 000 000	5 000 000
Comptes débiteurs	57 064	757 113
Charges payées d'avance	271 427	159 724
	<u>5 328 491</u>	<u>5 916 837</u>
Actifs immobilisés (Note 5)	<u>10 506 611</u>	<u>4 558 918</u>
Total de l'actif	<u>15 835 102</u>	<u>10 475 755</u>
 Passif		
À court terme		
Comptes créditeurs et charges à payer	2 262 484	1 746 642
Payable à la province de l'Ontario	2 794 580	2 990 389
Obligation locative – à court terme (Note 6)	—	1 020 082
Revenus reportés	271 427	159 724
	<u>5 328 491</u>	<u>5 916 837</u>
Apports de capitaux reportés (Note 7)	<u>10 506 611</u>	<u>4 558 918</u>
Total du passif	<u>15 835 102</u>	<u>10 475 755</u>

Voir les notes complémentaires aux états financiers.

Approuvé :



Le directeur général des élections

Bureau du directeur général des élections — *Loi électorale*

État des revenus, honoraires et dépenses en vertu de la *Loi électorale* Pour l'exercice terminé le 31 mars 2007

	2007 \$	2006 \$
Revenus (Note 3)		
Revenus provenant de la province de l'Ontario	8 525 173	7 384 835
Amortissement des apports de capitaux reportés (Note 7)	1 354 202	2 137 203
Revenus nets	9 879 375	9 522 038
Droits, frais et honoraires		
Directeurs du scrutin	385 310	349 325
Secrétaires du scrutin et du bureau de vote	281 775	266 741
Agents réviseurs	61 461	35 835
Réviseurs adjoints en poste le jour du scrutin	49 700	54 380
Scrutateurs principaux	39 160	42 000
Coordonnateurs de l'informatisation	28 890	25 285
Autres adjoints	26 988	23 510
Chefs de secteur	23 790	21 170
Agents de recrutement	18 866	17 782
Commis à la saisie des données	18 742	17 155
Agents de formation	13 359	15 821
Personnel de bureau	12 060	8 184
	960 101	877 188
Dépenses de fonctionnement		
Employés contractuels et temporaires	2 596 533	1 549 367
Loyer, entretien et sécurité du bureau principal	1 099 185	1 077 007
Téléphone, affranchissement et expédition	784 889	555 418
Publicité	698 024	394 263
Matériel de bureau et location	660 120	391 144
Systèmes d'information et services de conseils	459 159	363 124
Fournitures et formulaires électoraux	434 463	562 746
Charges liées à la formation	275 502	164 641
Déplacements	216 970	119 105
Frais juridiques	153 138	201 435
Location de bureaux de vote et de bureaux du directeur de scrutin	124 430	80 390
Services de conseils en gestion	72 275	261 136
Cartes d'avis de recensement	30 376	10 268
Liste des électeurs	10 955	12 226
	7 616 019	5 742 270
Dépenses d'amortissement et d'intérêts		
Dépenses d'amortissement	1 354 202	2 137 203
Dépenses d'intérêts découlant de contrats de location acquisition	24 933	75 469
Amortissement de location acquisition (Note 6)	(75 880)	689 908
	1 303 255	2 902 580
Excédent des revenus sur les dépenses	—	—

Voir les notes complémentaires aux états financiers.

Bureau du directeur général des élections — *Loi électorale*

État des mouvements de trésorerie en vertu de la *Loi électorale* Pour l'exercice terminé le 31 mars 2007

	2007 \$	2006 \$
Flux de trésorerie liés aux activités de fonctionnement		
Rajustements pour les postes n'exigeant pas de déboursés réels		
• Amortissement des immobilisations	1 354 202	2 137 203
• Amortissement des apports de capitaux reportés	(1 354 202)	(2 137 203)
• Amortissement des dépenses (recouvrement) de location acquisition	(75 880)	689 908
• Diminution hors caisse des obligations découlant de contrats de location acquisition à court terme	75 880	—
Variation nette des éléments hors caisse du fonds de roulement	—	2 908 969
Montant net des flux de trésorerie liés aux activités de fonctionnement	—	3 598 877
Flux de trésorerie provenant des activités d'investissement et de financement		
Acquisitions d'immobilisations	(7 301 895)	(3 817 188)
Diminution nette des obligations découlant de contrats de location acquisition à long terme	—	(1 020 082)
Apports de capitaux reportés additionnels	7 301 895	3 817 188
Diminution nette des obligations découlant de contrats de location acquisition à long terme	—	(1 020 082)
Augmentation nette de la trésorerie	—	2 578 795
Encaisse, et quasi espèces, au début de l'exercice	5 000 000	2 421 205
Encaisse, et quasi espèces, à la fin de l'exercice	5 000 000	5 000 000

Voir les notes complémentaires aux états financiers.

Bureau du directeur général des élections — *Loi électorale*

Notes aux états financiers

Le 31 mars 2007

1. Contexte

Le Bureau du directeur général des élections (Élections Ontario) a été établi en vertu de la *Loi électorale* pour organiser l'élection des députés de l'Assemblée législative. Il coordonne la formation et la rémunération des membres du personnel électoral ainsi que la fourniture des lieux de vote, du matériel et des fournitures, en plus de diriger et de superviser le directeur du scrutin de chaque circonscription électorale.

Nous avons organisé quatre élections partielles durant l'exercice terminé le 31 mars 2007 et quatre autres durant l'exercice terminé le 31 mars 2006. Une élection générale est prévue pour le prochain exercice.

La rémunération et les avantages sociaux du directeur général des élections et du personnel permanent d'Élections Ontario n'étant pas considérés comme des dépenses d'élection aux termes de la *Loi électorale*, ils sont exclus des états financiers. La rémunération et les avantages sociaux versés par le Bureau de l'Assemblée au nom d'Élections Ontario pour l'administration de la *Loi électorale* pour l'exercice terminé le 31 mars 2007 s'élevaient à 4 110 860 \$ (2006 – 3 861 088 \$). Le Bureau administre aussi la *Loi sur le financement des élections*, pour laquelle des états financiers distincts sont produits.

2. Conventions comptables importantes

Les états financiers ont été préparés par la direction conformément aux principes comptables généralement reconnus du Canada. Les principales conventions comptables utilisées pour préparer ces états financiers sont résumées ci-dessous :

(A) IMMOBILISATIONS

Les immobilisations sont comptabilisées au coût historique moins l'amortissement cumulé. L'amortissement est calculé selon la méthode de l'amortissement linéaire sur la durée de vie utile estimative des immobilisations, avec application de la règle de la demi-année durant l'exercice où l'immobilisation est acquise et disponible, comme il est indiqué ci-après :

Logiciel informatique	trois ans
Matériel informatique	trois ans
Ameublement et équipement	cinq ans
Améliorations locatives	cinq ans

(B) COMPTABILISATION DES REVENUS

Les revenus sont comptabilisés durant la période d'engagement des dépenses sous-jacentes. Le total des revenus reportés est donc égal au montant des charges payées d'avance à la fin de l'exercice.

(C) APPORTS DE CAPITAUX REPORTÉS

Les apports de capitaux reportés représentent les fonds reçus de la province de l'Ontario et utilisés pour acquérir des immobilisations. Les revenus seront comptabilisés sur la durée de vie prévue des immobilisations auxquelles ils se rapportent afin de rapprocher les revenus et les coûts. Le solde des immobilisations est donc égal au solde des apports de capitaux reportés à la fin de l'exercice.

Bureau du directeur général des élections — *Loi électorale*

Notes aux états financiers

Le 31 mars 2007

2. Conventions comptables importantes (suite)

(D) UTILISATION DES ESTIMATIONS

Pour préparer des états financiers conformément aux principes comptables généralement reconnus du Canada, la direction doit faire des estimations et des hypothèses qui influent sur les montants déclarés des actifs et des passifs à la date de production des états financiers, ainsi que sur les montants déclarés des revenus, honoraires et dépenses pour la période visée. Il est possible que les montants réels diffèrent de ces estimations au fur et à mesure que des informations additionnelles deviendront disponibles dans l'avenir.

(E) JUSTE VALEUR DES INSTRUMENTS FINANCIERS

La valeur comptable de l'encaisse, des comptes débiteurs, des comptes créditeurs et des charges à payer et à percevoir à la province de l'Ontario correspond approximativement à la juste valeur à percevoir de la nature à court terme de ces éléments.

(F) RISQUE DE CRÉDIT

Élections Ontario n'est pas exposé au risque de crédit des comptes débiteurs, étant donné que la majorité de ces comptes sont d'autres organismes gouvernementaux.

3. Source des fonds et revenus divers

En vertu de la *Loi électorale*, les dépenses d'élection, honoraires et indemnités sont prélevés sur le Trésor de la province. Un mandat à justifier, sous forme d'avances en espèces, a été décerné au Bureau pour le paiement des dépenses au moment où elles sont engagées. Le Bureau demande périodiquement à la province de lui verser des fonds additionnels afin de compenser les montants dépensés et prélevés sur le solde du mandat à justifier. Le solde du mandat à justifier au 31 mars 2007 s'élevait au même montant qu'en 2006, soit 5 000 000 \$.

Le Bureau ne garde pas les revenus divers reçus, y compris les montants récupérés auprès d'autres ordres de gouvernement au titre des coûts engagés en leur nom. Ces revenus sont remis au ministère des Finances pour dépôt au Trésor et exclus des revenus en vertu de la *Loi électorale*. Les montants transférés durant l'année se présentent comme suit :

	2007	2006
	\$	\$
Revenus provenant d'Élections Canada	7 008	558 253
Revenus provenant de la province du Nouveau Brunswick	—	106 099
Revenus d'intérêts	93 546	40 049
Dépôts confisqués des candidats	6 800	3 600
	<u>107 354</u>	<u>708 001</u>

Bureau du directeur général des élections — *Loi électorale*

Notes aux états financiers

Le 31 mars 2007

4. Transactions liées à un tiers

Élections Ontario dispense certains services administratifs tels que des services comptables, des ressources humaines et un soutien en technologie de l'information pour l'administration de la *Loi sur le financement des élections* sans frais.

Élections Ontario a versé à la Société immobilière de l'Ontario 1 021 561 \$ (2006 – 1 017 431 \$) pour l'utilisation d'espaces de bureau, dont 61 294 \$ ont été affectés à l'espace nécessaire pour administrer la *Loi sur le financement des élections* (2006 - 61 193 \$).

5. Immobilisations

Les immobilisations se composent des éléments suivants :

	2007 (en milliers de dollars)			2006 (en milliers de dollars)
	Coût	Amortissements cumulés	Valeur comptable nette	Valeur comptable nette
Logiciel informatique	9 030 190	848 235	8 181 955	4 160 145
Matériel informatique	2 085 927	454 861	1 631 066	248 482
Ameublement et équipement	623 863	166 570	457 293	105 878
Améliorations locatives	268 012	31 715	236 297	44 413
	12 007 992	1 501 381	10 506 611	4 558 918

La valeur comptable des immobilisations comprend 7,5 millions de dollars dépensés aux termes de la *Loi électorale* pour le développement du Système de gestion des élections, qui n'est pas encore en phase d'amortissement. Au 31 mars 2007, la somme globale dépensée pour le Système de gestion des élections était de 8 489 000 \$, dont 989 000 \$ ont été affectés aux éléments d'actif nécessaires pour administrer la *Loi sur le financement des élections*.

6. Contrat de location acquisition

Le Bureau a conclu un contrat de location-acquisition de matériel informatique. Le contrat est entré en vigueur le 1er janvier 2003 et a expiré le 31 janvier 2007. Les coûts de location du matériel informatique ont été amortis sur la durée de vie utile estimative de trois ans et, par conséquent, le matériel était complètement déprécié au 31 mars 2006. Du fait qu'il a profité en partie de son option d'achat à prix incitatif, le Bureau a recouvré une partie des dépenses d'amortissement imputées les années précédentes. Le montant de l'amortissement recouvré pour l'exercice terminé le 31 mars 2007 était de 75 880 \$.

Bureau du directeur général des élections — *Loi électorale*

Notes aux états financiers

Le 31 mars 2007

7. Apports de capitaux reportés

Le solde des apports de capitaux reportés a été modifié comme suit :

	2007 \$	2006 \$
Solde au début de l'exercice	4 558 918	2 878 933
Entrées d'immobilisations en cours d'exercice	7 301 895	3 817 188
Amortissement des apports de capitaux reportés	(1 354 202)	(2 137 203)
Solde à la fin de l'exercice	<u>10 506 611</u>	<u>4 558 918</u>

8. Engagements en matière de location

En juin 2004, le Bureau a prolongé le bail des locaux actuels pour une période additionnelle de dix ans venant à expiration le 31 mai 2015. Il partage ces locaux avec le bureau qui administre la *Loi sur le financement des élections* et les coûts de location sont partagés en proportion de la superficie occupée par chaque bureau.

Les paiements minimums pour Élections Ontario, à l'exclusion du montant alloué à la Loi sur le financement des élections, pour le reste de la période de location se présentent comme suit :

	\$
Exercice terminé le 31 mars 2008	959 520
2009	959 520
2010	959 520
2011	959 520
2012	959 520
2013	959 520
2014	959 520
2015	959 520
2016	159 920
	<u>7 836 080</u>

RAPPORT ANNUEL 2007 EN VERTU DE LA LOI SUR LE FINANCEMENT DES ÉLECTIONS

MANDAT DU DIRECTEUR GÉNÉRAL DES ÉLECTIONS

Les principales responsabilités qui incombent au directeur général des élections en vertu de la *Loi sur le financement des élections* sont les suivantes :

- Surveiller l'inscription des partis politiques, des associations de circonscription, des candidats, des candidats à la direction d'un parti et des tiers de l'Ontario
- Examiner les états financiers pour assurer leur conformité avec les plafonds des contributions et des dépenses engagées aux fins de la campagne
- Distribuer des subventions pour les dépenses engagées aux fins de la vérification et de la campagne
- La délivrance des récépissés aux fins d'un crédit d'impôt pour les contributions versées aux partis, aux associations de circonscription et aux candidats
- La publication sur l'Internet des contributions versées aux partis politiques et des états financiers de tous les inscrits en vertu de la *Loi sur le financement des élections*.

VUE D'ENSEMBLE

Comme l'exige le paragraphe 2(4) de la *Loi sur le financement des élections*, le présent rapport résume les activités entreprises pour 2007 par la Division du financement des élections d'Élections Ontario. L'énoncé des dépenses, en date du 31 mars 2007, se trouve à l'Annexe A et la chronologie des scrutins qui ont eu lieu depuis l'entrée en vigueur de la loi se trouve à l'Annexe D.

Avec la tenue de l'élection générale et du référendum le 10 octobre 2007, la division s'est principalement concentrée en 2007 sur la préparation de cet événement. En préparant l'élection générale avec 107 nouvelles circonscriptions conformément à la *Loi de 2005 sur la représentation électorale*, le directeur général des élections était également responsable de la mise en oeuvre d'un système d'inscription pour les organisateurs de campagnes du référendum en vertu de la *Loi de 2007 sur le référendum relatif au système électoral*.

De plus, au printemps 2007, la *Loi sur le financement des élections* a été modifiée afin de changer l'administration du système d'inscription des partis politiques et, pour la première fois en Ontario, pour obliger les tiers qui font de la publicité électorale à s'inscrire et à faire rapport de leurs activités financières au directeur général des élections.

Trois élections partielles ont également été tenues le 8 février 2007 dans les circonscriptions de Burlington, Markham et York-Sud-Weston.

Le présent rapport résume les questions importantes de gestion que le directeur général a dû traiter, il décrit les changements législatifs qui ont pris effet, il examine les activités d'inscription et présente un résumé de la campagne et des rapports financiers annuels soumis par les entités politiques inscrites. L'énoncé des dépenses, en date du 31 mars 2007, pour la Division du financement des élections se trouve à l'Annexe A.

QUESTIONS DE GESTION

Comme il était indiqué dans le Rapport annuel de 2006, le défi constant qu'Élections Ontario doit relever consiste à maintenir un équilibre approprié entre l'application de la loi et la prestation du soutien et de l'aide nécessaires au réseau d'intervenants, composé en grande partie de bénévoles.

Afin d'assurer la transparence, la Division du financement des élections s'est engagée à afficher tous les rapports financiers et de campagnes soumis en vertu de la *Loi sur le financement des élections* sur le site internet d'Élections Ontario à www.elections.on.ca dans les 30 jours suivant le délai de dépôt des documents financiers. Elle affiche également sur le site Internet les dates de dépôt effectif des rapports avec les délais correspondants.

Activités de sensibilisation

La Division du financement des élections s'est engagée à travailler en étroite collaboration avec les partis politiques pour aider leurs directeurs des finances à s'acquitter de leurs responsabilités en conformité avec la *Loi sur le financement des élections*. À cet égard, le personnel d'Élections Ontario participe à des séances de sensibilisation et, en plus de ces séances formelles, communique régulièrement avec des représentants des partis politiques, des associations de circonscription, des candidats aux élections et des candidats à la direction d'un parti, afin de répondre à leurs questions au sujet du financement des élections.

Avec la création d'un nouveau système d'inscription de tiers avant l'élection générale, et la mise en oeuvre d'un système d'inscription pour les organisateurs de campagnes de référendum, il appartenait à Élections Ontario d'aviser le public de ces exigences. Des annonces ont été placées dans les journaux anglophones et francophones afin d'alerter les Ontariens de ces nouvelles obligations et des directives détaillées concernant ces exigences d'inscription et de rapports ont été affichées sur l'Internet. Comme il est indiqué dans le rapport post-référendum du directeur général des élections, une brochure décrivant ces exigences a été distribuée à grande échelle par les agents de ressources en matière d'éducation publique sur le référendum dans chaque circonscription.

Pour soutenir les directeurs des finances des partis, des associations de circonscription et des candidats, des cahiers de directives exhaustifs, qui incluaient des disques compacts interrogeables, ont été distribués et offerts en ligne. Pour compléter ce matériel, quatre bulletins détaillés ont été envoyés au cours de la période de la campagne. Ces bulletins ont été conçus pour fournir aux directeurs des finances des renseignements précis sur des questions liées à l'élection et des rappels concernant les nouvelles exigences législatives, les dates de dépôt pertinentes et les obligations en matière de rapport.

Le comité consultatif des partis politiques, formé de représentants de tous les partis politiques inscrits, s'est également avéré un forum important pour fournir de l'information aux partis, et obtenir leur rétroaction, concernant les exigences de financement des élections pour l'élection générale de 2007 et le référendum.

CHANGEMENTS LÉGISLATIFS EN 2007

Inscription des partis politiques

Les dispositions de la *Loi sur le financement des élections* régissant l'inscription des partis politiques ont été modifiées le 17 mai 2007 quand la *Loi de 2007 sur les mesures budgétaires et l'affectation anticipée de crédits* a été promulguée.

Auparavant, un parti politique pouvait obtenir son inscription (et profiter des avantages afférents à ce statut) en présentant des candidats dans au moins 50 pourcent des circonscriptions après la délivrance des brefs dans une élection générale ou encore, dans une période non électorale, en fournissant au directeur général des élections les noms, les adresses et les signatures de 10 000 électeurs admissibles qui appuyaient son inscription. La législation sur le budget a changé considérablement ces exigences. La *Loi sur le financement des élections* permet maintenant à un parti politique de demander et d'obtenir l'inscription à condition qu'il présente des candidats dans au moins deux circonscriptions électorales à l'occasion d'une élection générale (ou dans deux élections partielles concurrentes ou plus), ou qu'il fournisse les noms, les adresses et les signatures de 1 000 électeurs admissibles.

En plus des dispositions de longue date en matière de désinscription concernant le défaut de soumettre les documents requis et la non-conformité, le directeur général des élections doit maintenant désinscrire automatiquement un parti politique qui ne présente pas au moins deux candidats dans une élection générale. Les partis politiques inscrits sont maintenant tenus également de présenter une déclaration chaque année attestant que leur participation aux affaires publiques en appuyant des candidats et en soutenant leur élection est une raison d'être fondamentale du parti. Si le directeur général des élections croit que le parti ne participe pas aux affaires publiques conformément à la déclaration, il peut proposer la désinscription du parti.

Inscription des tiers

La *Loi de 2007 modifiant des lois en ce qui concerne les élections* a été promulguée le 4 juin 2007 et introduisait de nouvelles exigences régissant la publicité politique des tiers, c'est à dire les personnes et les entités autres que les partis politiques inscrits, les associations de circonscription et les candidats. Ces nouvelles exigences, administrées par le directeur général des élections, imposent des obligations en matière d'inscription et de rapport à ces personnes et à ces entités s'ils font de la publicité politique au cours d'une élection ou d'une élection partielle.

Périodes d'interdiction de la publicité politique à l'élection générale d'octobre 2007

La *Loi de 2007 modifiant des lois en ce qui concerne les élections* a introduit également de nouvelles exigences régissant la période d'interdiction de la publicité politique dans les élections générales régulières tenues à date fixe.

Dans le cas où une élection générale régulière programmée est déclarée en vertu du paragraphe 9(2) de la *Loi électorale*, comme ce fut le cas de l'élection générale d'octobre 2007, la seule période d'interdiction de la publicité politique qui s'applique est le jour du scrutin et le jour qui précède le jour du scrutin. Par contre, quand une élection générale « éclair » ou une élection partielle est déclarée, il y a deux périodes d'interdiction de la publicité politique. La première période commence au moment de la délivrance du bref et prend fin le 22^e jour avant le jour du scrutin, et la deuxième période est le jour du scrutin et le jour qui précède le jour du scrutin.

Inscription des organisateurs de campagne référendaire

La *Loi de 2007 sur le référendum relatif au système électoral* a été promulguée le 18 avril 2007. Elle prescrivait, entre autres choses, le cadre pour l'inscription et les règles financières qui seraient en place advenant qu'un référendum soit requis à la suite du rapport de l'Assemblée des citoyens sur la réforme électorale. La loi prévoyait que les détails de ces règles allaient être fixés dans un règlement établi en vertu de la Loi.

Après la réception par le gouvernement d'un rapport de l'Assemblée des citoyens le 15 mai 2007 qui exigeait la tenue d'un référendum, le Règlement de l'Ontario 211/07 a été déposé et est entré en vigueur le 23 mai 2007. Il prescrivait, en détail, les règles d'inscription et de rapports financiers qui s'appliqueraient à l'égard du référendum et comment le directeur général des élections allait les administrer.

ACTIVITÉS D'INSCRIPTION

Réservation de noms de partis et inscription

L'Annexe B présente un résumé de toutes les demandes de réservation de noms, y compris les demandes de nouveaux partis politiques soumises au directeur général des élections en 2007. La réservation du nom est la première étape pour devenir un parti politique inscrit. Un parti politique qui réserve un nom de parti a une période d'un an pour respecter les conditions définies dans la *Loi sur le financement des élections* afin d'être inscrit à titre de parti politique.

En comparaison avec les trois demandes de réservation de nom soumises en 2006, il y a eu 16 demandes soumises en 2007. L'augmentation peut être attribuable au changement des exigences d'inscription et au fait que 2007 était une année d'élection. Des 16 demandes reçues, trois ont été rejetées parce que le directeur général des élections était d'avis que le nom demandé, ou l'abréviation, ressemblait tellement à celui d'un autre organisme ou parti politique actif qu'il engendrerait probablement de la confusion.

Des 16 demandes soumises pour réserver un nom, trois partis politiques ont été en mesure ensuite de respecter les conditions d'inscription en atteignant le nouveau seuil de présentation de deux candidats à l'élection générale d'octobre 2007. Il s'agissait des premières inscriptions de nouveaux partis politiques à être octroyées depuis 1990. Pour 2007, cela a augmenté le nombre de partis politiques inscrits en Ontario à 12.

Les partis inscrits ont dû, pour éviter la désinscription, s'assurer aussi d'avoir deux candidats, soutenus par le chef du parti et les associations de circonscription, mis en nomination et dans la course à l'élection générale d'octobre 2007.

Inscription d'associations de circonscription

L'Annexe C présente une répartition des associations de circonscription inscrites par parti politique. En résumé, le nombre total d'associations de circonscription inscrites a connu une augmentation qui l'a vu passer de 338 en 2006 à 409 en 2007. Cette augmentation des inscriptions est probablement attribuable à l'augmentation du nombre de circonscriptions et au fait qu'il s'agissait d'une année d'élection.

Inscription des candidats

Pour l'élection générale du 10 septembre 2007, 599 candidats se sont inscrits en vertu de l'article 13 de la *Loi sur le financement des élections* (cela n'inclut pas les six candidats qui se sont retirés). Comme il est indiqué ci dessous, il s'agissait du nombre le plus élevé d'inscriptions depuis l'élection générale de 1995.

Nombre de candidats inscrits		
Date de l'élection générale	Nombre de circonscriptions	Nombre de candidats
10 octobre 2007	107	599
2 octobre 2003	103	522
3 juin 1999	103	568
8 juin 1995	130	651
6 septembre 1990	130	615
10 septembre 1987	130	495
2 mai 1985	125	442

L'appartenance politique des candidats était comme suit :

Appartenance politique des candidats inscrits en 2007		
Parti	Abbréviations du nom du parti	Nombre de candidats
Parti communiste du Canada (Ontario)	PCC Ontario	8
Ontario Provincial Confederation of Regions Party	Ont. C.O.R. Party	2
Parti de la coalition des familles de l'Ontario	PCF	83
Freedom Party of Ontario	FP	15
Le Parti vert de l'Ontario	PVO	107
Parti libéral de l'Ontario	PLO	107
Parti libertarien de l'Ontario	Parti libertarien de l'Ontario	25
Nouveau parti démocratique de l'Ontario	NPD	107
Parti pour les gens qui ont des besoins spéciaux	PGBS	2
Parti progressiste conservateur de l'Ontario	PPCO	107
Parti reformiste Ontarien	Réform	2
Republican Party of Ontario	RPO	2
Indépendants		32
Candidats qui se sont inscrits et qui ont ensuite retiré leur candidature		6

Inscription des tiers

L'Annexe K présente un résumé des 20 personnes et entités qui se sont inscrites à titre de tiers faisant de la publicité politique pour l'élection générale d'octobre 2007. Puisque c'était la première fois en Ontario que les tiers faisant de la publicité politique étaient tenus de s'inscrire, un grand nombre de personnes et d'organismes, pas seulement ceux qui se sont inscrits, ont consulté la Division du financement des élections, ou ont été consultés directement par celle-ci, concernant ces nouvelles exigences. S'il n'y a pas eu de limites de dépenses et de contributions imposées aux tiers faisant de la publicité politique, ceux-ci étaient tenus de faire rapport des montants des contributions et des sources utilisées pour soutenir leurs activités de publicité politique.

Inscription des organisateurs de campagne référendaire

L'Annexe L présente un résumé des 10 personnes et entités qui se sont inscrites comme organisateurs de campagne référendaire pour le référendum sur la réforme électorale qui a été tenu en conjonction avec l'élection générale d'octobre 2007. Bien que le référendum ait été un événement unique, les règles d'inscription et de rapport étaient très semblables à celles qui ont été adoptées pour les tiers faisant de la publicité politique. Les activités de publicité relatives à l'élection et les activités de publicité relatives au référendum devaient faire l'objet d'inscriptions distinctes. Il n'y a pas eu de limites de dépenses et de contributions imposées, mais les organisateurs de campagne référendaire inscrits étaient tenus de faire rapport des montants des contributions et des sources utilisées pour soutenir leurs activités de publicité référendaire. Ces rapports sont affichés sur le site internet d'Élections Ontario.

Comme dans le cas des nouvelles exigences pour les tiers, un grand nombre de personnes et d'organismes, pas seulement ceux qui étaient inscrits, ont consulté la Division du financement des élections, ou ont été consultés directement par celle-ci, concernant ces nouvelles exigences.

Inscription des candidats à la direction d'un parti

En 2007, aucun parti politique n'a tenu de course à la direction du parti.

ÉTATS FINANCIERS

Introduction

Élections Ontario est responsable de l'examen et de l'approbation de tous les états financiers soumis par les partis politiques, les candidats aux élections, les associations de circonscription, les candidats à la direction d'un parti et les tiers inscrits en vertu de la *Loi sur le financement des élections*. Tous les états financiers soumis à Élections Ontario sont accessibles au public dans notre salle de consultation, et les états sommaires sont affichés sur le site internet d'Élections Ontario.

Tous les états financiers, (y compris la liste des personnes ou organismes ayant donné plus de 100 \$) sont affichés sur le site Internet « tels que soumis » dans les 30 jours ouvrables après le délai de dépôt. Toute révision apportée à ces renseignements à l'étape de l'examen de conformité figure dans la version « finale » des documents, qui est affichée sur le site internet après approbation.

Élections Ontario examine tous les états financiers déposés afin d'en assurer la conformité aux dispositions de la *Loi sur le financement des élections*. Les données financières contenues dans le présent rapport et ses annexes correspondent aux renseignements déposés auprès du directeur général des élections et tiennent compte des révisions apportées avant la date de publication. L'examen de certains rapports se poursuit et il est possible que certains renseignements contenus dans le présent rapport soient révisés après sa publication. Les données figurant sous la rubrique Financement des élections du site internet d'Élections Ontario seront mises à jour au fur et à mesure des révisions.

Des pratiques et des politiques semblables sont en place concernant les états financiers soumis par les organisateurs de campagne référendaire inscrits en vertu de la *Loi de 2007 sur le référendum relatif au système électoral* et son règlement.

Plafonds des contributions

En 2007, les personnes, les sociétés ou les syndicats admissibles pouvaient contribuer jusqu'à concurrence de 8 400 \$ à un parti provincial et jusqu'à concurrence de 1 120 \$ à une association de circonscription (mais la contribution totale à toutes les associations de circonscription du même parti ne pouvait pas être supérieure à 5 600 \$). La contribution politique maximale annuelle permise en 2007 était 14 000 \$ à chaque parti inscrit et à ses associations de circonscription.

Au cours des périodes de campagne en 2007, tant pour les élections partielles que pour l'élection générale, les personnes, les sociétés ou les syndicats admissibles pouvaient verser des contributions additionnelles. Dans une période de campagne, elles pouvaient verser jusqu'à hauteur de 8 400 \$ additionnels à un parti provincial et jusqu'à hauteur de 1 120 \$ à un candidat en autant que la contribution totale à tous les candidats du même parti ne soit pas supérieure à 5 600 \$.

PÉRIODE ANNUELLE

Revenus et dépenses

L'Annexe E résume l'état des revenus et dépenses pour chacun des partis politiques inscrits tel qu'indiqué dans leurs Rapports annuels pour 2007. Le Tableau 1 ci dessous résume les données sur les contributions rapportées dans l'annexe en question.

Tableau 1 : contributions annuelles de 2007 reçues par les partis inscrits

Parti		Source des contributions			Total \$
		Particuliers \$	Sociétés \$	Syndicats \$	
Parti communiste du Canada (Ontario)	000 \$ total	13 585	-	-	13 585
	\$ moyen	309	-	-	
Parti de la coalition des familles de l'Ontario	000 \$ total	230	10	-	240
	\$ moyen	16	10	-	
Freedom Party of Ontario	000 \$ total	40 725	270	-	40 995
	\$ moyen	70	90	-	
Parti vert de l'Ontario	000 \$ total	20 559	150	-	20 709
	\$ moyen	302	150	-	
Parti libéral de l'Ontario	000 \$ total	99 867	2 850	-	102 717
	\$ moyen	84	570	-	
Parti libertarien de l'Ontario	000 \$ total	512 914	705 747	47 530	1 266 191
	\$ moyen	266	1 887	2 641	
Ontario Provincial Confederation of Regions Party	000 \$ total	12 639	100	-	12 739
	\$ moyen	201	100	-	
Nouveau parti démocratique de l'Ontario	000 \$ total	2 705 342	74 614	335 289	3 115 245
	\$ moyen	162	2 195	2 281	
Parti pour les gens qui ont des besoins spéciaux	000 \$ total	-	-	-	-
	\$ moyen	-	-	-	
Parti progressiste conservateur de l'Ontario	000 \$ total	2 862 685	2 066 474	10 715	4 939 874
	\$ moyen	208	1 426	5 358	
Parti réformiste ontarien	000 \$ total	480	-	-	480
	\$ moyen	480	-	-	
Republican Party of Ontario	000 \$ total	-	-	-	
	\$ moyen	-	-	-	
Contributions totales	000 \$ total	6 269 026	2 850 215	393 534	9 512 774

De façon semblable, l'Annexe F résume l'état des revenus et dépenses pour les associations de partis politiques inscrits tel qu'indiqué dans leurs Rapports annuels pour 2007. Le Tableau 2 ci dessous résume les données sur les contributions rapportées dans l'annexe en question.

Tableau 2 : contributions annuelles de 2007 reçues par les associations de circonscription

Parti		Source des contributions			Total \$
		Particuliers \$	Sociétés \$	Syndicats \$	
Parti communiste du Canada (Ontario)	000 \$ total	1 895	-	-	1 895
	\$ moyen	245	-	-	
Parti de la coalition des familles de l'Ontario	000 \$ total	-	-	-	-
	\$ moyen	-	-	-	
Freedom Party of Ontario	000 \$ total	4 013	336	-	4 349
	\$ moyen	83	336	-	
Parti vert de l'Ontario	000 \$ total	445	-	-	445
	\$ moyen	89	-	-	
Parti libéral de l'Ontario	000 \$ total	128 726	12 388	1 120	142 234
	\$ moyen	157	652	1 120	
Parti libertarien de l'Ontario	000 \$ total	1 690 923	1 181 101	211 258	3 083 282
	\$ moyen	212	428	508	
Ontario Provincial Confederation of Regions Party	000 \$ total	314	-	-	314
	\$ moyen	63	-	-	
Nouveau parti démocratique de l'Ontario	000 \$ total	162 794	11 647	62 531	236 972
	\$ moyen	186	402	823	
Parti pour les gens qui ont des besoins spéciaux	000 \$ total	-	-	-	-
	\$ moyen	-	-	-	
Parti progressiste conservateur de l'Ontario	000 \$ total	1 663 209	927 193	6 615	2 597 017
	\$ moyen	167	420	441	
Parti réformiste ontarien	000 \$ total	-	-	-	-
	\$ moyen	-	-	-	
Republican Party of Ontario	000 \$ total	-	-	-	-
	\$ moyen	-	-	-	
Contributions totales	000 \$ total	3 652 319	2 132 665	281 524	6 066 508

En résumé, les partis et leurs associations de circonscription ont recueilli un total de 15,58 millions de dollars, incluant 9,92 millions de dollars de particuliers, 4,98 millions de dollars de sociétés et 675 milliers de dollars des syndicats en plus des fonds qu'ils ont recueillis dans les deux périodes de campagne en 2007.

PÉRIODE DE CAMPAGNE

Revenus et dépenses

L'Annexe I résume l'état des revenus et dépenses de chacun des partis politiques inscrits tels que rapportés pour l'élection générale 2007. Le Tableau 3 ci dessous résume les données sur les contributions rapportées dans l'annexe en question.

Tableau 3 : contributions de la période de campagne 2007 reçues par les partis inscrits

Parti		Source des contributions			Total \$
		Particuliers \$	Sociétés \$	Syndicats \$	
Parti communiste du Canada (Ontario)	000 \$ total	21 465	300	250	22 015
	\$ moyen	195	300	250	
Parti de la coalition des familles de l'Ontario	000 \$ total	200	-	-	200
	\$ moyen	200	-	-	
Freedom Party of Ontario	000 \$ total	61 825	-	-	61 825
	\$ moyen	134	-	-	
Parti vert de l'Ontario	000 \$ total	22 121	-	-	22 121
	\$ moyen	215	-	-	
Parti libéral de l'Ontario	000 \$ total	192 805	9 098	-	201 903
	\$ moyen	113	1 011	-	
Parti libertarien de l'Ontario	000 \$ total	2 155 032	2 634 155	300 095	5 089 281
	\$ moyen	317	4 637	7 897	
Ontario Provincial Confederation of Regions Party	000 \$ total	4 588	50	-	4 638
	\$ moyen	96	50	-	
Nouveau parti démocratique de l'Ontario	000 \$ total	332 949	60 955	198 014	863 911
	\$ moyen	128	2 540	4 715	
Parti pour les gens qui ont des besoins spéciaux	000 \$ total	-	-	-	-
	\$ moyen	-	-	-	
Parti progressiste conservateur de l'Ontario	000 \$ total	1 328 010	1 638 721	-	2 966 731
	\$ moyen	1 889	201	-	
Parti réformiste ontarien	000 \$ total	3 320	-	-	3,320
	\$ moyen	1 073	-	-	
Republican Party of Ontario	000 \$ total	400	-	-	400
	\$ moyen	200	-	-	
Contributions totales	000 \$ total	4 122 715	4 343 279	498 359	8 964 353

De façon semblable, l'Annexe J résume l'état des revenus et dépenses pour chacun des partis politiques inscrits tel qu'indiqué dans leurs Rapports annuels pour 2007. Le Tableau 4 ci dessous résume les données sur les contributions rapportées dans l'annexe en question.

Tableau 4 : contributions des campagnes 2007 reçues par les candidats/associations de circonscription (combinées)

Parti		Source des contributions			Total \$
		Particuliers \$	Sociétés \$	Syndicats \$	
Parti communiste du Canada (Ontario)	000 \$ total	2 690	-	-	2 690
	\$ moyen	269	-	-	
Parti de la coalition des familles de l'Ontario	000 \$ total	-	-	-	-
	\$ moyen	-	-	-	
Freedom Party of Ontario	000 \$ total	51 504	2 336	-	53 840
	\$ moyen	201	389	-	
Parti vert de l'Ontario	000 \$ total	1 520	-	-	1 520
	\$ moyen	217	-	-	
Parti libéral de l'Ontario	000 \$ total	407 393	40 371	2,850	450 614
	\$ moyen	162	505	259	
Parti libertarien de l'Ontario	000 \$ total	2 432 104	1 355 431	421,575	4 209 110
	\$ moyen	258	515	736	
Ontario Provincial Confederation of Regions Party	000 \$ total	1 261	300	-	1 561
	\$ moyen	140	100	-	
Nouveau parti démocratique de l'Ontario	000 \$ total	1 624 446	95 330	404 715	2 124 491
	\$ moyen	166	369	596	
Parti pour les gens qui ont des besoins spéciaux	000 \$ total	-	-	-	-
	\$ moyen	-	-	-	
Parti progressiste conservateur de l'Ontario	000 \$ total	2 590 117	1 285 114	5 920	3 881 151
	\$ moyen	228	513	423	
Parti réformiste ontarien	000 \$ total	300	-	-	300
	\$ moyen	300	-	-	
Republican Party of Ontario	000 \$ total	-	-	-	-
	\$ moyen	-	-	-	
Contributions totales	000 \$ total	7 111 334	2 778 883	835 061	10 725 277

En résumé, pour la période de campagne de l'élection générale en 2007, les partis, les candidats et leurs associations de circonscription ont recueilli un total de 19,69 millions de dollars, incluant 11,23 millions de dollars de particuliers, 7,12 millions de dollars de sociétés et 1,33 million de dollars des syndicats.

Plafonds des dépenses

La *Loi sur le financement des élections* établit les plafonds des dépenses de campagne des partis politiques, des candidats et de leurs associations de circonscriptions. Ces montants sont établis en appliquant une formule énoncée dans la Loi qui intègre un montant de base, un facteur d'indexation reflétant les changements de l'Indice des prix à la consommation du Canada et le nombre d'électeurs.

Pour l'élection générale de 2007, le tableau ci dessous fixe les plafonds des dépenses pour les partis et les candidats/associations dans la colonne « Plafond des dépenses ». La colonne « Dépenses soumises au plafond » reflète les dépenses réelles des partis et des candidats/associations dans la période de campagne (sauf les dépenses comme les frais de recherche et de sondage qui ne sont pas soumises à des plafonds).

Tableau 5: Plafonds de dépenses de campagne et dépenses de campagne soumises a un plafond pour l'année 2007 (\$)

	Nombre de personnes ayant qualité d'électeur		Partis		Candidats et associations de circonscription	
	Où le parti a présenté un candidat	Où le parti a reçu 15 % des votes	Plafond des dépenses	Dépenses soumises au plafond	Plafond des dépenses	Dépenses soumises au plafond
Parti communiste du Canada (Ontario)	653 859	0	438 086	7 222	706 168	6 216
Ontario Provincial Confederation of Regions Party	155 952	0	104 488	5 055	168 428	1 752
Parti de la coalition des familles de l'Ontario	6 702 675	0	4 479 213	19 588	7 144 092	65 825
Freedom Party of Ontario	1 321 393	0	825 912	5 304	1 331 321	1 496
Parti vert de l'Ontario	8 557 653	239 533	5 733 628	208 931	9 031 102	485 306
Parti libéral de l'Ontario	8 557 653	8 316 757	5 733 628	5 348 151	9 031 102	6 197 425
Parti libertarien de l'Ontario	2 068 315	0	1 348 693	0	2 173 997	4 236
Nouveau parti démocratique de l'Ontario	8 557 653	2 744 356	5 733 628	2 638 871	9 031 102	2 617 525
Parti pour les gens qui ont des besoins spéciaux	182 631	0	122 363	40	197 241	84
Parti progressiste conservateur de l'Ontario	8 557 653	7 202 192	5 733 628	5 137 676	9 031 102	5 727 494
Parti réformiste Ontarien	152 892	0	102 438	100	165 123	3 086
Republican Party of Ontario	170 229	0	114 053	0	183 847	0
Indépendants	s/o	s/o	s/o	s/o	2 530 005	25 703

Subventions

Les subventions liées à la campagne sont versées aux partis qui ont recueilli au moins 15 % des suffrages exprimés dans une circonscription. La subvention est calculée en multipliant par 0,05 \$ le nombre de personnes ayant qualité d'électeur dans chaque circonscription où le parti a obtenu au moins 15 % des suffrages exprimés.

En rapport avec l'élection générale de 2007, quatre partis ont été admissibles à la subvention du parti, qui s'est élevée à 949 781 \$.

Les subventions liées à la campagne sont versées à chacun des candidats qui ont reçu au moins 15 % du suffrage exprimé dans leur circonscription. Le montant de la subvention est 20 % du plafond des dépenses dans la circonscription, ou 20 % des dépenses réelles soumises à un plafond engagées par la campagne, le moindre montant prévalant. Une subvention additionnelle est fournie aux candidats admissibles dans sept circonscriptions du Nord énoncées.

En rapport avec l'élection générale de 2007, 234 candidats ont été admissibles aux subventions, qui se sont élevées à 2 833 000 \$.

Les subventions liées à la vérification versées aux vérificateurs des partis et des associations de circonscription pour les rapports financiers annuels de 2007 étaient de 276 000 \$.

Les subventions liées à la vérification versées aux vérificateurs pour l'élection générale de 2007 étaient au total de 808 000 \$.

Le tableau ci-dessous présente en détail les subventions versées pour l'élection générale de 2007.

Tableau 6: Subsidés et subventions pour la campagne électorale générale de 2007 (\$)

	Partis	Candidats		Vérificateurs
	Subvention	Subvention maximale	Paiement de subvention	Paiements de subvention
Parti communiste du Canada (Ontario)	0	0	0	10 648
Ontario Provincial Confederation of Regions Party	0	0	0	2 265
Parti de la coalition des familles de l'Ontario	0	0	0	40 233
Freedom Party of Ontario	0	0	0	3 413
Parti vert de l'Ontario	11 977	51 739	18 306	143 370
Parti libéral de l'Ontario	424 078	1 897 987	1 280 267	186 993
Parti libertarien de l'Ontario	0	0	0	22 214
Nouveau parti démocratique de l'Ontario	137 218	658 637	399 549	170 401
Parti pour les gens qui ont des besoins spéciaux	0	0	0.00	1,890
Parti progressiste conservateur de l'Ontario	376 509	1 635 927	1 134 643	178 242
Parti réformiste Ontarien	0	0	0	1 303
Republican Party of Ontario	0	0	0	1 000
Indépendants	n/a	0	0	18 085
Total	949 781	4 244 290	2 832 765	761 971

Dépôt des états financiers

Comme nous le signalions dans les rapports annuels antérieurs, les entités continuent d'avoir de la difficulté à respecter le délai de dépôt des rapports financiers. Élections Ontario poursuit ses efforts pour encourager et aider les partis à régler ces questions de conformité.

Les états financiers de la campagne d'élection générale de 2007 des partis (CR-4), des candidats (CR-1), et des associations (CR-3) devaient être déposés le 10 avril 2008 au plus tard. À ladite date :

- 10 rapports de partis (CR 4) sur 12 avaient été déposés
- 435 rapports de candidats (CR 1) sur 605 (72 %) avaient été déposés
- 228 rapports d'associations (CR 3) sur 409 (56 %) avaient été déposés

Tableau 7: États financiers de campagne électorale des candidates inscrits pour 2007

Parti	Rapports exigés	Rapports déposés en retard	Rapports non déposés
Parti communiste du Canada (Ontario)	8	0	0
Parti de la coalition des familles de l'Ontario	87	13	4
Freedom Party of Ontario	16	3	0
Parti vert de l'Ontario	107	35	2
Parti libéral de l'Ontario	107	14	2
Parti libertarien de l'Ontario	26	0	0
Ontario Provincial Confederation of Regions Party	2	0	0
Nouveau parti démocratique de l'Ontario	107	51	2
Parti pour les gens qui ont des besoins spéciaux	107	31	1
Parti progressiste conservateur de l'Ontario	2	0	0
Parti réformiste Ontarien	2	0	0
Republican Party of Ontario	2	0	0
Indépendants	32	9	4
Total	605	156	14

Tableau 8 : États financiers de campagne électorale des associations de circonscription inscrites pour 2007

Parti	Rapports exigés	Rapports déposés en retard	Rapports non déposés
Parti communiste du Canada (Ontario)	3	0	0
Parti de la coalition des familles de l'Ontario	15	4	0
Freedom Party of Ontario	4	0	1
Parti vert de l'Ontario	61	29	0
Parti libéral de l'Ontario	107	33	0
Parti libertarien de l'Ontario	2	0	0
Ontario Provincial Confederation of Regions Party	4	1	0
Nouveau parti démocratique de l'Ontario	107	64	1
Parti progressiste conservateur de l'Ontario	106	45	3
Total	409	176	5

Les états financiers annuels de 2007 des partis (AR-10) et des associations (AR-1) devaient être déposés le 31 mai 2008 (effectivement le 2 juin 2008). À la dite date :

- 11 rapports annuels de partis (AR-10) sur 12 avaient été déposés
- 296 rapports annuels d'associations (AR-1) sur 409 (72 %) avaient été déposés

Tableau 9 : États financiers annuel des associations de circonscription pour 2007

Parti	Rapports exigés	Rapports déposés en retard	Rapports non déposés
Parti communiste du Canada (Ontario)	3	0	0
Parti de la coalition des familles de l'Ontario	15	1	0
Freedom Party of Ontario	4	0	1
Parti vert de l'Ontario	61	8	0
Parti libéral de l'Ontario	107	19	0
Parti libertarien de l'Ontario	4	1	0
Ontario Provincial Confederation of Regions Party	2	0	0
Nouveau parti démocratique de l'Ontario	107	47	1
Parti progressiste conservateur de l'Ontario	106	30	5
Total	409	106	7

Au bout du compte, 14 associations ont été radiées pour avoir omis de déposer les rapports liés à une campagne ou les rapports annuels dans les délais prescrits et 14 candidats (dont trois candidats qui se sont retirés) doivent encore déposer leur rapport lié à la campagne.

États financiers d'élections partielles

Outre les rapports annuels et les rapports liés à une campagne reçus en 2007, des rapports devaient être déposés pour les élections partielles tenues le 8 février dans les districts électoraux de Burlington, Markham et York-Sud-Weston.

Les subventions versées pour les trois élections partielles s'élevaient à 85 057 \$ pour les candidats et à 9 433 \$ pour les partis. L'annexe G (partis) et l'annexe H (associations et candidats) fournissent un résumé de l'information présentée relativement à ces élections partielles.

MODIFICATIONS LÉGISLATIVES

Bien qu'aucune recommandation n'ait été formulée en vue d'apporter des modifications à diverses limites et honoraires en vertu du paragraphe 2 (5) de la *Loi sur le financement des élections*, nous recommandons que plusieurs détails administratifs soient abordés en plus des questions soulevées dans la présentation du directeur général des élections au comité de sélection des élections en février 2009. Cette présentation s'intitule : « Moderniser le processus électoral de l'Ontario : Recommandations en vue de modifications législatives » et est disponible sur le site internet d'Elections Ontario www.elections.on.ca.

Ces questions ont été soulevées dans des rapports antérieurs et demeurent des détails administratifs importants qu'il serait utile de régler si l'occasion se présentait d'apporter des modifications législatives.

CANDIDATS

Le statut de « candidat » est essentiel à la conduite et l'administration d'une élection. Selon la *Loi sur le financement des élections*, un candidat peut être une personne nommée par l'association de circonscription d'un parti inscrit, une personne qui a déposé des documents de nomination conformément à la *Loi électorale*, ou une personne qui déclare être un candidat indépendant.

Dans le cadre de la *Loi électorale*, un candidat est une personne élue à l'assemblée législative, une personne nommée en tant que candidat, ou une personne déclarée être un candidat après un bref électoral, par lui, ou par d'autres.

Peu importe le chemin suivi pour obtenir le statut de candidat, chaque candidat doit remplir une demande d'inscription avant le jour du scrutin. De même, pour que son nom figure sur le bulletin de vote, il doit déposer une déclaration de candidature à 14 h au plus tard le jour de clôture des candidatures. Aux termes de la *Loi sur le financement des élections*, un candidat qui omet de s'inscrire ne peut accepter de contributions ni engager de dépenses. Aux termes de la *Loi électorale*, un candidat qui omet de déposer une déclaration de candidature ne peut faire inscrire son nom sur le bulletin de vote.

Les références non constantes dans des lois parallèles contribuent à la confusion qui règne quant aux obligations et aux avantages liés au statut de candidat et compromettent probablement l'intégrité du processus électoral. Nous suggérons que des modifications soient apportées sur deux points.

Les directeurs du scrutin doivent être autorisés à rejeter les demandes de candidature soumises s'il n'y a pas de confirmation d'inscription en vertu de la *Loi sur le financement des élections*. Cette modification aura pour effet de déplacer le délai d'inscription et de le faire coïncider avec le délai de candidature, mais n'aura pas d'incidence sur la capacité des candidats de s'inscrire et de réunir des fonds dès le début de la campagne.

CLARIFICATION DES DÉPENSES COUVERTES PAR LA LOI

Nous recommandons que des modifications soient apportées à la *Loi sur le financement des élections* pour que seuls les partis, les associations, les candidats et les candidats à la direction d'un parti inscrits en vertu de la Loi soient autorisés à accepter des contributions et à engager des dépenses. Le statut d'inscrit les autorise à accepter des contributions. Il est entendu qu'il faut être inscrit pour pouvoir engager des dépenses, même si cela n'est pas formulé clairement dans la Loi.

AUTORITÉ DU PARTI DE RADIER UNE ASSOCIATION

Nous proposons que l'alinéa 12(1)b) de la *Loi sur le financement des élections* soit modifié afin d'autoriser un parti inscrit à demander au directeur général des élections de radier une association de circonscription qu'il n'appuie plus.

L'alinéa 12(1)b) énonce l'autorité du directeur général des élections de radier une association de circonscription à la demande de l'association de circonscription et du parti. Les expériences vécues récemment montrent qu'il faut clarifier la relation de parrainage entre les associations de circonscription et les partis inscrits.

Aux termes du paragraphe 11 (2), l'inscription d'une association de circonscription doit être appuyée par le parti inscrit; toutefois, le parti ne peut demander d'être radié sans présenter une demande conjointement avec l'association de circonscription.

L'appui du parti inscrit établit un degré de parrainage propriétaire ou de responsabilité; en fait, l'association de circonscription ne peut exister sans le parti inscrit.

RÉFÉRENCES AUX PARTIS INSCRITS

Le paragraphe 26(3) contient le terme « parti politique ». Dans le reste de la Loi, il est clair que le terme « parti » fait référence à un parti politique inscrit en vertu de la *Loi sur le financement des élections*. Il serait possible d'éviter de faire une interprétation erronée dans l'article de la Loi qui régit les contributions en remplaçant « parti politique » par « parti inscrit », dont la définition est un parti politique inscrit dans la *Loi sur le financement des élections*.

DATE DE DÉPÔT DES RAPPORTS ANNUELS

Actuellement, le délai s'étend sur cinq mois au delà de la fin de l'exercice. La nécessité d'avoir une période aussi longue devrait être révisée, surtout si l'on veut faire preuve d'ouverture et de transparence.

PÉRIODE DE CAMPAGNE

Avoir des dates d'élection fixes au début d'octobre fait en sorte que la période de campagne se termine au début du mois de janvier de l'année suivante. Une période de campagne échelonnée sur deux années financières pose des difficultés majeures.

Ajuster la période de campagne pour qu'elle se termine le 31 décembre d'une seule année civile réglerait les problèmes d'administration et de définition auxquels font face les directeurs financiers et Élections Ontario.

DÉPENSES DE CAMPAGNE EXCLUES

Une définition claire des dépenses de campagne exclues, surtout du terme « recherche et sondage » et une révision des dépenses de campagne exclues contribueraient grandement à améliorer l'administration de cet élément important de la législation.

RÉFÉRENCES AUX BIENS ET SERVICES

L'alinéa 29(1) (b) interdit certains transferts de « fonds ». L'article 27 décrit les transferts permis, mais fait référence à « ... des fonds, des biens et des services ... ». Travailler avec ces dispositions souligne la difficulté que présentent les références non constantes. Étant donné qu'il s'agit d'une incohérence évidente, l'alinéa 29(1)b) devrait être révisé afin de refléter clairement l'intention des législateurs, soit d'inclure ou d'exclure « les biens et les services » dans la liste des transferts interdits.



Office of the Auditor General of Ontario
Bureau du vérificateur général de l'Ontario

Bureau du directeur général des élections
Loi sur le financement des élections

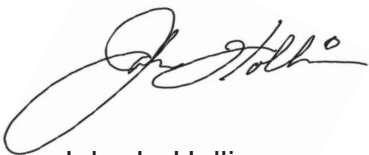
États financiers
Pour l'exercice terminé le 31 mars 2007

Responsabilité à l'égard des rapports financiers

Les états financiers ci-joints, déposés en vertu de la *Loi sur le financement des élections*, ont été préparés conformément aux principes comptables généralement reconnus du Canada. La responsabilité des états financiers incombe à la direction. Les états financiers ont été préparés correctement, dans les limites du seuil d'importance relative et compte tenu des renseignements disponibles au 27 septembre 2007.

Il incombe à la direction de vérifier l'intégrité des états financiers et de mettre en place un système de contrôles internes visant à fournir l'assurance raisonnable que les actifs sont protégés et que des renseignements financiers fiables sont disponibles en temps opportun. Le système comporte des politiques et procédures officielles ainsi qu'une structure organisationnelle permettant une délégation de pouvoirs et une séparation des responsabilités appropriées.

Les états financiers ont été vérifiés par le vérificateur général. Le vérificateur général a la responsabilité d'exprimer une opinion sur la question de savoir si les états financiers sont présentés fidèlement, en conformité avec les principes comptables généralement reconnus du Canada. Le rapport du vérificateur, présenté à la page suivante, délimite la portée de sa vérification et de son opinion.



John L. Hollins
Directeur général des élections
Le 27 septembre 2007



Office of the Auditor General of Ontario
Bureau du vérificateur général de l'Ontario

Rapport du vérificateur

Au directeur général des élections

J'ai vérifié le bilan du Bureau du directeur général des élections – *Loi sur le financement des élections* au 31 mars 2007, ainsi que l'état des résultats et l'état de l'évolution des actifs nets pour l'exercice terminé à cette date. La responsabilité de ces états financiers incombe au directeur général des élections. Ma responsabilité consiste à exprimer une opinion sur ces états financiers en me fondant sur ma vérification.

Ma vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues du Canada. Ces normes exigent que la vérification soit planifiée et exécutée de manière à fournir l'assurance raisonnable que les états financiers sont exempts d'inexactitudes importantes. La vérification comprend le contrôle par sondages des éléments probants à l'appui des montants et des autres éléments d'information fournis dans les états financiers. Elle comprend également l'évaluation des principes comptables suivis et des estimations importantes faites par la direction, ainsi qu'une appréciation de la présentation d'ensemble des états financiers.

À mon avis, ces états financiers donnent, à tous les égards importants, une image fidèle de la situation financière du Bureau du directeur général des élections – *Loi sur le financement des élections* au 31 mars 2007, ainsi que des résultats de son exploitation pour l'exercice terminé à cette date selon les principes comptables généralement reconnus du Canada.

Box 105, 15th Floor
20 Dundas Street West
Toronto, Ontario
M5G 2C2
416-327-2381
fax 416-327-9862

Toronto, Ontario
Le 27 septembre 2007

Gary R. Peall, CA
Sous vérificateur général
Expert comptable agréé

B.P. 105, 15^e étage
20, rue Dundas ouest
Toronto (Ontario)
M5G 2C2
416-327-2381
télécopieur 416-327-9862

www.auditor.on.ca

BUREAU DU DIRECTEUR GÉNÉRAL DES ÉLECTIONS - LOI SUR LE FINANCEMENT DES ÉLECTIONS

Bilan

Au 31 mars 2007

	2007 \$	2006 \$
Actif		
À court terme		
Comptes débiteurs – Trésor	603 357	697 010
Charges payées d'avance	8 992	—
	<u>612 349</u>	<u>697 010</u>
 Comptes débiteurs à long terme – Trésor	 70 531	 57 011
 Actifs immobilisés (Note 3)	 <u>1 115 474</u>	 <u>406 001</u>
Total de l'actif	<u>1 798 354</u>	<u>1 160 022</u>
 Passif		
À court terme		
Comptes créditeurs et charges à payer	603 357	697 010
Revenus reportés	8 992	—
	<u>612 349</u>	<u>697 010</u>
 Obligation au titre des prestations constituées aux employés – à long terme	 70 531	 57 011
 Apports de capitaux reportés (Note 4)	 <u>1 115 474</u>	 <u>406 001</u>
Total du passif	<u>1 798 354</u>	<u>1 160 022</u>

Voir les notes complémentaires aux états financiers.



Le directeur général des élections

BUREAU DU DIRECTEUR GÉNÉRAL DES ÉLECTIONS - LOI SUR LE FINANCEMENT DES ÉLECTIONS

État des revenus et des dépenses Pour l'exercice terminé le 31 mars 2007

	2007 \$	2006 \$
Revenus		
Revenus assurés par la province de l'Ontario	1 744 196	1 097 580
Amortissement des apports de capitaux reportés (Note 4)	30 032	3 592
	<u>1 774 228</u>	<u>1 101 172</u>
Dépenses		
Administration et fonctionnement		
Salaires et avantages sociaux (Note 6)	701 085	598 159
Honoraires	143 303	143 490
Fournitures et frais de bureau	101 332	78 051
Loyer	61 294	61 193
Téléphone, affranchissement et expédition	17 263	18 156
Autres	809	4 279
Amortissement	30 032	3 592
	<u>1 055 118</u>	<u>906 920</u>
Subventions (Note 5)		
Dépenses liées à la campagne électorale		
- candidats	192 708	117 927
- partis	57 249	40 564
Honoraires de vérification :		
Rapports annuels		
- associations de circonscription	418 639	248 991
- partis	24 192	12 096
Rapports de campagne électorale		
- candidats	44 789	26 930
- partis	14 546	14 703
- associations de circonscription	23 198	9 408
Candidats à la direction d'un parti	2 688	—
	<u>778 009</u>	<u>470 619</u>
Total des dépenses	<u>1 833 127</u>	<u>1 377 539</u>
Moins : contributions anonymes et excédentaires reçues	58 899	276 367
Dépenses nettes	<u>1 774 228</u>	<u>1 101 172</u>
(Déficit)/Excédent des revenus sur les dépenses	<u>—</u>	<u>—</u>

Voir les notes complémentaires aux états financiers.

BUREAU DU DIRECTEUR GÉNÉRAL DES ÉLECTIONS - LOI SUR LE FINANCEMENT DES ÉLECTIONS

Notes aux états financiers Le 31 mars 2007

1. Contexte

Le directeur général des élections est responsable de l'administration de la *Loi électorale* et de la *Loi sur le financement des élections*. Les états financiers reflètent les activités menées aux termes de la *Loi sur le financement des élections*. En vertu de cette Loi, il consigne et examine les rapports déposés par les partis politiques, les associations de circonscription, les candidats et les candidats à la direction d'un parti afin de surveiller la conformité aux plafonds des contributions et des dépenses prévus dans la Loi. Le directeur général des élections verse en outre des subventions aux bénéficiaires admissibles conformément à la Loi.

Nous avons organisé quatre élections partielles durant l'exercice terminé le 31 mars 2007 et quatre autres durant l'exercice terminé le 31 mars 2006. Une élection générale est prévue pour le prochain exercice.

Les dépenses et les acquisitions d'actifs aux termes de la *Loi sur le financement des élections* sont remboursées par le Bureau du directeur général des élections; les remboursements sont payés sur le Trésor jusqu'à concurrence du maximum des crédits votés. Les crédits votés pour l'exercice terminé le 31 mars 2007, approuvés selon la comptabilité de caisse modifiée, s'élevaient à 3 136 100 \$ (2006 – 1 893 100 \$).

2. Conventions comptables importantes

Les états financiers ont été préparés par la direction conformément aux principes comptables généralement reconnus du Canada. Les principales conventions comptables utilisées pour préparer ces états financiers sont résumées ci-dessous.

(A) IMMOBILISATIONS

Les immobilisations sont constatées au coût historique moins l'amortissement cumulé. L'amortissement est calculé selon la méthode de l'amortissement linéaire sur la durée de vie utile estimative des immobilisations, avec application de la règle de la demi-année durant l'exercice d'acquisition, comme il est indiqué ci-après :

Matériel et logiciels informatiques	trois ans
Ameublement, accessoires et équipement	trois ans
Améliorations locatives	cinq ans

(B) COMPTABILISATION DES PRODUITS – FONDS PROVENANT DE LA PROVINCE

Les revenus provenant de la province sont pris en compte pour toute la période pendant laquelle sont consignées les dépenses et les subventions d'administration et d'exploitation. Par conséquent, le total des dettes d'exploitation et des charges à payer est égal aux comptes débiteurs – Trésor.

BUREAU DU DIRECTEUR GÉNÉRAL DES ÉLECTIONS - LOI SUR LE FINANCEMENT DES ÉLECTIONS

Notes aux états financiers Le 31 mars 2007

2. Conventions comptables importantes (suite)

(C) COMPTABILISATION DES PRODUITS – CONTRIBUTIONS ANONYMES ET EXCÉDENTAIRES

En vertu de la Loi, les contributions anonymes reçues par un parti politique, une association de circonscription, un candidat aux élections ou un candidat à la direction d'un parti inscrit doivent être remises au directeur général des élections. Les contributions excédant les limites prescrites par la *Loi sur le financement des élections* doivent aussi être remises au directeur général des élections, sauf si le bénéficiaire peut rembourser la contribution excédentaire au donateur et récupérer le récépissé officiel. En raison de la nature imprévisible de ces contributions, elles doivent être comptabilisées au moment de leur réception.

(D) SUBVENTIONS

Les subventions visant à rembourser les dépenses liées à la campagne électorale et les honoraires de vérification des rapports de campagne sont comptabilisées pendant l'exercice au cours duquel l'élection a eu lieu. Les subventions visant à rembourser les honoraires de vérification des candidats à la direction d'un parti sont comptabilisées pendant l'exercice au cours duquel l'événement s'est déroulé. Les subventions visant à rembourser les honoraires de vérification des rapports annuels sont comptabilisées pendant l'exercice visé par les rapports.

(E) UTILISATION DES ESTIMATIONS

Pour préparer des états financiers conformément aux principes comptables généralement reconnus du Canada, la direction doit faire des estimations et des hypothèses qui influent sur les montants déclarés des actifs et des passifs à la date de production des états financiers, ainsi que sur les montants déclarés des revenus et des dépenses pour la période visée. Il est possible que les montants réels diffèrent de ces estimations au fur et à mesure que des informations additionnelles deviendront disponibles dans l'avenir.

3. Immobilisations

Les immobilisations se composent des éléments suivants :

	2007			2006
	Coût	Amortisse-ment cumulé	Valeur nette comptable	Valeur nette comptable
	\$	\$	\$	\$
Fourniture, accessoires et équipement	40 803	6 194	34 609	1 193
Matériel et logiciels informatiques	1 103 110	28 238	1 074 872	404 808
Améliorations locatives	6 659	666	5 993	—
	1 150 572	35 098	1 115 474	406 001

Les entrées d'immobilisations de l'exercice en cours correspondent surtout à la répartition des coûts du Bureau par le directeur général des élections pour le développement du Système de gestion des élections en vertu de la *Loi sur le financement des élections*, qui devrait se terminer en 2008. L'amortissement des coûts de développement commencera après l'implantation du système. La valeur comptable des immobilisations non amorties au 31 mars 2007 s'élevaient à 970 420 \$ (31 mars 2006 – 389 500 \$).

BUREAU DU DIRECTEUR GÉNÉRAL DES ÉLECTIONS - LOI SUR LE FINANCEMENT DES ÉLECTIONS

Notes aux états financiers Le 31 mars 2007

4. Apports de capitaux reportés

Les apports de capitaux reportés représentent les fonds reçus de la province de l'Ontario et utilisés pour acquérir des immobilisations. Les revenus seront comptabilisés sur la durée de vie prévue des immobilisations auxquelles ils se rapportent afin de rapprocher les revenus et les coûts. Le solde des immobilisations est donc égal au solde des apports de capitaux reportés à la fin de l'exercice.

Le solde des apports de capitaux reportés a été modifié comme suit :

	2007	2006
	\$	\$
Solde au début de l'exercice	406 001	632
Entrées d'immobilisations en cours d'exercice	739 505	408 961
Amortissement des apports de capitaux reportés	(30 032)	(3 592)
Solde à la fin de l'exercice	<u>1 115 474</u>	<u>406 001</u>

5. Subventions

La *Loi sur le financement des élections* prévoit le paiement de différentes subventions. Les montants indiqués ci-dessous sont en vigueur du 1er janvier 2004 au 31 décembre 2008.

- Les dépenses liées à la campagne électorale des candidats inscrits qui obtiennent au moins 15 % des suffrages exprimés dans une circonscription électorale. Le montant remboursé correspond au moindre de 20 % des dépenses liées à la campagne électorale du candidat ou 20 % du montant maximal des dépenses autorisé de 1,08 \$ par électeur admissible. Les candidats des circonscriptions électorales désignées du Nord peuvent recevoir un montant supplémentaire de 7 840 \$.
- Les dépenses liées à la campagne électorale des partis inscrits qui obtiennent au moins 15 % des suffrages exprimés dans une circonscription électorale. Le montant remboursé correspond à 0,05 \$ par électeur admissible dans chacune des circonscriptions électorales.
- Les honoraires de vérification des rapports annuels et des rapports de campagne de chaque association de circonscription inscrite jusqu'à concurrence de 672 \$ par rapport.
- Les honoraires de vérification des rapports annuels et des rapports de campagne de chaque parti inscrit jusqu'à concurrence de 1 344 \$ par rapport.
- Les honoraires de vérification des rapports de campagne de chaque candidat aux élections jusqu'à concurrence de 1 120 \$ par rapport.
- Les honoraires de vérification des rapports de campagne de chaque candidat à la direction d'un parti jusqu'à concurrence de 896 \$ par rapport.

BUREAU DU DIRECTEUR GÉNÉRAL DES ÉLECTIONS - *LOI SUR LE FINANCEMENT DES ÉLECTIONS*

Notes aux états financiers Le 31 mars 2007

6. Avantages sociaux futurs

(A) PRESTATIONS DE RETRAITE

Le Bureau du directeur général des élections assure le service de prestations de retraite à ses employés permanents (et aux employés non permanents qui choisissent d'y participer) au moyen de la participation au Régime de retraite des fonctionnaires de l'Ontario, lequel est un régime interentreprises instauré par la province de l'Ontario. Le Bureau comptabilise ce régime comme un régime à cotisations déterminées et la contribution du Bureau au régime pour l'année pour les employés qui administrent la *Loi sur le financement des élections* était de 40 270 \$ (2006 – 32 477 \$), qui est incluse en prestations salariales et avantages sociaux.

(B) PRESTATIONS NON LIÉES À LA PENSION

Les coûts des indemnités de départ en vertu de la *Loi sur la fonction publique de l'Ontario* et des droits à congé annuel accumulés et inutilisés par les employés au cours de l'année sont comptabilisés dans les rapports financiers. Les coûts des prestations après retraite non liées à la pension sont versés par le ministère des Services gouvernementaux et, par conséquent, ne figurent pas dans l'état des revenus et des dépenses.

7. Transactions liées au parti

Le Bureau du directeur général des élections a alloué 61 294 \$ (2006 – 61 193 \$) pour l'utilisation des locaux à bureaux nécessaires pour administrer la *Loi sur le financement des élections*.

Certains services administratifs comme la comptabilité, les ressources humaines et le soutien des technologies de l'information requis pour administrer la *Loi sur le financement des élections* sont fournis sans frais par le Bureau du directeur général des élections.

8. Engagements sur bail

Les frais de loyer de bureau annuels du Bureau du directeur général des élections sont calculés en fonction de la superficie en pieds carrés occupée et les montants des engagements sur bail futurs liés aux locaux requis pour administrer la *Loi sur le financement des élections* sont comme suit :

	\$
2007/08	63 565
2008/09	63 565
2009/10	61 621
2010/11	59 678
2011/12	59 678
Jusqu'à 2015-2016	188 982
	<u>497 089</u>

9. État des mouvements de trésorerie

Aucun état des mouvements de trésorerie n'a été déposé, puisque les renseignements qu'il permettrait d'obtenir sont déjà disponibles dans les états financiers.

LOI DE 1999 SUR LA PROTECTION DES CONTRIBUABLES

La *Loi de 1999 sur la protection des contribuables* encadre le processus visant à informer le public sur les augmentations des taux d'imposition prévus par les lois fiscales désignées, sur la création de nouveaux impôts et sur l'attribution de nouveaux pouvoirs d'imposition. Le public est ainsi sensibilisé au moyen de la tenue d'un referendum lorsque l'Assemblée législative siège ou, dans le cas des partis qui visent à former un gouvernement après des élections générales, au moyen de la publication d'un avis sans tenue de referendum.

L'article 4 de la Loi autorise le chef d'un parti inscrit à faire part des intentions du parti, quant aux domaines couverts par la Loi, dans une déclaration écrite remise au directeur général des élections au plus tard le 14^e jour avant le jour du scrutin, soit le jour du scrutin, soit le jour de la déclaration de candidature.

Lorsque le chef d'un parti transmet une telle déclaration, le directeur général des élections doit l'examiner dans les cinq jours suivant sa réception pour déterminer si elle est conforme aux paragraphes 4(2) et 4(3) suivants de la Loi :

Déclaration :

(2) La déclaration comporte une description claire, concise et non ambiguë du projet d'augmentation, du projet de création d'un nouvel impôt ou du projet d'attribution d'un pouvoir d'imposition.

Estimation :

(3) Si elle porte sur un projet d'augmentation ou sur un projet de création d'un nouvel impôt, la déclaration précise également l'augmentation des recettes annuelles que le chef de parti attend de l'augmentation ou du nouvel impôt.

Si le directeur général des élections est d'avis, à la suite de son examen, que la déclaration respecte les exigences de ces paragraphes, il la remet au Greffier de l'Assemblée, accompagnée d'une copie de son avis, et doit également mettre ces deux documents à la disposition du public.

Lors de la campagne électorale de 2007, aucune déclaration, tel que prévue par le paragraphe 4(1) de la *Loi de 1999 sur la protection des contribuables*, n'a été reçue.

En me relevant de mes responsabilités aux vues de la *Loi de 1999 sur la protection des contribuables*, Elections Ontario a encouru des frais de 8 777 \$ en préparations publicitaires.

ANNEXE A

Partis politiques inscrits au 31 décembre 2006

Nom du parti	Abréviation	Date d'inscription	Méthode d'inscription
Nouveau parti démocratique de l'Ontario	NPD	13 février 1975	Sur promulgation de la <i>Loi portant réforme du financement des élections</i>
Parti libéral de l'Ontario	PLO	13 février 1975	Sur promulgation de la <i>Loi portant réforme du financement des élections</i>
Parti progressiste-conservateur de l'Ontario	PPCO	13 février 1975	Sur promulgation de la <i>Loi portant réforme du financement des élections</i>
Parti communiste du Canada (Ontario)	PCCO	3 septembre 1975	Pétition en vertu de la <i>Loi portant réforme du financement des élections</i>
Parti libertarien de l'Ontario	Aucune	18 août 1976	Pétition en vertu de la <i>Loi portant réforme du financement des élections</i>
Freedom Party of Ontario	FP	Inscrit sous le nom de « Unparty Party (Ontario) » le 26 novembre 1980 Renommé le 19 octobre 1983	Pétition en vertu de la <i>Loi portant réforme du financement des élections</i>
Parti vert de l'Ontario	PVO	4 juillet 1984	Pétition en vertu de la <i>Loi portant réforme du financement des élections</i>
Parti de l'alliance des familles de l'Ontario	FCP	10 juin 1987	Pétition en vertu de la <i>Loi sur le financement des élections</i>
Ontario Provincial Confederation of Regions Party	Ont. C.O.R. Party	30 mai 1990	Pétition en vertu de la <i>Loi sur le financement des élections</i>
Republican Party of Ontario	RPO	17 septembre 2007	Processus de nomination d'un candidat conformément à la <i>Loi électorale</i>

Nom du parti	Abréviation	Date d'inscription	Méthode d'inscription
Parti pour les gens qui ont des besoins spéciaux	PGBS	18 septembre 2007	<i>Processus de nomination d'un candidat conformément à la Loi électorale</i>
Parti Reformiste Ontarien	Réform	18 septembre 2007	<i>Processus de nomination d'un candidat conformément à la Loi électorale</i>

Demandes d'inscription du nom d'un nouveau parti politique en 2006

Date de la décision du directeur général des élections	Nom demandé	Abréviation demandée	Décision du directeur général des élections
Le 2 mars 2007	Commonwealth Party of Ontario	CPO	Nom : Acceptable
	(Demande présentée par David J. Webb)		Abréviation : Acceptable
Le 2 mars 2007	Royal Canadian Equity Party	RCEP	Nom : Acceptable
	(Demande présentée par Gord Vass)		Abréviation : Acceptable
Le 15 juin 2007	The Franco-Ontarian Party	P. Franco-Ont.	Nom : Acceptable
	Le Parti Franco-Ontarien	P. Franco-Ont.	Abréviation : Acceptable
	(Demande présentée par Serge Dignard)		
Le 3 juillet 2007	Ontario Alternative	-----	Nom : Acceptable
	(Demande présentée par Joshua E. Eriksen)		Abréviation : s. o.
Le 7 juillet 2007	Animal Alliance Environment Voters Party of Ontario	AAEVPO	Nom : Acceptable
	(Demande présentée par Liz White)		Abréviation : Acceptable
Le 26 juillet 2007	Representative Party	REP	Nom : Acceptable
	(Demande présentée par William Cook)		Abréviation : Acceptable
Le 7 septembre 2007	Toronto Party	-----	Nom : Acceptable
	(Demande présentée par Wayne Cook)		Abréviation : Acceptable
Le 9 septembre 2007	Northern Ontario Party	NOP	Nom : Acceptable
	(Demande présentée par Edward Deibel)		Abréviation : Acceptable

Date de la décision du directeur général des élections	Nom demandé	Abréviation demandée	Décision du directeur général des élections
Le 12 septembre 2007	Republican Party of Ontario	RPO	Nom : Acceptable
	(Demande présentée par Trueman Tuck)		Abréviation : Acceptable
Le 13 septembre 2007	The Ontario Party	OP	Nom : Acceptable
	Le Parti Ontarien	PO	Abréviation : Acceptable
	(Demande présentée par Bradley J. Harness)		
Le 14 septembre 2007	Reform Party of Ontario	Reform	Nom : Acceptable
	Parti Réformiste Ontarien	Réforme	Abréviation : Acceptable
	(Demande présentée par Bradley J. Harness)		
Le 16 septembre 2007	Party for People with Special Needs	PPSN	Nom : Acceptable
	Parti pour les gens qui ont des besoins spéciaux	PGBS	Abréviation : Acceptable
	(Demande présentée par Danish Ahmed)		
Le 5 novembre 2007	Muslim Party of Ontario	MPO	Nom : Acceptable
	Parti musulmane d'Ontario	mpo	Abréviation : Acceptable
	(Demande présentée par Amir Ali)		
Le 5 novembre 2007	Kyoto Party of Ontario	Kyoto	Nom : Acceptable
	(Demande présentée par Edward W. Matthews)		Abréviation : Acceptable
Le 7 novembre 2007	Canadian Democratic Party	CDP	Nom : Non accordé
	Parti Démocratique Canadien	PDC	Abréviation : Non accordé
	(Demande présentée par Leroy D. Dirckx)		
Le 28 décembre 2007	Canadian Demographic Party	CDP	Nom : Acceptable
	Partie Démographique Canadienne	PDC	Abréviation : Acceptable
	(Demande présentée par Leroy D. Dirckx)		

ANNEXE B

Associations de circonscription inscrites, par parti politique, en 2006

NOM DU PARTI	NOMBRE D'ASSOCIATIONS DE CIRCONSCRIPTION INSCRITES	
	au 1er janvier 2007	au 31 décembre 2007
Nouveau parti démocratique de l'Ontario	78	107
Parti libéral de l'Ontario	102	107
Parti progressiste-conservateur de l'Ontario	100	106
Parti communiste du Canada (Ontario)	0	3
Parti libertarien de l'Ontario	1	4
Freedom Party of Ontario	1	4
Parti vert de l'Ontario	33	61
Parti de l'alliance des familles de l'Ontario	20	15
Ontario Provincial Confederation of Regions Party	3	2
Total	338	409

ANNEXE C

Revue historique des activités électorales depuis la promulgation de la *Loi portant réforme du financement des élections* en 1975

ANNÉE		ÉMISSION DU DÉCRET	JOUR DU SCRUTIN	PÉRIODE DE CAMPAGNE ÉLECTORALE		PUBLICITÉ PERMISE		DATE DE DÉPÔT
				DU	AU	DU	AU	
1975	Élection générale	11 août 1975	18 sept. 1975	11 août 1975	18 janv. 1976	27 août 1975	16 sept. 1975	18 mars 1976
1977	Élection générale	29 avril 1977	9 juin 1977	29 avril 1977	9 oct. 1977	18 mai 1977	7 juin 1977	9 déc. 1977
1978	Élections partielles : Chatham-Kent Sault Ste. Marie	11 sept. 1978	19 oct. 1978	11 sept. 1978	19 févr. 1979	27 sept. 1978	17 oct. 1978	19 avril 1979
		30 oct. 1978	14 déc. 1978	30 oct. 1978	14 avril 1979	22 nov. 1978	12 déc. 1978	14 juin 1979
1979	Élections partielles : Scarborough-Ouest Wentworth	19 févr. 1979	5 avril 1979	19 févr. 1979	5 août 1979	14 mars 1979	3 avril 1979	5 oct. 1979
1980	Élection partielle : Carleton	6 oct. 1980	20 nov. 1980	6 oct. 1980	20 mars 1981	29 oct. 1980	18 nov. 1980	20 mai 1981
1981	Élection générale	2 févr. 1981	19 mars 1981	2 févr. 1981	19 juill. 1981	25 févr. 1981	17 mars 1981	19 sept. 1981
1982	Élections partielles : Hamilton-Ouest York-Sud	10 mai 1982	17 juin 1982	10 mai 1982	17 oct. 1982	26 mai 1982	15 juin 1982	18 déc. 1982
		27 sept. 1982	4 nov. 1982	27 sept. 1982	4 mars 1983	13 oct. 1982	2 nov. 1982	4 mai 1983
1983	Élection partielle : Stormont Dundas & Glengarry	31 oct. 1983	15 déc. 1983	31 oct. 1983	15 avril 1984	23 nov. 1983	13 déc. 1983	15 juin 1984
1984	Élections partielles : Hamilton-Centre Ottawa-Centre Ottawa-Est Prescott & Russell, Wentworth-Nord	29 oct. 1984	13 déc. 1984	29 oct. 1984	13 avril 1985	21 nov. 1984	11 déc. 1984	13 juin 1985
1985	Élection générale	25 mars 1985	2 mai 1985	25 mars 1985	2 sept. 1985	10 avril 1985	30 avril 1985	2 nov. 1985
1986	Élections partielles : York-Est Cochrane-Nord	6 mars 1986	17 avril 1986	6 mars 1986	17 août 1986	26 mars 1986	15 avril 1986	17 oct. 1986
		26 juin 1986	14 août 1986	26 juin 1986	14 déc. 1986	23 juill. 1986	12 août 1986	14 févr. 1986
1987	Élection générale	31 juill. 1987	10 sept. 1987	31 juill. 1987	10 déc. 1987	19 août 1987	8 sept. 1987	10 mars 1988
1988	Élections partielles : London-Nord Welland-Thorold	22 févr. 1988	31 mars 1988	22 févr., 1988	30 juin 1988	9 mars 1988	29 mars 1988	30 sept. 1988
		23 sept. 1988	3 nov. 1988	23 sept. 1988	3 févr. 1989	12 oct. 1988	1 ^{er} nov. 1988	3 mai 1989
1990	Élection générale	30 juill. 1990	6 sept. 1990	30 juill. 1990	6 déc. 1990	15 août 1990	4 sept. 1990	6 mars 1991
1992	Élection partielle : Brant-Haldimand	27 janv. 1992	5 mars 1992	27 janv. 1992	5 juin 1992	12 févr. 1992	3 mars 1992	5 sept. 1992
1993	Élections partielles : Don Mills							
	St. George-St. David, Essex South	22 févr. 1993	1 ^{er} avril 1993	22 févr. 1993	1 ^{er} juill. 1993	10 mars 1993	30 mars 1993	1 ^{er} oct. 1993
		25 oct. 1993	2 déc. 1993	25 oct. 1993	2 mars 1994	10 nov. 1993	30 nov. 1993	2 juin 1994
1994	Élection partielle : Victoria-Haliburton	7 févr. 1994	17 mars 1994	7 févr. 1994	17 juin 1994	23 févr. 1994	15 mars 1994	17 sept. 1994
1995	Élection partielle : *St. Andrew-St. Patrick	27 févr. 1995	Annulée	27 févr. 1995	27 avril 1995	19 avril 1995	S.o.	27 juill. 1995

* L'élection partielle de St. Andrew-St. Patrick est réputée avoir cessé le jour qui précède celui de l'émission des décrets de convocation pour l'élection générale du 8 juin 1995.

ANNÉE		ÉMISSION DU DÉCRET	JOUR DU SCRUTIN	PÉRIODE DE CAMPAGNE ÉLECTORALE		PUBLICITÉ PERMISE		DATE DE DÉPÔT
				DU	AU	DU	AU	
1995	Élection générale	28 avril 1995	8 juin 1995	28 avril 1995	8 sept. 1995	17 mai 1995	6 juin 1995	8 déc. 1995
1996	Élection partielle : York-Sud	11 avril 1996	23 mai 1996	11 avril 1996	23 août 1996	1 ^{er} mai 1996	21 mai 1996	23 nov. 1996
1997	Élections partielles : Oriole Ottawa-Ouest Windsor-Riverside	23 juill. 1997	4 sept. 1997	23 juill. 1997	4 déc. 1997	13 août 1997	2 sept. 1997	4 mars 1998
1998	Élection partielle : Nickel Belt	24 août 1998	1 ^{er} oct. 1998	24 août 1998	1 ^{er} janv. 1999	9 sept. 1998	29 sept. 1998	1 ^{er} avril 1999
1999	Élection générale	5 mai 1999	3 juin 1999	5 mai 1999	3 sept. 1999	12 mai 1999	1 ^{er} juin 1999	3 déc. 1999
2000	Élection partielle : Ancaster-Dundas- Flamborough- Aldershot	4 août 2000	7 sept. 2000	4 août 2000	7 déc. 2000	16 août 2000	5 sept. 2000	7 mars 2001
2001	Élections partielles : Parry Sound-Muskoka Vaughan-King-Aurora Beaches-East York	15 févr. 2001	22 mars 2001	15 févr. 2001	22 juin 2001	28 févr. 2001	20 mars 2001	22 sept. 2001
		30 mai 2001	28 juin 2001	30 mai 2001	28 sept. 2001	6 juin 2001	26 juin 2001	28 déc. 2001
		22 août 2001	20 sept. 2001	22 août 2001	20 déc. 2001	29 août 2001	18 sept. 2001	20 mars 2002
2002	Élections partielles : Dufferin-Peel- Wellington-Grey Nipissing	3 avril 2002	2 mai 2002	3 avril 2002	2 août 2002	10 avril 2002	30 avril 2002	2 nov. 2002
2003	Élection générale	2 sept. 2003	2 oct. 2003	2 sept. 2003	2 janv. 2004	10 sept. 2003	30 sept. 2003	2 avril 2004
2004	Élection partielle : Hamilton-Est	14 avril 2004	13 mai 2004	14 avril 2004	13 août 2004	21 avril 2004	11 mai 2004	13 nov. 2004
2005	Élections partielles : Dufferin-Peel- Wellington-Grey Scarborough-Rouge River	16 févr. 2005	17 mars 2005	16 févr. 2005	17 juin 2005	23 févr. 2005	15 mars 2005	17 sept. 2005
		26 oct. 2005	24 nov. 2005	26 oct. 2005	24 févr. 2006	2 nov. 2005	22 nov. 2005	24 mai 2006
2006	Élections partielles : Nepean-Carleton Toronto-Danforth Whitby-Ajax Parkdale-High Park	1 ^{er} mars 2006	30 mars 2006	1 ^{er} mars 2006	30 juin 2006	8 mars 2006	28 mars 2006	30 sept. 2006
		16 août 2006	14 sept. 2006	16 août 2006	14 déc. 2006	23 août 2006	12 sept. 2006	14 mars 2007
2007	Élections partielles : Burlington Markham York-Sud-Weston	10 janv. 2007	8 févr. 2007	10 janv. 2007	8 mai 2007	17 janv. 2007	6 févr. 2007	8 août 2007
	Élection générale	10 sept. 2007	10 oct. 2007	10 sept. 2007	10 janv. 2008	10 sept. 2007	8 oct. 2007	6 avril 2008

ANNEXE D

Sommaire des données financières, telles que déposées, extraites des états financiers des partis politiques inscrits pour l'année 2007

ÉTAT DES RECETTES ET DES DÉPENSES

	PARTI COMMUNISTE DU CANADA (ONTARIO)	ONTARIO PROVINCIAL CONFEDERATION OF REGIONS PARTY	PARTI DE L'ALLIANCE DES FAMILLES DE L'ONTARIO	FREEDOM OF PARTIES OF L'ONTARIO	PARTI DE VERT DE L'ONTARIO	PARTI LIBÉRAL DE L'ONTARIO	PARTI LIBERTARIEN DE L'ONTARIO	NOUVEAU PARTI DÉMOCRATIQUE DE L'ONTARIO	PARTY FOR PEOPLE WITH SPECIAL NEEDS	PROGRESSISTE-CONSERVATEUR DE L'ONTARIO	RÉFORMISTE DE L'ONTARIO	REPUBLICAN PARTY OF ONTARIO
<u>Recettes</u>	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Contributions nettes	13 585	240	40 995	20 709	102 717	1 266 191	12 739	3 115 245	-	4 939 874	480	-
Transferts	175	-	163	-	285	1 287 179	-	2 556 464	-	46 970	-	-
Autres recettes	-	-	3 280	-	18 965	278 858	384	357 299	-	770 694	85	-
TOTAL DES RECETTES	13 760	240	44 438	20 709	121 966	2 832 228	13 123	6 029 008	-	5 757 538	565	-
<u>Dépenses</u>												
Transferts	-	10	6 069	-	10 751	1 350 810	-	1 892 880	-	199 729	-	-
Autres dépenses	25 205	551	56 766	21 626	152 533	6 935 839	17 728	4 007 532	1	9 796 514	-	-
TOTAL DES DÉPENSES	25 205	561	62 836	21 626	163 285	8 286 650	17 728	5 900 412	1	9 996 243	-	-
EXCÉDENT DES RECETTES SUR LES DÉPENSES	(11 445)	(321)	(18 397)	(917)	(41 319)	(5 454 422)	(4 605)	128 596	(1)	(4 238 706)	565	-
Surplus (déficit) pér. campagne électorale	8 217	(5 431)	7 086	792	3 720	304 330	(4 361)	(3 855 940)	(70)	613 360	-	389
Surplus ajusté de la période précédente (déficit)	3 630	7 431	76 206	(499)	21 822	201 190	18 540	(893 061)	-	(310 532)	-	-
Surplus (déficit) au 31 décembre 2007	402	1 680	64 895	(624)	(15 776)	(4 948 902)	9 574	(4 620 405)	(71)	(3 935 878)	565	389

Provenance des contributions

Particuliers	13 585	230	40 725	20 559	99 867	512 914	12 639	2 705 342	-	2 862 685	480	-
Compagnies	-	10	270	150	2 850	705 747	100	74 614	-	2 066 474	-	-
Syndicats	-	-	-	-	-	47 530	-	335 289	-	10 715	-	-
TOTAL	13 585	240	40 995	20 709	102 717	1 266 191	12 739	3 115 245	-	4 939 874	480	-

Contribution moyenne

Particuliers	309	16	70	302	84	266	201	162	-	208	480	-
Compagnies	-	10	90	150	570	1 887	100	2 195	-	1 426	-	-
Syndicats	-	-	-	-	-	2 641	-	2 281	-	5 358	-	-

BILAN DE L'ACTIF ET DU PASSIF

<u>Actif</u>												
TOTAL	2 402	1 680	65 040	827	3 605	2 672 361	12 230	731 007	-	1 384 944	565	389
<u>Passif et surplus</u>												
Passif	2 000	-	145	1 451	19 381	7 621 263	2 656	5 351 412	71	5 320 822	-	-
Surplus (déficit)	402	1 680	64 895	(624)	(15 776)	(4 948 902)	9 574	(4 620 405)	(71)	(3 935 878)	565	389
TOTAL	2 402	1 680	65 040	827	3 605	2 672 361	12 230	731 007	-	1 384 944	565	389

Sommaire des données financières, telles que déposées, extraites des états financiers des associations de circonscriptions inscrites pour l'année 2007

ÉTAT DES RECETTES ET DES DÉPENSES	PARTI COMMUNISTE DU CANADA (ONTARIO)	ONTARIO PROVINCIAL CONFEDERATION OF REGIONS PARTY	PARTI DE L'ALLIANCE DES FAMILLES DE L'ONTARIO	FREEDOM PARTY OF ONTARIO	PARTI VERT DE L'ONTARIO	LIBÉRAL DE L'ONTARIO	PARTI LIBERTARIEN DE L'ONTARIO	NOUVEAU PARTI DÉMOCRATIQUE DE L'ONTARIO	PROGRESSISTE- CONSERVATEUR DE L'ONTARIO
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Recettes									
Contributions nettes	1 895	-	4 349	445	142 604	3 133 506	314	295 823	2 608 263
Transferts	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Autres recettes	2	-	1	-	8 688	1 062 985	-	78 832	943 344
TOTAL DES RECETTES	1 897	-	4 350	445	151 292	4 196 491	314	374 655	3 551 607
Dépenses									
Transferts	175	-	9 571	-	3 430	1 612 069	-	2 902 412	462 973
Autres dépenses	2 660	111	2 554	220	59 425	3 206 342	322	400 506	3 024 150
TOTAL DES DÉPENSES	2 835	111	12 125	220	62 855	4 818 410	322	3 302 918	3 487 123
EXCÉDENT DES RECETTES SUR LES DÉPENSES	(938)	(111)	(7 775)	225	88 437	(621 919)	(8)	(2 928 264)	64 483
Surplus (déficit) pér. campagne électorale	880	80	(10 143)	(1 377)	(112 227)	(2 296 758)	100	(415 768)	(2 404 193)
Surplus ajusté de la période précédente (déficit)	1 139	-	13 824	1 271	35 907	3 095 754	-	-	2 979 696
Surplus (déficit) au 31 décembre 2007	1 082	(31)	(4 094)	119	12 117	177 077	92	(3 344 032)	639 986
Provenance des contributions									
Particuliers	1 895	-	4 013	445	129 096	1 721 147	314	202 794	1 674 455
Compagnies	-	-	336	-	12 388	1 201 101	-	11 647	927 193
Syndicats	-	-	-	-	1 120	211 258	-	81 382	6 615
TOTAL	1 895	-	4 349	445	142 604	3 133 506	314	295 823	2 608 263
Contribution moyenne									
Particuliers	245	-	83	89	157	212	63	186	167
Compagnies	-	-	336	-	652	428	-	402	420
Syndicats	-	-	-	-	1 120	508	-	823	441
BILAN DE L'ACTIF ET DU PASSIF									
Actif									
TOTAL	1 082	80	12 905	119	45 962	2 099 648	1 225	1 010 648	1 417 315
Passif et surplus									
Passif	-	111	4 472	-	22 873	746 177	-	1 172 868	545 353
Surplus (déficit)	1 082	(31)	(4 094)	119	12 117	1 353 472	92	(162 220)	871 962
TOTAL	1 082	80	378	119	34 989	2 099 648	92	1 010 648	1 417 315

ANNEXE F

Sommaire des données financières, telles que déposées, extraites des états financiers de campagne des partis politiques inscrits pour les élections partielles du 8 février 2007 à Burlington, Markham et York-Sud-Weston

ÉTAT DES RECETTES ET DES DÉPENSES

	PARTI COMMUNISTE DU CANADA (ONTARIO)	ONTARIO	PROVINCIAL CONFEDERATION OF REGIONS PARTY	PARTI DE L'ALLIANCE DES FAMILLES DE L'ONTARIO	FREEDOM PARTY OF ONTARIO	PARTI VERT DE L'ONTARIO	PARTI LIBÉRAL DE L'ONTARIO	PARTI LIBERTARIEN DE L'ONTARIO	NOUVEAU PARTI DÉMOCRATIQUE DE L'ONTARIO	PROGRESSISTE-CONSERVATEUR DE L'ONTARIO
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Recettes										
Contributions nettes	-	-	-	-	-	-	2 294 704	-	115 626	4 078 554
Transferts	-	-	-	-	-	-	219 479	-	-	9 225
Autres recettes	-	-	-	-	-	-	273 129	-	-	-
TOTAL DES RECETTES	-	-	-	-	-	-	2 787 312	-	115 626	4 087 779
Dépenses										
Transferts	-	-	-	480	-	-	219 479	400	80 076	108 333
Dépenses soumises à un plafond	-	-	-	-	-	-	3 956	-	-	10 852
Autres dépenses	-	-	-	-	-	-	-	-	1 306	17 053
TOTAL DES DÉPENSES	-	-	-	480	-	-	223 435	400	81 382	136 238
EXCÉDENT DES RECETTES SUR LES DÉPENSES	-	-	-	(480)	-	-	2 563 877	(400)	34 244	3 951 541
Subvention du Directeur général des élections	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9 433
Surplus de la période de campagne électorale (Déficit)	-	-	-	(480)	-	-	2 563 877	(400)	34 244	3 960 973
Plafond de dépense de campagne	170 823	170 823	170 823	170 823	170 823	170 823	170 823	170 823	170 823	170 823
Provenance des contributions										
Particuliers	-	-	-	-	-	-	1 690 793	-	65 226	1 929 015
Compagnies	-	-	-	-	-	-	565 601	-	16 800	2 149 540
Syndicats	-	-	-	-	-	-	38 310	-	33 600	-
TOTAL	-	-	-	-	-	-	2 294 704	-	115 626	4 078 554
Contribution moyenne										
Particuliers	-	-	-	-	-	-	3 517	-	77	154
Compagnies	-	-	-	-	-	-	288	-	8 400	1 510
Syndicats	-	-	-	-	-	-	3 193	-	8 400	-

ANNEXE G

Sommaire des recettes et dépenses, des candidats et des associations de circonscriptions déposées pour les élections partielles du 8 février 2007 à Burlington, Markham et York-Sud-Weston

Circonscription électorale	Nom du Candidat	Parti	Recettes incluant les transferts	Recettes n'incluant pas les transferts	Dépenses incluant les transferts	Dépenses n'incluant pas les transferts	Dépenses soumises à plafond	Plafond des dépenses	Subvention versée au Candidat	Subvention versée à l'auditeur	Votants éligibles	Nombre de bulletins de vote	Pourcentage
Burlington	Barry Spruce	FRE	-	-	-	-	-	83 969	-	239	22 745	105	0,46%
	Frank de Jong	GPO	726	-	726	726	662	83 969	-	1 120	22 745	734	3,23%
	John Turnel	IND	-	-	-	-	-	83 969	-	-	22 745	89	0,39%
	John Loughheed	LIB	89 911	20 991	81 589	76 269	68 631	83 969	14 110	1 120	22 745	9 362	41,16%
	Cory Judson	NDP	32 893	14 640	27 660	27 460	24 592	83 969	-	1 120	22 745	1 309	5,76%
	Joyce Savoline	PCP	77 633	41 944	66 553	66 553	51 535	83 969	10 307	1 119	22 745	11 146	49,00%
Markham	Patrick Redmond	FCP	200	-	200	200	-	118 781	-	110	18 418	135	0,73%
	Cathy McKeever	FRE	1 059	1 059	1 059	1 059	-	118 781	-	292	18 418	159	0,86%
	Bernadette Manning	GPO	1 961	1 961	1 961	1 586	1 412	118 781	-	1 120	18 418	999	5,42%
	Michael Chan	LIB	128 889	11 017	101 657	99 237	93 470	118 781	19 635	1 120	18 418	9 080	49,30%
	Janice Hagan	NDP	14 518	1 775	14 742	13 481	13 003	118 781	-	1 060	18 418	1 492	8,10%
	Alex Yuan	PCP	149 866	83 550	123 803	114 578	74 431	118 781	14 886	1 120	18 418	6 426	34,89%
York-Sud-Weston	Jay Miller	LTN	287	87	287	287	-	118 781	-	1 120	18 418	127	0,69%
	Laura Albanese	LIB	97 796	6 190	78 505	76 285	69 385	73 389	13 877	1 120	18 831	7 831	41,59%
	Mariangela Sanabria	FCP	280	-	280	280	80	73 389	-	150	18 831	134	0,71%
	Wayne Simmons	FRE	-	-	-	-	-	73 389	-	239	18 831	77	0,41%
	Mir Kamal	GPO	848	848	848	848	848	73 389	-	1 120	18 831	263	1,40%
	Paul Ferreira	NDP	82 275	20 591	67 101	67 101	61 209	73 389	12 242	1 120	18 831	8 146	43,26%
	Pina Martino	PCP	67 123	35 251	62 790	46 350	30 195	73 389	-	1 120	18 831	1 917	10,18%
	Nunzio Venuto	LTN	200	200	200	200	200	73 389	-	1 120	18 831	101	0,54%
	Kevin Clarke	IND	41	41	41	41	41	73 389	-	1 120	18 831	220	1,17%
	Mohammed Fayaz Choudhary	IND	200	200	200	200	-	73 389	-	1 120	18 831	142	0,75%

APPENDIX H

Sommaire des données financières, telles que déposées, extraites des états financiers de campagne des partis politiques inscrits pour l'élection générale du 10 octobre 2007

ÉTAT DES RECETTES ET DES DÉPENSES	PARTI COMMUNISTE DU CANADA (ONTARIO)	PARTI DE L'ALLIANCE		PARTY OF ONTARIO	FREEDOM PARTY OF ONTARIO	PARTY OF ONTARIO		PARTY OF ONTARIO	LIBERTARIEN DE L'ONTARIO	NOUVEAU PARTI DÉMOCRATIQUE DE L'ONTARIO	PARTY FOR PEOPLE WITH SPECIAL NEEDS		PROGRESSISTE-CONSERVATEUR DE L'ONTARIO		LE PARTI RÉFORMISTE DE L'ONTARIO		REPUBLICAN PARTY OF ONTARIO
		\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	
Recettes																	
Contributions nettes	22 015	200	61 825	22 121	201 903	5 089 281	4 638	591 918	-	2 966 731	3 220	400					
Transferts	-	-	880	-	7 968	-	-	-	-	598 731	-	-					
Autres recettes	-	-	487	-	32 155	281 425	-	217 395	-	97 786	-	-					
TOTAL DES RECETTES	22 015	200	63 192	22 121	242 026	5 370 706	4 638	809 313	-	3 663 248	3 220	400					
Dépenses																	
Transferts	6 576	2 080	13 251	-	2 574	96 250	3 213	185 820	30	966 179	3 120	-					
Dépenses soumises à un plafond	7 222	5 055	19 588	5 304	208 931	5 344 195	-	2 638 871	40	5 126 824	100	-					
Autres dépenses	-	-	22 787	15 130	21 383	2 613 886	8 042	2 007 727	-	902 709	-	11					
TOTAL DES DÉPENSES	13 798	7 135	55 625	20 434	232 887	8 054 331	11 255	4 832 418	70	6 995 712	3 220	11					
EXCÉDENT DES RECETTES SUR LES DÉPENSES	8 217	(6 935)	7 566	1 687	9 139	(2 683 625)	(6 617)	(4 023 105)	(70)	(3 332 464)	-	389					
Subvention du Directeur général des élections	-	-	-	-	11 977	424 078	-	137 218	-	376 509	-	-					
Surplus de la période de campagne électorale (Déficit)	8 217	(6 935)	7 566	1 687	21 116	(2 259 547)	(6 617)	(3 885 887)	(70)	(2 955 955)	-	389					
Plafond de dépense de campagne	438 086	104 488	4 479 213	825 912	628	5 733 628	1 348 628	5 733 628	122 363	5 733 628	102 438	114 053					
Provenance des contributions																	
Particuliers	21 465	200	61 825	22 121	192 805	2 155 032	4 588	332 949	-	1 328 010	3 320	400					
Compagnies	300	-	-	-	9 098	2 634 155	50	60 955	-	1 638 721	-	-					
Syndicats	250	-	-	-	-	300 095	-	198 014	-	-	-	-					
TOTAL	22 015	200	61 825	22 121	201 903	5 089 281	4 638	591 918	-	2 966 731	3 320	400					
Contribution moyenne																	
Particuliers	195	200	134	215	113	317	96	128	-	1 889	1 073	200					
Compagnies	300	-	-	-	1 011	4 637	50	2 540	-	201	-	-					
Syndicats	250	-	-	-	-	7 897	-	4 715	-	-	-	-					

ANNEXE I

Sommaire des recettes et dépenses des candidats et des associations de circonscriptions déposées pour les élections générales du 10 octobre 2007

Note préliminaire

Les renseignements financiers proviennent des déclarations déposées et, dans certains cas, approuvées par le directeur général des élections de l'Ontario. Cependant, à la date de la publication du présent rapport, certaines déclarations n'avaient pas été approuvées et les chiffres indiqués pourraient être modifiés.

Légende des abréviations des partis (pour les besoins de ce tableau)

COM	-	Parti communiste du Canada (Ontario)
COR	-	Ontario Provincial Confederation of Regions Party
PAF	-	Parti de l'alliance des familles de l'Ontario
FRE	-	Freedom Party of Ontario
PVO	-	Parti vert de l'Ontario
IND	-	Candidat indépendant
LIB	-	Parti libéral de l'Ontario
LTN	-	Parti libertarien de l'Ontario
NPD	-	Nouveau parti démocratique de l'Ontario
PPC	-	Parti progressiste-conservateur de l'Ontario
PGBS	-	Parti pour les gens qui ont des besoins spéciaux
REF	-	Parti reformiste Ontarien
REP	-	Republican Party of Ontario

Les recettes ont été combinées avec les recettes de l'association de circonscription qui a parrainé le candidat, le cas échéant.

Les dépenses ont été combinées avec les dépenses de l'association de circonscription qui a parrainé le candidat, le cas échéant.

Les transferts comprennent les fonds ou les biens et services fournis aux partis, associations de circonscription ou autres candidats, ou fournis par ceux-ci.

Les dépenses de la campagne électorale assujetties à un plafond représentent la portion des dépenses totales au cours de la période de campagne électorale qui répondent à la définition des dépenses liées à la campagne électorale au paragraphe 1(1) de la *Loi sur le financement des élections*.

Le montant maximal des dépenses permis est la somme calculée selon la formule à l'article 38 de la Loi.

Droit du candidat à la subvention pour la campagne électorale est la somme calculée par la formule aux paragraphes 44(1) et (2) de la Loi.

Bulletins valides : Sans commentaire.

Les suffrages exprimés sont le nombre totale des bulletins de vote déposé en faveur de tous les candidats dans une circonscription électorale, à l'exclusion des bulletins rejetés, refusés ou inutilisés.

Circonscription électorale	Nom du Candidat	Parti	Recettes incluant les transferts	Recettes n'incluant pas les transferts	Dépenses incluant les transferts	Dépenses n'incluant pas les transferts	Dépenses soumises à plafond	Plafond des dépenses	Subvention versée au Candidat	Subvention versée à l'auditeur	Votants éligibles	Nombre de bulletins de vote	Pourcentage	Vote populaire	
Ajax-Pickering	ANDREW CARVALHO	PAF	0	0	0	0	0	89 009	0	210	82 416	368	0,91%	40 465	
	BALA THAVARAJASOORIER	NPD	4 160	1 630	4 252	781	781	89 009	0	1 050	82 416	3 275	8,09%	40 465	
	CECILE WILLERT	PVO	3 501	3 501	3 501	3 190	3 182	89 009	0	1 120	82 416	3 067	7,58%	40 465	
	JOE DICKSON	LIB	63 586	49 003	89 289	75 206	61 194	89 009	12 239	1 792	82 416	19 857	49,07%	40 465	
	KEVIN ASHE	PPC	154 599	47 847	164 768	81 080	73 082	89 009	14 616	1 792	82 416	13 898	34,35%	40 465	
Algoma-Manitoulin	GERALD PETER DENLEY	NPD	65 325	26 192	66 541	55 980	51 251	61 099	18 088	1 775	49 314	9 863	36,95%	26 696	
	MICHAEL BROWN	LIB	58 025	11 125	108 499	61 599	48 039	61 099	17 448	1 722	49 314	11 361	42,56%	26 696	
	RAY SCOTT	PAF	968	968	968	968	198	61 099	0	400	49 314	354	1,33%	26 696	
	RON YURICK	PVO	2 760	2 310	3 068	2 608	954	61 099	0	1 792	49 314	1 374	5,15%	26 696	
	RONALD SWAIN	PPC	33 127	18 127	35 108	30 108	24 720	61 099	0	1 792	49 314	3 744	14,02%	26 696	
Ancaster-Dundas- Flamborough-Westdale	CHRIS CORRIGAN	PPC	109 910	40 182	157 461	97 733	83 159	92 783	16 632	1 792	85 910	17 092	34,41%	49 670	
	DAVID JANUCZKOWSKI	PVO	3 711	3 091	4 083	3 463	2 781	92 783	0	1 680	85 910	4 112	8,28%	49 670	
	EILEEN BUTSON	COR	1 600	10	1 520	1 520	1 520	92 783	0	1 792	85 910	370	0,74%	49 670	
	JIM ENOS	PAF	0	0	0	0	0	92 783	0	210	85 910	548	1,10%	49 670	
	JUANITA MALDONADO	NPD	42 700	23 813	38 338	25 743	23 864	92 783	0	1 775	85 910	6 814	13,72%	49 670	
	SAM ZASLAVSKY	LTN	59	0	59	59	59	92 783	0	883	85 910	67	0,13%	49 670	
	TED MCMEEKIN	LIB	74 097	40 717	114 144	80 765	77 025	92 783	15 405	1 792	85 910	20 445	41,16%	49 670	
	MARTY ZULINIAK	IND	non-déclaré					92 783				85 910	222	0,45%	49 670
	AILEEN CARROLL	LIB	83 844	69 024	112 495	102 332	58 541	96 712	11 670	1 792	89 548	19 548	42,20%	46 320	
	DANIEL PREDIE	IND	0	0	0	0	0	96 712	0	0	89 548	77	0,17%	46 320	
Barrie	DARREN ROSKAM	IND	0	0	0	0	0	96 712	0	525	89 548	102	0,22%	46 320	
	ERICH JACOBY-HAWKINS	PVO	8 555	3 855	8 239	8 239	7 799	96 712	0	1 120	89 548	4 395	9,47%	46 320	
	JOE TASCONA	PPC	62 326	37 826	81 557	65 572	58 244	96 712	11 649	1 792	89 548	18 167	39,22%	46 320	
	LARRY TAYLOR	NPD	25 178	13 979	27 608	16 377	13 553	96 712	0	1 722	89 548	3 700	7,99%	46 320	
	PAOLO FABRIZIO	LTN	2 094	1 035	1 794	1 059	1 059	96 712	0	1 722	89 548	168	0,36%	46 320	
	ROBERTO SALES	PAF	0	0	0	0	0	96 712	0	210	89 548	173	0,37%	46 320	
	CAROLINE LAW	PVO	18 389	7 655	22 240	11 505	11 057	79 257	0	1 792	73 386	4 785	12,10%	39 539	
	DONALD DUVAL	PPC	30 113	12 650	47 058	29 295	28 040	79 257	5 608	1 792	73 386	6 166	15,59%	39 539	
	DOUGLAS PATFIELD	LTN	79	0	79	79	79	79 257	0	788	73 386	515	1,30%	39 539	
	JAMES WHITAKER	FRE	0	0	0	0	0	79 257	0	263	73 386	135	0,34%	39 539	
Beaches-East York	JOEL KIDD	PAF	0	0	0	0	0	79 257	0	210	73 386	201	0,51%	39 539	
	MICHAEL PRUE	NPD	125 962	46 532	152 486	91 600	78 142	79 257	15 628	1 775	73 386	17 522	44,32%	39 539	
	TOM TEAHEN	LIB	66 425	45 725	103 557	92 557	78 862	79 257	15 772	1 792	73 386	10 215	25,84%	39 539	

Circonscription électorale	Nom du Candidat	Parti	Recettes incluant les transferts	Recettes n'incluant pas les transferts	Dépenses incluant les transferts	Dépenses n'incluant pas les transferts	Dépenses soumises à plafond	Plafond des dépenses	Subvention versée au Candidat	Subvention versée à l'auditeur	Votants éligibles	Nombre de bulletins de vote	Pourcentage	Vote populaire
Burlington	CORY JUDSON	NPD	30 827	17 780	36 746	22 317	20 628	96 198	0	1 722	89 072	5 728	10,97%	52 200
	JOYCE SAVOLINE	PPC	82 361	40 169	120 268	72 276	63 201	96 198	12 640	1 790	89 072	21 578	41,34%	52 200
	MARIANNE MEED WARD	LIB	60 328	29 464	75 327	45 963	38 602	96 198	7 720	1 792	89 072	19 724	37,79%	52 200
	MARK GAMEZ	PAF	0	0	0	0	0	96 198	0	210	89 072	391	0,75%	52 200
	TIM WILSON	PVO	16 062	8 455	20 640	13 033	12 982	96 198	0	1 260	89 072	4 779	9,16%	52 200
Cambridge	COLIN CARMICHAEL	PVO	4 813	2 350	7 080	4 617	4 296	94 179	0	1 792	87 203	3 842	8,93%	43 030
	GERRY MARTINIUK	PPC	93 665	33 057	155 001	93 417	69 486	94 179	13 897	1 792	87 203	17 942	41,70%	43 030
	KATHRYN MCGARRY	LIB	63 048	19 428	106 987	64 367	58 836	94 179	11 767	1 792	87 203	14 704	34,17%	43 030
	MITCHEL HEALEY	NPD	18 992	11 587	17 479	12 806	11 877	94 179	0	1 575	87 203	5 896	13,70%	43 030
	PAUL VANDERVET	PAF	3 235	1 675	4 675	3 115	2 915	94 179	0	1 792	87 203	646	1,50%	43 030
Carleton-Mississippi Mills	JOHN OGILVIE	PVO	33 146	28 573	34 280	27 813	9 252	103 055	0	1 792	95 421	5 517	10,50%	52 533
	MEGAN CORNELL	LIB	33 797	21 874	54 143	43 219	40 456	103 055	8 091	1 792	95 421	16 776	31,93%	52 533
	MICHAEL HADSKIS	NPD	13 296	13 284	23 028	22 317	16 490	103 055	0	1 470	95 421	4 002	7,62%	52 533
	NORM STERLING	PPC	126 381	69 631	166 735	93 745	91 731	103 055	18 346	1 792	95 421	25 126	47,83%	52 533
	REYNOLDS H JAMES	PAF	1 083	0	1 083	1 083	1 083	103 055	0	210	95 421	419	0,80%	52 533
	ROBERT ALEXANDER	LTN	118	0	118	118	118	103 055	0	788	95 421	693	1,32%	52 533
Chatham-Kent-Essex	DOUG JACKSON	PPC	46 619	20 239	68 208	41 828	40 670	80 745	8 134	1 792	74 764	10 367	28,69%	36 130
	KEN BELL	PVO	958	958	711	711	268	80 745	0	1 120	74 764	2 054	5,69%	36 130
	MARK ALLAN MORIN	PAF	0	0	0	0	0	80 745	0	210	74 764	326	0,90%	36 130
	MURRAY GAUDREAU	NPD	33 764	14 377	59 688	40 254	33 384	80 745	0	1 775	74 764	4 601	12,73%	36 130
	PAT HOY	LIB	47 295	29 698	71 812	49 314	45 423	80 745	9 085	1 792	74 764	18 782	51,98%	36 130
Davenport	ANNETTE KOURI	IND	324	324	330	330	330	71 209	0	1 120	65 934	114	0,38%	29 813
	ANTONIO GARCIA	PPC	28 335	13 655	43 899	34 219	31 850	71 209	0	1 792	65 934	2 805	9,41%	29 813
	DAVE MCKEE	COM	690	0	690	690	690	71 209	0	1 666	65 934	191	0,64%	29 813
	FRANK DE JONG	PVO	10 056	7 356	11 476	9 226	7 493	71 209	0	1 792	65 934	3 047	10,22%	29 813
	GUSTAVO VALDEZ	PAF	630	0	630	630	630	71 209	0	350	65 934	157	0,53%	29 813
	NUNZIO VENUTO	LTN	20	0	20	20	20	71 209	0	735	65 934	152	0,51%	29 813
	PETER FERREIRA	NPD	84 560	47 878	91 409	66 924	62 638	71 209	12 528	1 775	65 934	10 880	36,49%	29 813
	TONY RUPRECHT	LIB	56 358	9 543	89 883	49 061	40 081	71 209	8 016	1 792	65 934	12 467	41,82%	29 813

Circonscription électorale	Nom du Candidat	Parti	Recettes incluant les transferts	Recettes n'incluant pas les transferts	Dépenses incluant les transferts	Dépenses n'incluant pas les transferts	Dépenses soumises à plafond	Plafond des dépenses	Subvention versée au Candidat	Subvention versée à l'auditeur	Votants éligibles	Nombre de bulletins de vote	Pourcentage	Vote populaire
Don Valley-Est	ANGELA KENNEDY	PPC	30 050	12 924	58 486	49 359	44 069	75 218	8 814	1 792	69 646	8 878	25,11%	35 355
	DAVID CAPLAN	LIB	209 263	113 743	183 897	104 308	74 526	75 218	14 905	1 792	69 646	19 667	55,63%	35 355
	MARY TRAPANI HYNES	NPD	10 065	2 610	17 360	9 466	8 509	75 218	0	1 470	69 646	3 759	10,63%	35 355
	RYAN KIDD	PAF	228	0	228	228	228	75 218	0	300	69 646	198	0,56%	35 355
	STELLA KARGIANNAKIS	IND	834	834	834	834	529	75 218	0	263	69 646	467	1,32%	35 355
	TRIFON HAITAS	PVO	1 320	1 320	1 619	1 619	1 619	75 218	0	1 120	69 646	2 287	6,47%	35 355
	WAYNE SIMMONS	FRE	0	0	0	0	0	75 218	0	263	69 646	99	0,28%	35 355
Don Valley-Ouest	ADRIAN WALKER	PVO	5 743	5 075	7 768	6 568	6 054	84 028	0	1 792	77 804	2 202	4,81%	45 759
	DANIEL KIDD	PAF	0	0	0	0	0	84 028	0	210	77 804	183	0,40%	45 759
	JOHN TORY	PPC	182 147	163 508	103 954	85 315	68 822	84 028	13 764	1 792	77 804	18 156	39,68%	45 759
	KATHLEEN WYNNE	LIB	136 759	116 107	142 631	122 019	81 353	84 028	16 271	1 792	77 804	23 080	50,44%	45 759
	MIKE KENNY	NPD	8 647	2 985	13 237	7 391	6 960	84 028	0	1 680	77 804	2 138	4,67%	45 759
Dufferin-Caledon	BETSY HALL	LIB	52 826	28 447	73 779	50 900	45 516	81 751	9 103	1 792	75 695	12 638	32,01%	39 483
	LYNDA MCDUGALL	NPD	17 805	9 203	13 421	8 588	7 918	81 751	0	1 565	75 695	3 893	9,86%	39 483
	ROB STRANG	PVO	24 539	11 094	33 392	20 047	19 680	81 751	3 936	1 792	75 695	6 430	16,29%	39 483
	SYLVIA JONES	PPC	101 130	40 469	113 180	81 673	63 497	81 751	12 699	1 792	75 695	16 522	41,85%	39 483
Durham	BETTY SOMERVILLE	LIB	60 133	32 108	63 216	57 896	40 263	91 535	8 053	1 792	84 755	14 730	32,15%	45 819
	CATHERINE ROBINSON	NPD	15 267	7 430	11 121	5 716	4 851	91 535	0	1 512	84 755	5 521	12,05%	45 819
	JOHN O'TOOLE	PPC	117 886	28 560	88 387	60 170	55 189	91 535	11 038	1 792	84 755	21 515	46,96%	45 819
	JUNE DAVIES	PVO	3 201	3 201	2 371	2 371	2 371	91 535	0	1 120	84 755	4 053	8,85%	45 819
Eglinton-Lawrence	ANDREW JAMES	PVO	2 404	1 809	2 690	2 145	2 105	78 966	0	1 792	73 117	2 871	7,13%	40 253
	BERNIE TANZ	PPC	55 404	34 475	96 368	73 196	66 986	78 966	13 397	1 792	73 117	15 257	37,90%	40 253
	FRANZ CAUCHI	FRE	0	0	0	0	0	78 966	0	263	73 117	130	0,32%	40 253
	JOSEPH YOUNG	IND	265	265	268	268	268	78 966	0	1 120	73 117	90	0,22%	40 253
	KARIN WIENS	NPD	25 055	9 821	26 845	12 895	12 147	78 966	0	1 617	73 117	4 039	10,03%	40 253
	MIKE COLLE	LIB	76 278	37 287	105 775	66 788	54 573	78 966	10 915	1 792	73 117	17 402	43,23%	40 253
	RINA MORRA	PAF	0	0	0	0	0	78 966	0	210	73 117	229	0,57%	40 253
	TOM GELMON	LTN	0	0	0	0	0	78 966	0	263	73 117	235	0,58%	40 253

Circonscription électorale	Nom du Candidat	Parti	Recettes incluant les transferts	Recettes n'incluant pas les transferts	Dépenses incluant les transferts	Dépenses n'incluant pas les transferts	Dépenses soumises à plafond	Plafond des dépenses	Subvention versée au Candidat	Subvention versée à l'auditeur	Votants éligibles	Nombre de bulletins de vote	Pourcentage	Vote populaire
Guelph	ANDREW GARVIE	COM	743	0	743	743	743	94 755	0	1 120	87 736	166	0,33%	49 727
	BEN POLLEY	PVO	37 899	28 351	46 120	36 302	35 402	94 755	7 080	1 792	87 736	9 750	19,61%	49 727
	BOB SENECHAL	PPC	85 329	27 530	115 265	90 135	88 349	94 755	17 670	1 792	87 736	12 180	24,49%	49 727
	JOHN GOTS	PAF	1 018	0	1 500	500	248	94 755	0	600	87 736	405	0,81%	49 727
	KARAN MANN-BOWERS	NPD	39 069	26 332	44 731	33 682	25 793	94 755	0	1 775	87 736	6 880	13,84%	49 727
	LIZ SANDALS	LIB	106 228	60 315	119 175	73 261	63 085	94 755	12 616	1 792	87 736	20 346	40,92%	49 727
Halimand-Norfolk	CHAD SQUIZZATO	PVO	0	0	0	0	0	83 004	0	1 120	76 856	2 230	5,20%	42 904
	JAN WATSON	NPD	12 211	9 175	12 788	9 662	7 816	83 004	0	1 722	76 856	4 546	10,60%	42 904
	LORRAINE BERGSTRAND	LIB	47 849	23 510	61 121	46 547	36 511	83 004	7 302	1 792	76 856	9 536	22,23%	42 904
	STEVEN ELGERSMA	PAF	50	50	50	10	10	83 004	0	350	76 856	457	1,07%	42 904
	TOBY BARRETT	PPC	70 023	66 361	98 740	66 047	58 567	83 004	11 713	1 792	76 856	26 135	60,92%	42 904
Haliburton-Kawartha Lakes-Brock	BILL DENBY	FRE	0	0	0	0	0	88 866	0	263	82 283	391	0,81%	48 552
	DOUGLAS SMITH	PVO	2 392	2 268	2 132	2 008	1 570	88 866	0	1 792	82 283	3 475	7,16%	48 552
	JACOB POTHAAAR	PAF	318	318	318	318	0	88 866	0	210	82 283	301	0,62%	48 552
	JOAN CORRIGAN	NPD	26 485	18 523	13 748	13 432	10 710	88 866	0	1 722	82 283	5 785	11,92%	48 552
	LAURIE SCOTT	PPC	207 038	73 451	229 318	95 731	63 432	88 866	12 686	1 792	82 283	24 273	49,99%	48 552
	RICK JOHNSON	LIB	31 533	16 820	38 809	37 259	33 524	88 866	6 705	1 792	82 283	14 327	29,51%	48 552
Halton	ANDRZEJ CHLOBOWSKI	PVO	650	650	465	465	465	114 405	0	1 120	105 931	4 376	8,07%	54 201
	GARY ZEMLAK	LIB	63 436	13 436	158 332	108 332	103 748	114 405	20 750	1 792	105 931	22 501	41,51%	54 201
	PAT HEROUX	NPD	9 374	6 612	10 086	6 708	5 809	114 405	0	1 470	105 931	4 160	7,68%	54 201
	STAN M LAZARSKI	PAF	0	0	0	0	0	114 405	0	210	105 931	487	0,90%	54 201
	TED CHUDLEIGH	PPC	121 207	31 874	142 966	100 718	93 802	114 405	18 760	1 792	105 931	22 677	41,84%	54 201
Hamilton Centre	ANDREA HORWATH	NPD	120 178	41 448	123 566	62 812	59 304	86 214	11 861	1 775	79 828	17 176	44,72%	38 407
	BOB MANN	COM	2 500	1 530	970	970	970	86 214	0	1 716	79 828	302	0,79%	38 407
	CHRIS ROBERTSON	PPC	11 931	2 320	20 038	10 427	10 401	86 214	0	1 680	79 828	5 673	14,77%	38 407
	LYNNE SCIME	PAF	2 406	1 756	1 756	1 106	906	86 214	0	672	79 828	550	1,43%	38 407
	PETER ORMOND	PVO	14 442	11 883	13 671	11 112	10 344	86 214	0	1 680	79 828	3 610	9,40%	38 407
	STEVE RUDDICK	LIB	non-déclaré					86 214			79 828	11 096	28,89%	38 407

Circonscription électorale	Nom du Candidat	Parti	Recettes incluant les transferts	Recettes n'incluant pas les transferts	Dépenses incluant les transferts	Dépenses n'incluant pas les transferts	Dépenses soumises à plafond	Plafond des dépenses	Subvention versée au Candidat	Subvention versée à l'auditeur	Votants éligibles	Nombre de bulletins de vote	Pourcentage	Vote populaire
Hamilton-Est-Stoney Creek	PAUL MILLER	NPD	71 169	25 910	92 675	51 941	49 241	91 763	9 848	1 775	84 966	16 272	37,65%	43 218
	RAYMOND DARTSCH	PVO	1 800	1 800	1 775	1 775	1 320	91 763	0	1 120	84 966	2 122	4,91%	43 218
	ROBERT INNES	PAF	0	0	0	0	0	91 763	0	210	84 966	452	1,05%	43 218
	TARA CRUGNALE	PPC	55 828	22 430	85 693	52 295	50 234	91 763	10 047	1 097	84 966	9 310	21,54%	43 218
	NERENE VIRGIN	LIB	non-déclaré					91 763			84 966	15 062	34,85%	43 218
Hamilton Mountain	BOB CHARTERS	PPC	35 840	18 062	68 439	55 661	50 373	95 289	10 075	1 792	88 231	10 982	23,52%	46 687
	BRYAN ADAMCZYK	NPD	124 295	39 304	121 935	57 947	54 969	95 289	10 994	1 775	88 231	15 653	33,53%	46 687
	IVAN MILETIC	PVO	0	0	0	0	0	95 289	0	1 120	88 231	2 172	4,65%	46 687
	MARY MAAN	PAF	0	0	0	0	0	95 289	0	210	88 231	493	1,06%	46 687
	SOPHIA AGGELONITIS	LIB	77 478	63 290	103 802	90 777	88 612	95 289	17 722	1 792	88 231	17 387	37,24%	46 687
Huron-Bruce	CAROL MITCHELL	LIB	79 748	28 051	135 696	84 299	49 205	80 833	9 841	1 792	74 845	20 469	45,95%	44 548
	DAVE JOSLIN	PAF	12 820	6 959	17 520	9 570	8 065	80 833	0	1 792	74 845	1 035	2,32%	44 548
	DENNIS VALENTA	IND	3 990	3 990	10 080	10 080	9 888	80 833	0	1 120	74 845	393	0,88%	44 548
	PAUL KLOPP	NPD	35 348	28 721	31 585	29 421	20 183	80 833	0	1 722	74 845	5 932	13,32%	44 548
	ROBERT MORLEY	PPC	65 364	27 393	113 533	75 695	72 352	80 833	14 470	1 792	74 845	13 606	30,54%	44 548
Kenora-Rainy River	VICTORIA SERDA	PVO	3 515	3 200	4 352	4 352	3 894	80 833	0	1 792	74 845	2 911	6,53%	44 548
	RONALD STEPHENS	IND	non-déclaré					80 833			74 845	202	0,45%	44 548
	HOWARD HAMPTON	NPD	137 616	34 003	94 043	63 132	61 012	63 441	20 042	1 792	51 482	14 281	60,62%	23 559
	JOJO HOLIDAY	PVO	0	0	0	0	0	63 441	0	1 120	51 482	769	3,26%	23 559
	MICHAEL WOOD	LIB	29 132	17 655	58 838	46 965	35 317	63 441	14 903	1 792	51 482	5 752	24,42%	23 559
Kingston et les Îles	PENNY LUCAS	PPC	8 690	3 690	8 046	8 046	7 402	63 441	0	1 120	51 482	2 757	11,70%	23 559
	BRIDGET DOHERTY	PVO	27 959	15 391	31 217	18 649	13 099	99 208	0	1 792	91 859	4 321	8,77%	49 284
	CHRIS BENETEAU	PAF	0	0	0	0	0	99 208	0	210	91 859	419	0,85%	49 284
	JOHN GERRETSEN	LIB	85 837	60 798	81 119	71 119	64 512	99 208	12 902	1 792	91 859	23 277	47,23%	49 284
	JOHN M RAPIN	PPC	94 436	57 945	122 989	86 498	69 700	99 208	13 940	1 792	91 859	11 001	22,32%	49 284
Kitchener Centre	MARK FOURNIER	FRE	0	0	0	0	0	99 208	0	263	91 859	137	0,28%	49 284
	RICK DOWNES	NPD	60 789	31 264	96 985	62 195	56 690	99 208	11 338	1 792	91 859	10 129	20,55%	49 284
	DANIEL LOGAN	PVO	3 065	2 965	2 548	2 448	2 448	83 566	0	1 792	77 376	3 162	8,30%	38 094
	JOHN MCGUIRE	IND	303	303	303	303	303	83 566	0	525	77 376	425	1,12%	38 094
	JOHN MILLOY	LIB	111 935	61 479	128 602	78 147	71 318	83 566	14 264	1 792	77 376	17 484	45,90%	38 094
Kingston et les Îles	MATT STANSON	PPC	21 125	15 283	41 468	35 626	30 955	83 566	6 191	1 628	77 376	9 717	25,51%	38 094
	RICK MOFFITT	NPD	64 096	32 291	61 004	38 561	36 222	83 566	7 244	1 775	77 376	6 707	17,61%	38 094
	WILLIAM J BERNHARDT	PAF	4 702	521	4 390	2 663	1 060	83 566	0	1 792	77 376	599	1,57%	38 094

Circonscription électorale	Nom du Candidat	Parti	Recettes incluant les transferts	Recettes n'incluant pas les transferts	Dépenses incluant les transferts	Dépenses n'incluant pas les transferts	Dépenses soumises à plafond	Plafond des dépenses	Subvention versée au Candidat	Subvention versée à l'auditeur	Votants éligibles	Nombre de bulletins de vote	Pourcentage	Vote populaire
Mississauga-Sud	A CHARLES SOUSA	LIB	87 163	40 181	131 816	99 532	60 097	82 650	12 019	1 792	76 528	19 195	46,68%	41 121
	DAVID JOHNSTON	PVO	5 289	1 592	8 139	4 442	4 118	82 650	0	1 792	76 528	3 629	8,83%	41 121
	KEN COLE	NPD	13 595	6 946	9 867	6 410	5 523	82 650	0	1 470	76 528	3 745	9,11%	41 121
	SAMANTHA TOTEDA	PAF	0	0	0	0	0	82 650	0	210	76 528	365	0,89%	41 121
	TIM PETERSON	PPC	95 522	32 242	131 340	93 177	71 603	82 650	14 321	1 792	76 528	14 187	34,50%	41 121
Mississauga-Brampton-Sud	AMRIT MANGAT	LIB	119 239	90 439	147 817	120 017	93 041	94 612	18 608	1 792	87 604	19 738	53,78%	36 702
	KARANJIT PANDHER	NPD	6 282	3 498	5 348	4 928	4 688	94 612	0	1 260	87 604	3 785	10,31%	36 702
	PAUL SIMAS	PVO	0	0	0	0	0	94 612	0	1 120	87 604	3 846	10,48%	36 702
	RAMDAYAL SINGH	PPC	38 988	38 988	93 821	93 821	92 261	94 612	18 452	1 120	87 604	9 333	25,43%	36 702
Mississauga-Erindale	DAVID BROWN	PPC	88 261	27 925	97 552	97 552	92 533	104 513	18 507	1 772	96 771	14 913	33,11%	45 041
	HARINDER S TAKHAR	LIB	96 178	22 917	131 491	56 585	53 675	104 513	10 735	1 792	96 771	21 551	47,85%	45 041
	RICHARD PIETROCUPA	PVO	0	0	0	0	0	104 513	0	1 120	96 771	3 521	7,82%	45 041
	SHAILA KIBRIA	NPD	non-déclaré					104 513			96 771	5 056	11,23%	45 041
Mississauga-Streetsville	GAIL MCCABE	NPD	17 802	13 796	13 041	11 807	9 793	91 812	0	1 575	85 011	3 944	10,23%	38 562
	NINA TANGRI	PPC	69 965	25 882	138 234	98 151	91 838	91 812	18 336	1 792	85 011	11 155	28,93%	38 562
	R SCOTT WARNER	PVO	385	385	385	385	185	91 812	0	1 118	85 011	2 925	7,59%	38 562
	ROBERT DELANEY	LIB	39 813	30 656	71 836	62 680	55 747	91 812	11 149	1 792	85 011	20 264	52,55%	38 562
	MASOOD ATCHEKZAI	PAF	non-déclaré					91 812			85 011	274	0,71%	38 562
Nepean-Carleton	GORDON KUBANEK	PVO	6 653	3 830	6 104	3 330	3 130	107 004	0	1 792	99 078	4 500	8,36%	53 834
	JAI AGGARWAL	LIB	46 631	19 894	64 683	36 285	35 359	107 004	7 072	1 792	99 078	17 731	32,94%	53 834
	LISA MACLEOD	PPC	98 543	42 588	153 282	97 447	58 240	107 004	11 648	1 792	99 078	27 070	50,28%	53 834
	SUZANNE FORTIN	PAF	0	0	0	0	0	107 004	0	210	99 078	533	0,99%	53 834
	TRISTAN MAACK	NPD	18 076	9 549	19 056	12 587	11 544	107 004	0	1 617	99 078	4 000	7,43%	53 834
Newmarket-Aurora	CHRISTINA BISANZ	LIB	39 922	22 348	70 751	70 751	62 528	89 665	12 506	1 792	83 023	18 105	39,74%	45 555
	CRAIG HODGINS	LTN	332	76	332	332	256	89 665	0	1 050	83 023	269	0,59%	45 555
	FRANK KLEES	PPC	181 780	79 780	268 282	178 282	83 337	89 665	16 667	1 792	83 023	19 460	42,72%	45 555
	JOHN MCROGERS	PVO	1 839	1 839	1 839	1 839	1 366	89 665	0	1 120	83 023	4 182	9,18%	45 555
	MIKE SEAWARD	NPD	17 686	11 900	13 406	7 756	6 020	89 665	0	1 690	83 023	3 290	7,22%	45 555
	TAD BRUDZINSKI	PAF	0	0	0	0	0	89 665	0	210	83 023	249	0,55%	45 555

Circonscription électorale	Nom du Candidat	Parti	Recettes incluant les transferts	Recettes n'incluant pas les transferts	Dépenses incluant les transferts	Dépenses n'incluant pas les transferts	Dépenses soumises à plafond	Plafond des dépenses	Subvention versée au Candidat	Subvention versée à l'auditeur	Votants éligibles	Nombre de bulletins de vote	Pourcentage	Vote populaire
Niagara Falls	BART MAVES	PPC	102 429	95 429	98 829	91 829	85 407	99 603	17 081	1 792	92 225	14 540	31,12%	46 728
	KIM CRAITOR	LIB	165 793	72 670	210 636	120 942	87 938	99 603	17 588	1 792	92 225	22 210	47,53%	46 728
	MELANIE MULLEN	PVO	7 393	7 388	7 399	7 399	6 065	99 603	0	1 120	92 225	5 373	11,50%	46 728
	MICHEAL PICHE	NPD	25 493	13 785	15 176	14 358	13 184	99 603	0	1 575	92 225	4 605	9,85%	46 728
Niagara-Ouest-Glanbrook	BONITA BRYAN	NPD	7 831	6 200	17 456	16 085	11 737	88 306	0	1 512	81 765	5 809	12,20%	47 616
	MIKE LOSTRACCO	LIB	38 967	22 837	52 959	36 829	33 624	88 306	6 725	1 792	81 765	14 290	30,01%	47 616
	SIDLEY FRERE	PVO	1 055	1 055	1 055	1 055	821	88 306	0	630	81 765	3 206	6,73%	47 616
	TIM HUDAK	PPC	244 536	117 686	182 826	133 551	59 608	88 306	11 922	1 750	81 765	24 311	51,06%	47 616
Nickel Belt	FRANCE GELINAS	NPD	72 380	35 512	79 529	64 659	57 878	73 617	11 576	1 792	60 905	15 126	46,59%	32 468
	FRED TWILLEY	PVO	2 247	2 247	2 247	2 247	1 752	73 617	0	1 120	60 905	1 374	4,23%	32 468
	RENEE GERMAIN	PPC	33 105	24 905	38 954	30 754	26 655	73 617	0	1 792	60 905	3 263	10,05%	32 468
	RICHARD ST DENIS	PAF	1 137	0	1 137	1 137	720	73 617	0	400	60 905	341	1,05%	32 468
Nipissing	RONALD DUPUIS	LIB	97 063	54 477	87 745	73 114	64 974	73 617	20 835	1 792	60 905	12 364	38,08%	32 468
	AMY BROWNRIDGE	PVO	283	283	283	283	0	62 612	0	1 120	57 974	1 248	3,81%	32 726
	HENRI GIROUX	NPD	22 494	19 925	20 192	18 163	16 839	62 612	0	1 722	57 974	4 136	12,64%	32 726
	MONIQUE SMITH	LIB	83 837	35 928	128 456	84 553	61 241	62 612	12 248	1 792	57 974	13 781	42,11%	32 726
Northumberland-Quinte West	SUZANNE PLOUFFE	PAF	0	0	0	0	0	62 612	0	210	57 974	238	0,73%	32 726
	WILLIAM (BILL) W VREBOSCH	PPC	77 151	23 345	62 116	62 116	56 809	62 612	11 362	1 792	57 974	13 323	40,71%	32 726
	CAROLYN BLAIND	NPD	21 984	14 958	20 086	12 922	11 258	97 124	0	1 733	89 930	6 492	13,22%	49 121
	CATHY GALT	PPC	69 973	28 179	93 315	60 133	53 737	97 124	10 747	1 792	89 930	15 330	31,21%	49 121
Oak Ridges-Markham	JUDY SMITH TORRIE	PVO	18 052	16 512	28 585	26 825	24 629	97 124	0	1 792	89 930	5 012	10,20%	49 121
	LOU RINALDI	LIB	97 967	54 919	135 925	100 765	95 153	97 124	19 031	1 792	89 930	22 287	45,37%	49 121
	ATTILA NAGY	PVO	200	200	436	436	191	134 934	0	945	124 939	3 815	6,44%	59 241
	DOUGLAS RANSOM	IND	2 240	2 240	2 240	2 240	2 040	134 934	0	735	124 939	342	0,58%	59 241
Oak Ridges-Markham	HELENA JACZEK	LIB	91 066	33 206	98 835	69 417	63 841	134 934	12 768	1 792	124 939	28 564	48,22%	59 241
	JANICE HAGAN	NPD	9 358	2 480	11 010	6 174	5 281	134 934	0	1 260	124 939	4 698	7,93%	59 241
	PATRICK REDMOND	PAF	1 072	1 060	607	607	558	134 934	0	400	124 939	455	0,77%	59 241
	PHIL BANNON	PPC	79 866	65 687	129 464	115 285	98 973	134 934	19 795	1 792	124 939	21 367	36,07%	59 241

Circonscription électorale	Nom du Candidat	Parti	Recettes incluant les transferts	Recettes n'incluant pas les transferts	Dépenses incluant les transferts	Dépenses n'incluant pas les transferts	Dépenses soumises à plafond	Plafond des dépenses	Subvention versée au Candidat	Subvention versée à l'auditeur	Votants éligibles	Nombre de bulletins de vote	Pourcentage	Vote populaire
Oakville	ANTHONY CRAWFORD	NPD	9 514	4 936	9 844	6 852	6 634	88 888	0	1 260	82 304	3 091	6,48%	47 706
	KEVIN FLYNN	LIB	81 227	44 452	114 319	77 659	73 376	88 888	14 675	1 792	82 304	23 761	49,81%	47 706
	MARION SCHAFFER	PVO	1 400	1 400	1 040	1 040	840	88 888	0	1 120	82 304	3 916	8,21%	47 706
	MICHAEL JAMES TOTEDA	PAF	2 690	1 366	2 683	1 359	1 324	88 888	0	1 407	82 304	279	0,58%	47 706
	RICK BYERS	PPC	87 305	69 965	113 276	95 936	79 073	88 888	15 815	1 792	82 304	16 659	34,92%	47 706
Oshawa	ALEXANDER KEMP	PVO	0	0	0	0	0	91 026	0	1 120	84 283	2 474	6,04%	40 948
	FAELYNE TEMPLER	LIB	11 900	6 699	55 859	55 359	54 187	91 026	10 837	1 792	84 283	8 762	21,40%	40 948
	JEFFREY STREUTKER	PAF	175	0	175	175	68	91 026	0	300	84 283	253	0,62%	40 948
	JERRY OUELLETTE	PPC	73 621	22 565	130 726	80 805	79 013	91 026	14 878	1 792	84 283	15 977	39,02%	40 948
	SID RYAN	NPD	76 953	59 320	104 466	94 059	83 919	91 026	16 784	1 775	84 283	13 482	32,92%	40 948
Ottawa Centre	DANIEL (DANNY) MORAN	PAF	1 903	1 415	1 107	627	627	97 635	0	700	90 403	516	0,99%	52 293
	GREGORY LAXTON	PVO	10 769	5 142	15 621	10 194	9 967	97 635	0	735	90 403	6 458	12,35%	52 293
	RICHARD EVELEIGH	IND	270	270	270	270	70	97 635	0	105	90 403	283	0,54%	52 293
	STUART RYAN	COM	929	0	929	929	929	97 635	0	1 666	90 403	204	0,39%	52 293
	TRINA KAREN MORISSETTE	PPC	43 855	17 585	43 342	43 342	41 039	97 635	8 208	1 120	90 403	10 416	19,92%	52 293
Ottawa-Sud	WILL MURRAY	NPD	137 037	80 347	133 238	85 220	76 747	97 635	15 349	1 792	90 403	16 161	30,90%	52 293
	YASIR NAQVI	LIB	118 831	39 134	178 444	106 810	75 141	97 635	15 028	1 792	90 403	18 255	34,91%	52 293
	DALTON MCGUINITY	LIB	152 032	104 285	134 114	104 114	68 502	92 129	13 700	1 792	85 305	24 015	50,13%	47 901
	DAVID MACDONALD	PAF	2 294	0	2 294	2 294	2 294	92 129	0	400	85 305	927	1,94%	47 901
	EDELWEISS D'ANDREA	NPD	19 398	8 785	24 871	20 559	19 220	92 129	0	1 722	85 305	4 467	9,33%	47 901
Ottawa-Ouest-Nepean	JEAN-SERGE BRISSON	LTN	118	0	118	118	118	92 129	0	630	85 305	384	0,80%	47 901
	JOHN FORD	PVO	2 336	300	5 188	2 351	2 070	92 129	0	992	85 305	3 902	8,15%	47 901
	RICHARD RAYMOND	PPC	56 869	34 365	96 730	82 266	80 476	92 129	16 095	1 792	85 305	14 206	29,66%	47 901
	JIM WATSON	LIB	168 485	74 650	183 677	114 272	93 000	88 989	13 787	1 792	82 397	23 754	50,46%	47 079
	JOHN PACHECO	PAF	8 338	6 372	8 338	7 419	6 939	88 989	0	1 792	82 397	651	1,38%	47 079
	LYNN HAMILTON	NPD	45 617	15 526	35 215	17 664	15 905	88 989	0	1 722	82 397	4 564	9,69%	47 079
	MARTIN HYDE	PVO	1 835	1 450	1 466	1 081	1 081	88 989	0	394	82 397	2 903	6,17%	47 079
	MICHAEL PATTON	PPC	94 793	84 793	126 852	93 582	67 156	88 989	13 431	1 792	82 397	15 000	31,86%	47 079
	ROBERT GILLES GAUTHIER	IND	non-déclaré					88 989			82 397	207	0,44%	47 079

Circonscription électorale	Nom du Candidat	Parti	Recettes incluant les transferts	Recettes n'incluant pas les transferts	Dépenses incluant les transferts	Dépenses n'incluant pas les transferts	Dépenses soumises à plafond	Plafond des dépenses	Subvention versée au Candidat	Subvention versée à l'auditeur	Votants éligibles	Nombre de bulletins de vote	Pourcentage	Vote populaire
Ottawa-Orleans	AKBAR MANOUSSI	PVO	4 745	4 745	4 720	4 720	4 720	90 965	0	1 197	84 227	2 214	4,56%	48 521
	ANDREE GERMAIN	NPD	2 556	300	4 692	2 376	1 923	90 965	0	1 260	84 227	3 088	6,36%	48 521
	DAVID MCGRUER	FRE	0	0	0	0	0	90 965	0	263	84 227	183	0,38%	48 521
	GRAHAM FOX	PPC	121 287	79 273	136 392	94 377	81 528	90 965	16 306	1 792	84 227	16 695	34,41%	48 521
	JEREMY ATKINSON	PAF	3 614	3 500	3 614	3 614	3 539	90 965	0	400	84 227	692	1,43%	48 521
	PHIL MCNEELY	LIB	98 132	26 878	136 690	88 418	66 501	90 965	13 592	1 792	84 227	25 649	52,86%	48 521
Ottawa-Vanier	BRUCE POULIN	PPC	36 232	25 898	67 179	56 845	44 804	86 807	8 961	1 792	80 377	9 169	22,30%	41 116
	FRANK CIOPPA	PAF	1 599	1 599	1 599	1 599	1 599	86 807	0	400	80 377	396	0,96%	41 116
	LEONARD POOLE	PVO	14 386	5 491	19 481	13 481	12 944	86 807	0	735	80 377	4 293	10,44%	41 116
	MADELEINE MEILLEUR	LIB	98 788	40 395	116 635	76 904	67 323	86 807	13 465	1 792	80 377	20 954	50,96%	41 116
	RIC DAGENAIS	NPD	50 265	32 313	53 840	40 017	38 228	86 807	0	1 775	80 377	6 049	14,71%	41 116
	ROBERT LARTER	IND	0	0	11	11	0	86 807	0	158	80 377	255	0,62%	41 116
Oxford	BRIAN JACKSON	LIB	45 702	27 078	71 677	53 053	48 165	78 883	9 633	1 792	73 040	11 455	29,36%	39 022
	ERNIE HARDEMAN	PPC	103 518	48 521	105 620	75 620	63 757	78 883	12 751	1 792	73 040	18 445	47,27%	39 022
	JIM BENDER	IND	900	900	897	897	897	78 883	0	1 120	73 040	659	1,69%	39 022
	LEONARD VANDERHOEVEN	PAF	8 950	8 950	9 925	9 925	9 483	78 883	0	1 120	73 040	601	1,54%	39 022
	MIKE COMEAU	NPD	30 943	23 506	27 973	24 026	16 074	78 883	0	1 775	73 040	4 421	11,33%	39 022
	TOM MAYBERRY	PVO	9 790	9 790	9 790	9 716	9 516	78 883	0	525	73 040	3 441	8,82%	39 022
Parkdale-High Park	BRUCE HEARNS	PVO	7 942	2 580	12 619	7 237	6 795	77 040	0	1 792	71 333	3 938	9,68%	40 694
	CHERI DINOVO	NPD	129 539	78 808	132 147	89 813	72 946	77 040	14 589	1 792	71 333	18 194	44,71%	40 694
	DAVID HUTCHEON	PPC	37 430	28 015	46 707	15 817	14 219	77 040	0	1 792	71 333	6 024	14,80%	40 694
	MARILEE KIDD	PAF	100	0	100	100	100	77 040	0	210	71 333	312	0,77%	40 694
	SYLVIA WATSON	LIB	130 519	59 726	133 450	77 424	70 350	77 040	14 070	1 792	71 333	11 900	29,24%	40 694
	ZORK HUN	LTN	453	334	353	353	153	77 040	0	1 230	71 333	326	0,80%	40 694
Parry Sound-Muskoka	BRENDA RHODES	LIB	22 824	17 274	23 698	23 148	14 192	70 147	2 838	1 792	64 951	9 819	26,73%	36 739
	MATT RICHTER	PVO	5 454	5 454	5 454	4 821	3 498	70 147	0	1 120	64 951	4 557	12,40%	36 739
	NORMAN MILLER	PPC	72 268	36 023	108 114	71 869	65 359	70 147	13 072	1 720	64 951	17 348	47,22%	36 739
	SARA HALL	NPD	30 087	18 627	28 049	17 494	12 400	70 147	0	1 722	64 951	5 015	13,65%	36 739

Circonscription électorale	Nom du Candidat	Parti	Recettes incluant les transferts	Recettes n'incluant pas les transferts	Dépenses incluant les transferts	Dépenses n'incluant pas les transferts	Dépenses soumises à plafond	Plafond des dépenses	Subvention versée au Candidat	Subvention versée à l'auditeur	Votants éligibles	Nombre de bulletins de vote	Pourcentage	Vote populaire
Perth-Wellington	ANITA PAYNE	PVO	9 387	6 935	11 818	9 337	6 275	77 179	0	1 792	71 462	3 051	7,87%	38 789
	DONNA HANSEN	NPD	24 394	16 509	25 201	17 231	13 786	77 179	0	1 792	71 462	3 912	10,09%	38 789
	JOHN RUTHERFORD	PPC	134 437	34 481	162 919	80 460	65 613	77 179	13 123	1 792	71 462	12 338	31,81%	38 789
	JOHN WILKINSON	LIB	87 553	28 027	137 210	82 424	67 079	77 179	13 416	1 792	71 462	18 096	46,65%	38 789
	KEVIN ALLMAN	IND	0	0	0	0	0	77 179	0	210	71 462	217	0,56%	38 789
	PATRICK J BANNON	PAF	3 491	3 080	4 281	3 871	2 444	77 179	0	1 790	71 462	776	2,00%	38 789
	ROB SMINK	FRE	0	0	0	0	0	77 179	0	263	71 462	399	1,03%	38 789
Peterborough	BRUCE FITZPATRICK	PPC	142 295	52 929	182 015	109 489	89 425	96 797	17 885	1 792	89 627	13 176	25,70%	51 272
	DAVE NICKLE	NPD	65 773	39 839	44 922	37 589	33 229	96 797	6 646	1 775	89 627	8 523	16,62%	51 272
	JEFF LEAL	LIB	86 380	43 353	156 123	113 707	95 432	96 797	19 086	1 792	89 627	24 466	47,72%	51 272
	MIRIAM STUCKY	PVO	14 244	5 544	19 417	10 577	10 163	96 797	0	1 792	89 627	4 473	8,72%	51 272
	PAUL J MORGAN	PAF	0	0	0	0	0	96 797	0	210	89 627	634	1,24%	51 272
	ANDREA MOFFAT	NPD	19 954	15 735	23 017	18 520	16 256	81 832	0	1 733	75 770	4 563	11,23%	40 641
	ANITA LALCHAN	PVO	0	0	0	0	0	81 832	0	1 120	75 770	2 572	6,33%	40 641
Pickering-Scarborough-Est	DIANA HALL	PPC	55 169	20 522	70 924	51 277	47 371	81 832	9 474	1 792	75 770	12 884	31,70%	40 641
	JOHN NEWELL	IND	765	765	420	420	420	81 832	0	525	75 770	275	0,68%	40 641
	JOSH INSANG	LTN	79	0	79	79	79	81 832	0	788	75 770	375	0,92%	40 641
	MITCHELL A PERSAUD	PAF	0	0	0	0	0	81 832	0	210	75 770	210	0,52%	40 641
	WAYNE ARTHURS	LIB	78 282	39 109	102 861	63 688	50 495	81 832	10 099	1 792	75 770	19 762	48,63%	40 641
	ERIC DEN OUDEN	PPC	75 598	48 907	78 738	71 919	61 282	90 680	12 256	1 792	83 963	14 840	32,82%	45 216
	JIM ARKLANDER	PVO	3 427	2 127	3 365	2 065	1 906	90 680	0	1 792	83 963	2 663	5,89%	45 216
Prince Edward-Hastings	JODIE JENKINS	NPD	16 620	10 897	19 235	13 412	11 457	90 680	0	1 722	83 963	6 287	13,90%	45 216
	LEONA DOMBROWSKY	LIB	97 952	42 495	127 201	80 346	74 152	90 680	14 830	1 792	83 963	20 963	46,36%	45 216
	TRUEMAN TUCK	REP	0	0	0	0	0	90 680	0	500	83 963	166	0,37%	45 216
	VITO LUCENO	PAF	1 053	1 007	1 053	1 053	53	90 680	0	350	83 963	297	0,66%	45 216
	BRUCE DEAN	PAF	1 732	200	1 675	1 032	482	75 645	0	1 260	70 042	292	0,73%	40 063
	FELICITE STAIRS	NPD	34 415	26 333	22 322	20 224	19 427	75 645	0	1 722	70 042	3 038	7,58%	40 063
	JOHN YAKABUSKI	PPC	84 025	36 381	137 374	89 730	62 710	75 645	12 542	1 645	70 042	24 975	62,34%	40 063
Renfrew-Nipissing-Pembroke	MARK MACKENZIE	PVO	7 762	5 215	9 296	6 749	5 636	75 645	0	1 792	70 042	1 777	4,44%	40 063
	SEAN KELLY	LIB	43 144	28 635	53 897	37 705	30 669	75 645	6 134	1 792	70 042	9 905	24,72%	40 063
	TILTON BEAUMONT	COR	500	0	500	500	232	75 645	0	473	70 042	76	0,19%	40 063

Circonscription électorale	Nom du Candidat	Parti	Recettes incluant les transferts	Recettes n'incluant pas les transferts	Dépenses incluant les transferts	Dépenses n'incluant pas les transferts	Dépenses soumises à plafond	Plafond des dépenses	Subvention versée au Candidat	Subvention versée à l'auditeur	Votants éligibles	Nombre de bulletins de vote	Pourcentage	Vote populaire
Richmond Hill	ALEX YUAN	PPC	91 735	48 480	161 145	69 417	59 979	93 781	11 996	1 792	86 834	14 127	34,73%	40 676
	LISA KIDD	PAF	0	0	0	0	0	93 781	0	210	86 834	318	0,78%	40 676
	LIZ COUTURE	PVO	7 914	4 286	9 130	5 529	5 485	93 781	0	1 792	86 834	3 210	7,89%	40 676
	NELLA COTRUPI	NPD	8 519	6 866	8 381	7 743	6 169	93 781	0	1 470	86 834	3 565	8,76%	40 676
	REZA MORIDI	LIB	185 271	100 635	165 134	110 734	90 132	93 781	18 026	1 792	86 834	19 456	47,83%	40 676
	BARB MILLITT	NPD	46 029	20 345	52 660	30 248	28 208	83 388	5 642	1 775	77 211	11 349	26,82%	42 313
Samia-Lambton	BOB BAILEY	PPC	77 108	37 777	92 482	63 151	49 539	83 388	9 908	1 792	77 211	16 145	38,16%	42 313
	CAROLINE DI COCCO	LIB	44 141	24 108	60 768	50 974	49 701	83 388	9 940	1 792	77 211	12 443	29,41%	42 313
	TIM VAN BODEGOM	PVO	0	0	0	0	0	83 388	0	0	77 211	2 376	5,62%	42 313
	ANDRE RIOPEL	PVO	2 899	2 780	1 906	1 787	1 716	62 757	0	1 792	58 108	1 377	4,29%	32 122
Sault Ste. Marie	BILL MURPHY	PAF	2 815	2 815	2 662	2 662	2 357	62 757	0	1 120	58 108	605	1,88%	32 122
	DAVID ORAZIETTI	LIB	64 322	55 722	50 550	41 950	39 629	62 757	7 926	1 672	58 108	19 316	60,13%	32 122
	JEFF ARBUS	NPD	109 160	43 250	91 367	64 232	58 987	62 757	11 797	1 775	58 108	8 475	26,38%	32 122
	JOSHUA PRINGLE	PPC	18 205	11 240	20 037	18 072	14 808	62 757	0	1 722	58 108	2 349	7,31%	32 122
	ANDREW STRACHAN	PVO	0	0	0	0	0	75 307	0	1 120	69 729	1 827	5,52%	33 123
	BRAD DUGUID	LIB	65 863	20 520	121 265	70 261	71 513	75 307	14 303	1 792	69 729	17 775	53,66%	33 123
Scarborough Centre	DAVID PREDOVICH	LTN	79	0	79	79	79	75 307	0	788	69 729	349	1,05%	33 123
	KATHLEEN MATHURIN	NPD	14 875	11 946	16 116	13 351	11 539	75 307	0	1 680	69 729	4 401	13,29%	33 123
	SAMY APPADURAI	PPC	38 793	17 645	60 961	39 813	34 742	75 307	6 948	1 792	69 729	8 320	25,12%	33 123
	THOMAS J LANG	PAF	0	0	0	0	0	75 307	0	210	69 729	451	1,36%	33 123
	GARY CRAWFORD	PPC	64 812	13 245	104 091	65 024	62 127	71 954	12 425	1 792	66 624	8 359	25,53%	32 747
	GEORGE DANCE	LTN	79	0	79	79	79	71 954	0	945	66 624	296	0,90%	32 747
Scarborough-Sud-Ouest	JAY SARKAR	NPD	75 978	40 993	69 598	52 975	47 144	71 954	9 429	1 775	66 624	5 930	18,11%	32 747
	LORENZO BERARDINETTI	LIB	64 548	27 220	69 983	54 426	41 294	71 954	8 259	1 792	66 624	15 114	46,15%	32 747
	STEFAN DIXON	PVO	1 145	1 145	755	755	525	71 954	0	1 792	66 624	2 649	8,09%	32 747
	WIKTOR P BORKOWSKI	PAF	0	0	0	0	0	71 954	0	210	66 624	399	1,22%	32 747
	GEORGE PAPPAS	PVO	200	200	200	200	0	79 948	0	1 118	74 026	1 511	4,49%	33 646
	GERRY PHILLIPS	LIB	82 605	34 870	123 057	75 456	73 653	79 948	14 731	1 792	74 026	19 541	58,08%	33 646
Scarborough-Agincourt	JOHN DEL GRANDE	PPC	56 566	28 112	64 267	42 616	41 370	79 948	8 274	1 277	74 026	8 531	25,36%	33 646
	YVETTE BLACKBURN	NPD	24 157	13 260	35 453	30 798	17 035	79 948	0	1 722	74 026	3 531	10,49%	33 646
	ZHONG WANG	PAF	0	0	0	0	0	79 948	0	210	74 026	532	1,58%	33 646
	WAYNE COOK (RETIÉ)	PAF	non-déclaré					79 948			74 026	0	0,00%	33 646

Circonscription électorale	Nom du Candidat	Parti	Recettes incluant les transferts	Recettes n'incluant pas les transferts	Dépenses incluant les transferts	Dépenses n'incluant pas les transferts	Dépenses soumises à plafond	Plafond des dépenses	Subvention versée au Candidat	Subvention versée à l'auditeur	Votants éligibles	Nombre de bulletins de vote	Pourcentage	Vote populaire
Scarborough-Guildwood	DANIEL CARVALHO	PAF	0	0	0	0	0	72 262	0	210	66 909	267	0,79%	33 936
	GARY GRANT	PPC	127 716	60 717	247 299	107 066	66 360	72 262	13 272	1 792	66 909	9 503	28,00%	33 936
	GLENN KITCHEN	PVO	4 174	4 174	4 334	4 334	4 226	72 262	0	1 120	66 909	1 811	5,34%	33 936
	MARGARETT BEST	LIB	63 896	46 108	82 354	58 807	60 507	72 262	12 101	1 792	66 909	14 430	42,52%	33 936
	NEETHAN SHAN	NPD	58 795	25 165	95 391	60 492	57 995	72 262	11 599	1 775	66 909	7 441	21,93%	33 936
	SAM APELBAUM	LTN	40	0	40	40	40	72 262	0	499	66 909	484	1,43%	33 936
Scarborough-Rouge River	ALAN MERCER	LTN	792	220	792	792	792	89 733	0	1 050	83 086	486	1,42%	34 289
	BAS BALKISSOON	LIB	58 796	12 725	108 677	59 392	54 295	89 733	10 859	1 792	83 086	22 307	65,06%	34 289
	HORACE GOODEN	PPC	9 003	2 003	19 942	17 942	14 768	89 733	0	1 792	83 086	4 960	14,47%	34 289
	JOSEPH CARVALHO	PAF	0	0	0	0	0	89 733	0	210	83 086	569	1,66%	34 289
	SERGE ABBAT	PVO	0	0	0	0	0	89 733	0	1 120	83 086	1 276	3,72%	34 289
	SHEILA WHITE	NPD	18 096	12 675	17 743	12 078	10 144	89 733	0	1 722	83 086	4 691	13,68%	34 289
Simcoe-Nord	ANDREW HILL	NPD	16 666	10 832	19 823	15 613	12 011	92 632	0	1 722	85 770	4 240	9,19%	46 141
	DANE RAYBOULD	LTN	128	0	128	128	128	92 632	0	683	85 770	112	0,24%	46 141
	GARFIELD DUNLOP	PPC	134 519	84 336	133 926	88 742	72 441	92 632	14 488	1 792	85 770	22 986	49,82%	46 141
	LAURA DOMSY	LIB	49 442	20 942	71 579	49 367	46 012	92 632	9 202	1 792	85 770	14 094	30,55%	46 141
	WAYNE VARCOE	PVO	22 258	9 745	28 559	16 095	14 830	92 632	0	1 792	85 770	4 709	10,21%	46 141
Simcoe-Grey	JIM WILSON	PPC	94 129	48 370	91 041	71 041	60 043	94 960	12 009	1 792	87 926	24 270	50,65%	47 920
	KATY AUSTIN	NPD	9 849	7 369	7 149	6 904	3 164	94 960	0	1 260	87 926	4 417	9,22%	47 920
	OWEN ALASTAIR FERGUSON	IND	0	0	0	0	0	94 960	0	630	87 926	273	0,57%	47 920
	PETER ELLIS	PVO	10 794	8 352	15 002	14 852	9 724	94 960	0	1 792	87 926	5 428	11,33%	47 920
	PHILIP BENDER	LTN	118	0	118	118	118	94 960	0	788	87 926	724	1,51%	47 920
	STEVEN FISHMAN	LIB	9 560	6 950	22 250	20 800	14 424	94 960	2 885	1 792	87 926	12 447	25,97%	47 920
St. Catharines	STEVEN J TAYLOR	PAF	0	0	0	0	0	94 960	0	210	87 926	361	0,75%	47 920
	BARRA GOTS	PAF	0	0	0	0	0	89 898	0	210	83 239	267	0,60%	44 520
	BRUCE TIMMS	PPC	33 420	19 008	44 649	40 649	37 575	89 898	7 515	1 792	83 239	12 864	28,89%	44 520
	HENRY BOSCH	NPD	17 464	9 458	19 379	12 502	11 301	89 898	2 260	1 680	83 239	7 069	15,88%	44 520
	JAMES BRADLEY	LIB	151 996	55 423	163 255	67 812	60 134	89 898	12 027	1 792	83 239	21 029	47,23%	44 520
	R BYRNE SMITH	PVO	2 196	1 355	2 172	2 172	2 172	89 898	0	1 120	83 239	3 152	7,08%	44 520
	SAM HAMMOND	COM	1 126	0	1 126	1 126	826	89 898	0	1 120	83 239	139	0,31%	44 520

Circonscription électorale	Nom du Candidat	Parti	Recettes incluant les transferts	Recettes n'incluant pas les transferts	Dépenses incluant les transferts	Dépenses n'incluant pas les transferts	Dépenses soumises à plafond	Plafond des dépenses	Subvention versée au Candidat	Subvention versée à l'auditeur	Votants éligibles	Nombre de bulletins de vote	Pourcentage	Vote populaire
St. Paul's	BLAISE THOMPSON	PAF	673	0	1 025	410	410	87 175	0	600	80 718	190	0,42%	44 868
	CAROLLEBORG	FRE	0	0	0	0	0	87 175	0	551	80 718	115	0,26%	44 868
	CHARLES DE KERCKHOVE	IND	3 150	3 150	3 638	3 638	3 138	87 175	0	1 120	80 718	328	0,73%	44 868
	JOHN KITTREDGE	LTN	118	0	118	118	118	87 175	0	840	80 718	240	0,53%	44 868
	JULIAN HELLER	NPD	39 200	20 275	66 561	47 290	40 729	87 175	8 146	1 775	80 718	7 061	15,74%	44 868
	LILLYANN GOLDSTEIN	PPC	85 828	68 380	105 961	88 513	81 828	87 175	16 366	1 792	80 718	11 910	26,54%	44 868
	MICHAEL BRYANT	LIB	135 847	63 406	161 347	119 902	86 525	87 175	17 305	1 792	80 718	21 280	47,43%	44 868
	STEVE D'SA	PVO	1 481	1 481	1 719	1 719	1 494	87 175	0	1 120	80 718	3 744	8,34%	44 868
Stormont-Dundas-South Glengarry	CHRIS SAVARD	PPC	42 014	26 545	55 052	53 332	26 674	80 125	5 335	1 792	74 190	14 794	38,73%	38 194
	ELAINE KENNEDY	PVO	3 038	1 935	4 128	3 025	1 633	80 125	0	1 792	74 190	1 680	4,40%	38 194
	JAMES BROWNELL	LIB	67 766	34 894	102 508	69 635	68 088	80 125	13 618	1 750	74 190	18 660	48,86%	38 194
	LORI TAYLOR	NPD	13 364	12 080	12 231	11 579	10 549	80 125	0	1 575	74 190	2 813	7,37%	38 194
	LUKAS BEBIAK	PAF	0	0	0	0	0	80 125	0	210	74 190	247	0,65%	38 194
Sudbury	CARITA MURPHY-MARKETOS	PAF	3 286	0	3 286	3 286	3 118	69 838	0	400	64 665	293	0,89%	32 851
	DAVID BATTAINO	NPD	67 145	22 277	75 216	43 468	38 489	69 838	7 698	1 775	64 665	8 914	27,13%	32 851
	DAVID POPESCU	IND	231	231	226	226	18	69 838	0	945	64 665	124	0,38%	32 851
	DAVID SYLVESTRE	PVO	1 150	1 150	2 200	2 200	1 520	69 838	0	1 120	64 665	1 608	4,89%	32 851
	LOUIS DELONGCHAMP	PPC	21 518	11 920	17 174	13 174	12 594	69 838	0	1 790	64 665	2 605	7,93%	32 851
	RICK BARTOLUCCI	LIB	156 166	156 166	94 546	84 637	65 502	69 838	13 100	1 792	64 665	19 307	58,77%	32 851
Thornhill	LINDSAY KING	FRE	0	0	0	0	0	100 994	0	263	93 513	142	0,29%	48 441
	LLOYD HELFERTY	PVO	4 878	3 708	5 611	4 546	2 781	100 994	0	1 792	93 513	2 507	5,18%	48 441
	MALCOLM KOJOKARO	IND	1 228	1 228	2 098	2 098	1 215	100 994	0	1 120	93 513	187	0,39%	48 441
	MARIO G RACCO	LIB	255 502	23 034	359 527	127 059	93 408	100 994	18 682	1 792	93 513	20 497	42,31%	48 441
	NATHAN KIDD	PAF	0	0	0	0	0	100 994	0	210	93 513	216	0,45%	48 441
	PETER SHURMAN	PPC	122 411	48 927	249 132	201 548	78 325	100 994	15 665	1 792	93 513	22 025	45,47%	48 441
	SANDRA PARROTT	NPD	7 019	2 900	7 728	4 155	3 905	100 994	0	1 365	93 513	2 867	5,92%	48 441
Thunder Bay-Atikokan	BILL MAURO	LIB	60 737	31 463	92 416	72 824	62 816	67 982	20 403	1 792	55 687	10 928	37,69%	28 994
	JOHN RAFFERTY	NPD	75 659	27 474	77 161	57 727	37 755	67 982	15 391	1 775	55 687	10 878	37,52%	28 994
	REBECCA JOHNSON	PPC	43 195	36 695	82 699	76 199	60 684	67 982	19 977	1 792	55 687	5 918	20,41%	28 994
	RUSS AEGARD	PVO	2 216	2 065	2 034	1 883	1 351	67 982	0	1 792	55 687	1 270	4,38%	28 994

Circonscription électorale	Nom du Candidat	Parti	Recettes incluant les transferts	Recettes n'incluant pas les transferts	Dépenses incluant les transferts	Dépenses n'incluant pas les transferts	Dépenses soumises à plafond	Plafond des dépenses	Subvention versée au Candidat	Subvention versée à l'auditeur	Votants éligibles	Nombre de bulletins de vote	Pourcentage	Vote populaire
Thunder Bay-Superior-Nord	DAWN KANNIEGISSER	PVO	2 631	2 131	2 747	2 247	1 947	65 448	0	1 792	53 341	1 586	5,55%	28 585
	JAMES FOULDS	NPD	79 260	30 222	79 181	48 256	41 295	65 448	16 099	1 733	53 341	10 938	38,26%	28 585
	MICHAEL GRAVELLE	LIB	57 589	31 163	86 235	60 929	56 178	65 448	19 076	1 792	53 341	13 373	46,78%	28 585
	SCOTT HOBBS	PPC	16 982	7 094	12 363	12 013	9 144	65 448	0	1 792	53 341	2 688	9,40%	28 585
Timiskaming-Cochrane	DAVID RAMSAY	LIB	50 478	32 415	49 478	38 020	31 705	61 463	6 341	1 785	49 651	11 588	42,90%	27 012
	DOUGLAS SHEARER	PPC	26 309	18 867	30 083	22 641	13 212	61 463	0	1 785	49 651	3 659	13,55%	27 012
	JOHN VANTHOF	NPD	74 350	31 364	65 290	47 060	44 953	61 463	8 991	1 775	49 651	10 954	40,55%	27 012
	PATRICK EAST	PVO	0	0	0	0	0	61 463	0	0	49 651	811	3,00%	27 012
Timmins-James Bay	GILLES BISSON	NPD	82 819	44 141	79 724	59 021	48 667	59 562	9 737	1 792	47 891	13 176	51,60%	25 533
	LARRY VERNER	PVO	242	242	242	242	0	59 562	0	1 120	47 891	437	1,71%	25 533
	PAT BOUCHER	LIB	74 814	54 053	67 845	62 095	56 260	59 562	19 092	1 792	47 891	9 729	38,10%	25 533
	STEVE KIDD	PPC	52 391	32 624	65 901	46 173	43 632	59 562	0	1 792	47 891	2 191	8,58%	25 533
Toronto Centre	DANISH AHMED	PGBS	200	200	279	279	79	98 334	0	945	91 050	259	0,58%	44 981
	GARY LEROUX	IND	100	100	68	68	68	98 334	0	1 103	91 050	167	0,37%	44 981
	GEORGE SMITHERMAN	LIB	279 699	185 345	308 603	214 249	95 268	98 334	19 054	1 792	91 050	21 522	47,85%	44 981
	JOHAN BOYDEN	COM	750	0	750	750	690	98 334	0	1 120	91 050	196	0,44%	44 981
	MICHAEL GREEN	LTN	118	0	118	118	118	98 334	0	1 050	91 050	686	1,53%	44 981
	MIKE MCLEAN	PVO	200	200	80	80	80	98 334	0	1 792	91 050	4 412	9,81%	44 981
	PAMELA TAYLOR	PPC	87 793	32 615	127 416	72 238	64 090	98 334	12 818	1 792	91 050	9 084	20,20%	44 981
	PHILIP FERNANDEZ	IND	340	340	340	340	140	98 334	0	840	91 050	191	0,42%	44 981
	SANDRA M GONZALEZ	NPD	71 276	25 560	82 440	38 322	29 638	98 334	5 928	1 775	91 050	8 464	18,82%	44 981
	NICHOLAS CARVALHO (RETIRÉ)	PAF	non-déclaré					98 334			91 050	0	0,00%	44 981
Toronto-Danforth	JOYCE ROWLANDS	LIB	57 347	35 677	71 774	64 779	57 573	80 437	11 515	1 792	74 479	11 448	29,20%	39 204
	MARK SCOTT	LTN	109	0	109	109	109	80 437	0	788	74 479	460	1,17%	39 204
	MICHAEL KIDD	PAF	0	0	0	0	0	80 437	0	210	74 479	273	0,70%	39 204
	PATRICK KRAEMER	PVO	7 391	2 989	9 201	4 800	4 800	80 437	0	1 792	74 479	4 372	11,15%	39 204
	PETER TABUNS	NPD	153 471	56 230	161 247	91 737	77 138	80 437	15 428	1 792	74 479	17 975	45,85%	39 204
	ROBERT BISBICIS	PPC	41 510	33 010	68 495	13 407	12 846	80 437	0	1 792	74 479	4 423	11,28%	39 204
	SHONA BRACKEN	COM	690	0	690	690	690	80 437	0	1 120	74 479	253	0,65%	39 204

Circonscription électorale	Nom du Candidat	Parti	Recettes incluant les transferts	Recettes n'incluant pas les transferts	Dépenses incluant les transferts	Dépenses n'incluant pas les transferts	Dépenses soumises à plafond	Plafond des dépenses	Subvention versée au Candidat	Subvention versée à l'auditeur	Votants éligibles	Nombre de bulletins de vote	Pourcentage	Vote populaire
Willowdale	CHARLES R SUTHERLAND	IND	212	212	212	212	12	97 846	0	147	90 598	119	0,27%	44 349
	DAVID SHINER	PPC	119 349	48 388	136 921	85 934	77 535	97 846	15 507	1 792	90 598	15 558	35,08%	44 349
	DAVID ZIMMER	LIB	52 567	38 267	117 146	103 846	83 758	97 846	16 752	1 792	90 598	21 166	47,73%	44 349
	HEATH THOMAS	LTN	59	0	59	59	59	97 846	0	840	90 598	477	1,08%	44 349
	KRISTIN MONSTER	PAF	0	0	0	0	0	97 846	0	210	90 598	370	0,83%	44 349
	RINI GHOSH	NPD	33 515	13 858	31 609	12 381	11 219	97 846	0	1 775	90 598	3 699	8,34%	44 349
	TORBJORN ZETTERLUND	PVO	2 916	1 620	2 963	1 667	1 467	97 846	0	1 792	90 598	2 960	6,67%	44 349
Windsor-Ouest	DANIEL J DIONNE	PAF	0	0	0	0	0	89 206	0	210	82 598	463	1,38%	33 514
	JASON HANEY	PVO	71	71	33	33	33	89 206	0	1 120	82 598	1 974	5,89%	33 514
	LISA LUMLEY	PPC	23 087	17 989	25 843	20 745	17 632	89 206	3 526	1 792	82 598	5 652	16,86%	33 514
	MARIANO KLIMOWICZ	NPD	45 150	15 806	54 988	30 447	26 172	89 206	5 234	1 775	82 598	8 604	25,67%	33 514
	SANDRA PUPATELLO	LIB	105 689	60 881	120 753	75 466	58 029	89 206	11 606	1 792	82 598	16 821	50,19%	33 514
Windsor-Tecumseh	ANDREW MCAVOY	PVO	1 847	1 847	1 847	1 847	1 391	89 874	0	1 118	83 217	2 696	7,43%	36 267
	DWIGHT DUNCAN	LIB	122 516	56 532	164 770	106 366	80 449	89 874	16 090	1 792	83 217	17 894	49,34%	36 267
	HELMi CHARIF	NPD	66 334	15 733	61 597	28 479	27 186	89 874	5 437	1 775	83 217	8 836	24,36%	36 267
	JOHN JAMES CURTIN	PAF	1 810	1 810	2 206	2 206	1 406	89 874	0	630	83 217	735	2,03%	36 267
	KRISTINE ROBINSON	PPC	13 996	5 336	12 988	11 488	9 054	89 874	1 811	1 600	83 217	6 106	16,84%	36 267
York Centre	CLAUDIA RODRIGUEZ	NPD	3 208	1 150	3 682	3 177	2 840	76 610	0	1 155	70 935	3 713	10,87%	34 162
	IGOR TOUTCHINSKI	PPC	84 658	51 013	111 208	77 563	74 296	76 610	14 859	1 792	70 935	11 028	32,28%	34 162
	MARIJA MINIC	PVO	13 081	6 976	18 292	11 992	11 327	76 610	0	1 792	70 935	2 207	6,46%	34 162
	MARILYN CARVALHO	PAF	0	0	0	0	0	76 610	0	210	70 935	568	1,66%	34 162
	MONTE KWINTER	LIB	89 921	69 434	91 924	72 857	47 315	76 610	9 463	1 792	70 935	16 646	48,73%	34 162
York-Sud-Weston	ANTHONY GRATL	PVO	4 481	4 401	4 481	4 401	4 401	76 159	0	1 792	70 518	1 226	3,80%	32 242
	KAREN MCMILLAN-AVER	PPC	5 747	247	6 266	5 766	5 456	76 159	0	1 792	70 518	3 173	9,84%	32 242
	LAURA ALBANESE	LIB	86 262	47 262	112 096	85 096	49 197	76 159	9 839	1 792	70 518	13 846	42,94%	32 242
	MARCO DIAS	LTN	79	0	79	79	79	76 159	0	840	70 518	385	1,19%	32 242
	MARIANGELA SANABRIA	PAF	0	0	0	0	0	76 159	0	210	70 518	218	0,68%	32 242
	PAUL FERREIRA	NPD	137 824	53 685	132 650	58 830	55 053	76 159	11 011	1 775	70 518	13 394	41,54%	32 242

Circonscription électorale	Nom du Candidat	Parti	Recettes incluant les transferts	Recettes n'incluant pas les transferts	Dépenses incluant les transferts	Dépenses n'incluant pas les transferts	Dépenses soumises à plafond	Plafond des dépenses	Subvention versée au Candidat	Subvention versée à l'auditeur	Votants éligibles	Nombre de bulletins de vote	Pourcentage	Vote populaire
York-Ouest	JEFFREY W. PIERCE (RETIÉ)	LTN	0	0	0	0	0	59 783	0	0	55 355	0	0,00%	24 200
	ANTONI SHELTON	NP	68 075	36 648	82 879	60 797	54 388	59 783	10 878	1 775	55 355	6 764	27,95%	24 200
	JULIA CARVALHO	PAF	0	0	0	0	0	59 783	0	210	55 355	282	1,17%	24 200
	MARIO SERGIO	LIB	89 212	50 540	82 280	46 871	44 012	59 783	8 802	1 775	55 355	13 246	54,74%	24 200
	RAM NARULA	IND	0	0	0	0	0	59 783	0	0	55 355	225	0,93%	24 200
	SERGIO PAGNOTTA	PVO	0	0	0	0	0	59 783	0	1 120	55 355	1 199	4,95%	24 200
	SHANE O'TOOLE	PPC	6 550	1 550	8 132	8 132	5 432	59 783	0	1 120	55 355	2 484	10,26%	24 200
	CALEY MCKIBBIN	LTN	118	0	118	118	118	90 624	0	1 050	83 911	348	0,84%	41 472
	JAMES REEVES	PVO	4 985	4 985	4 581	4 581	3 918	90 624	0	1 792	83 911	4 664	11,25%	41 472
	JOHN GILBANK	LIB	24 724	18 024	50 341	38 363	36 810	90 624	7 362	1 792	83 911	12 785	30,83%	41 472
York-Simcoe	JULIA MUNRO	PPC	74 046	13 790	118 552	58 296	46 788	90 624	9 358	1 792	83 911	19 173	46,23%	41 472
	NANCY MORRISON	NP	9 100	6 792	13 022	11 578	8 137	90 624	0	1 260	83 911	4 205	10,14%	41 472
	VICTOR CARVALHO	PAF	0	0	0	0	0	90 624	0	210	83 911	297	0,72%	41 472
	TOTALS		21 847 875	11 296 014	27 140 650	18 704 420	15 374 209		2 832 765	794 214				
	COM		8 106	1 530	6 576	6 576	6 216		0	10 648				
	COR		2 100	10	2 020	2 020	1 752		0	2 265				
	PAF		89 300	57 332	95 556	77 820	65 825		0	40 233				
	FRE		1 520	1 520	2 901	2 901	1 496		0	4 904				
	PVO		652 341	466 408	777 001	597 057	509 690		18 306	146 280				
	LIB		8 668 552	4 410 183	11 222 516	7 683 228	6 226 051		1 280 267	187 140				
	LTN		5 708	1 761	5 308	4 573	4 236		0	22 214				
	NP		4 423 548	2 171 285	4 539 910	3 012 723	2 617 224		399 549	171 871				
	PGBS		400	400	484	484	84		0	1 890				
	PPC		7 970 571	4 162 977	10 455 488	7 191 459	5 912 941		1 134 643	184 962				
	REF		3 620	500	3 529	3 486	2 992		0	1 603				
	REP		0	0	0	0	0		0	1 000				
	IND		22 109	22 109	29 360	29 360	25 703		0	19 205				
	TOTALS		21 847 875	11 296 014	27 140 650	18 611 687	15 374 209		2 832 765	794 214				
	COM		8 106	1 530	6 576	6 576	6 216		0	10 648				
	COR		2 100	10	2 020	2 020	1 752		0	2 265				
	PAF		89 300	57 332	95 556	77 820	65 825		0	40 233				

ANNEXE J

Sommaire des données financières extraites des états financiers de campagne des partis tiers pour les élections générales du 10 octobre 2007

CARPENTERS' UNION, LOCAL 837, LABOURERS INTERNATIONAL UNION OF NORTH AMERICA									
ONTARIO CENTRAL REGIONAL COUNCIL	COALITION AFTER PROPERTY TAX REFORM	COLLEGE OF DENTAL HYGIENISTS OF ONTARIO	CUPE ONTARIO	ELEMENTARY TEACHERS OF TORONTO	LOCAL 4400, CUPE	NATIONAL CITIZENS COALITION	ONTARIO CLEAN AIR ALLIANCE	ONTARIO ELECTRICITY COALITION	
\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
-	145 772	-	208 649	-	-	35 708	-	69 099	-
27 755	-	33 017	30 000	15 000	35 277	-	-	-	-
27 755	145 772	33 017	238 649	15 000	35 277	35 708	-	69 099	-
TOTAL DES DÉPENSES DE PUBLICITÉ POUR LE RÉFÉRENDUM									
27 755	59 260	33 017	112 249	15 000	35 277	2 511	-	69 099	-
ONTARIO SECONDARY SCHOOL TEACHERS' FEDERATION, DISTRICT 12 TORONTO									
ONTARIO FEDERATION OF LABOUR	ONTARIANS FOR RESPONSIBLE GOVERNMENT	TEACHERS' FEDERATION, DISTRICT 12 TORONTO	ONTARIO PROFESSIONAL FIREFIGHTERS ASSOCIATION	PARENTS FOR INCLUSIVE EDUCATION	ROBERT DE LA PENOTIERE	THE COALITION FOR EDUCATION FAIRNESS LTD.	UNITED STEELWORKERS, CNO	UNITED STEELWORKERS, DISTRICT 6	WORKING FAMILIES
\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
25 000	7 084	-	-	4 615	223	481 259	-	1 482 560	-
100 858	-	15 000	42 501	-	1 811	-	-	10 918	-
125 858	7 084	15 000	42 501	4 615	2 034	481 259	-	10 918	1 482 560
TOTAL DES DÉPENSES DE PUBLICITÉ POUR LE RÉFÉRENDUM									
100 858	3 423	15 000	42 501	4 615	2 034	224 675	-	10 918	1 084 905

ANNEXE K

Sommaire des données financières, telles que déposées, extraites des états financiers des organisateurs de campagne sur le référendum pour le référendum du 10 octobre 2007

DÉCLARATION DE RECETTES ET DÉPENSES	CAMPAIGN FOR PUBLIC EDUCATION		CUPE ONTARIO		ELECTORAL REFORM WOMEN		LOCAL 4400 CUPE		NO MMP FOR NIPissing		ONTARIO FEDERATION OF LABOUR		ONTARIO SECONDARY SCHOOL TEACHERS' FEDERATION, DISTRICT 22 NIAGARA		STUDENTS FOR ELECTORAL REFORM		VOTE FOR MMP		NO MMP COMMITTEE	
	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$	\$
Recettes																				
Contributions nettes	46 715	11 669	-	-	-	-	-	-	1 250	-	-	-	-	-	-	-	378 206	14 542	-	-
Fonds personnels des organisateurs de campagne pour le référendum	-	-	-	-	4 897	-	-	-	-	130	-	-	3 272	-	23 874	12 333	-	-	-	-
RECETTE TOTALE	46 715	11 669	-	-	4 897	-	-	-	1 250	130	-	-	3 272	-	23 874	390 539	14 542	-	-	-
Dépenses																				
TOTAL DES DÉPENSES DE PUBLICITÉ POUR LE RÉFÉRENDUM	46 715	11 669	-	-	4 897	-	-	-	1 048	130	-	-	3 272	-	23 874	390 539	13 798	-	-	-